

gościńiec bialski



Nr 11 (139) listopad 2015

EGZEMPLARZ BEZPŁATNY

ISSN 1643-5303

czasopismo samorządu powiatu bialskiego

www.powiatbialski.pl



**Narodowe Święto Niepodległości w Białej Podlaskiej
z udziałem Prezydenta RP Andrzeja Dudy**



GALERIA GOŚCIŃCA



Pielęgnuje talent literacki

Urszula Jaworska ma 56 lat i mieszka we wsi Dereczanka (gm. Zalesie). Jest tam sołtysem i babcią czwórki wnucząt. Od wczesnych lat młodości pisanie przychodziło jej dość łatwo. Spisywała, więc przemyślenia i spostrzeżenia, które trafiały po częściowo do szuflady.

Z czasem zapiski ułożyły się w wiersze. Część z nich powstała z myślą o dzieciach i wnukach. Jesienią 2014 r. wydała zbiór wierszy i piosenek „Potrzeba tak niewiele”. Mottem zbioru była myśl Coco Chanel „To nic, że urodzisz się bez skrzydeł, ale nie przeszkadzaj im urosnąć”. Autorka odnosi to także

do siebie, bo choć nie urodziła się pisarką, długo pielęgnowała otrzymany talent. Debiutancki tomik ukazał się z pomocą lokalnego sponsora Antoniego Sacharuka oraz życzliwego recenzenta Wojciecha Kobylarza. Jaworską inspiruje wszystko, co dzieje się dookoła. Są to wspomnienia z lat dzieciństwa, obrazy przyrody i dawnych zajęć wykonywanych na wsi. Nie wstydzi się, co podkreśla, własnych korzeni, ani tego skąd pochodzi. Píše też teksty piosenek dla zespołu śpiewaczego Dobryniarki, z którym jest związana od sześciu lat.

(a)

Matka – Ziemia

Spękane Ziemi czarne oblicze
 Spalone ogniem łany
 Błagają stwórcę o kroplę deszczu
 I błaga chłop zatroskany
 Kłęczy i unosi oczy ku niebu
 Serce mu z bólu krwawi
 Bo trud i pracę jego rąk
 Doszczętnie ogień strawił
 Spłonęło zboże, nie będzie chleba
 Dym się nad rżyskiem unosi
 A on się modli cały skurczony
 O przebaczenie prosi
 O przebaczenie prosi Stwórcę
 Za brak szacunku dla chleba
 Chleb urodziła Ziemia-Matka
 A Matkę szanować trzeba
 Każda Matka rodzi w bólu
 Lecz krótko ten ból pamięta
 Ziemia-Matka rodzi święty chleb
 A Ziemia jest przecież Święta
 Grzeszymy mówiąc, że chleb za twardy
 Takie z nas pokolenie
 Nie znamy głodu – a gdy będzie głód
 To będą miękkie i kamienie

Urszula Jaworska, 5 września 2015 r.

Tato

Dni mijają czas ucieka
 Nic zatrzymać go nie zdoła
 Wczoraj wiosna, a dziś jesień
 Za zakrętem zima woła.
 No i tak niepostrzeżenie
 Srebrem zaiskrzyły skronie
 Oczy utraciły blask
 Siłę utraciły dłonie.
 Lecz ty dla nas taki sam
 Mądry, dobry, sprawiedliwy
 Łagodzący każdy spór
 Pracowity i życzliwy.
 Zawsze będziesz dla nas wzorem
 Zgody, uczciwości w pracy
 Dziś w tym zwariowanym świecie
 Już się nie urodzą tacy.
 Chociaż im urosną skrzydła
 I wylecą wszyscy z gniazda
 Poszybują za wysoko
 Tak jak Ikar na dół spadną.
 Dziś dla ciebie drogi tato
 Wielkie dzięki ci składamy
 Oraz Bogu najwyższemu
 Za to, że cię jeszcze mamy.

Urszula Jaworska 2014

(pisany na prośbę koleżanki
 w dniu 85. urodzin jej ojca)



Szanowni Państwo!

Tradycyjnie początek listopada to obchody Wszystkich Świętych i Dnia Zadusznego. Gromadzimy się wówczas wokół grobów najbliższych zmarłych. W zadumie i refleksji wspominamy bliskich, znajomych, przyjaciół, ludzi zasłużonych, żołnierzy i bohaterów, których nie ma już wśród nas. Zaliczamy do nich m.in. powstańców. Obchodzimy właśnie 185. rocznicę Powstania Listopadowego. Są oni obecni w naszej pamięci za swoje życie i czyny, których dokonali. Narodowe Święto Niepodległości obchodzone było w naszym powiecie bardzo uroczystie. Obecność pana Prezydenta RP Andrzeja Dudy w tym dniu w Białej Podlaskiej to wielki zaszczyt dla Białej Podlaskiej i naszego regionu. W powiecie odbyło się wiele ważnych uroczystości m.in.: Powiatowy Festiwal Pieśni Patriotycznej w Tucznjej, Gala Kultury powiatu bialskiego w Kodniu, podsumowanie współzawodnictwa sportowego szkół powiatu bialskiego w Małaszewiczach, uroczystości obchodów Powiatowych Dni Edukacji w Cieleśnicy czy uroczystości Powiatowego Dnia Pracownika Socjalnego w Grabanowie. Powiatowy finał konkursu Czysta Ziemia zgromadził wielu uczestników. Zapraszam Państwa do zapoznania się z naszym magazynem.

Z poważaniem

Tadeusz Łazowski
[Signature]
Starosta Bialski

W numerze m.in.

Galeria Gościńca	2
Obradował Zarząd Powiatu	4
Prezydencka wizyta w Białej Podlaskiej	6
Dyplom uznania dla starosty	7
Międzynarodowy Festiwal Kultur	14
Obchody Święta Niepodległości	15-26
Laureaci konkursu „Czysta Ziemia”	27
Gmina Sławatycze ma nowe insygnia	29
Gala Kultury	30
Rozmowa z wójtem gminy Wisznice	33
Wystąpiło 35 zespołów	34
Jesień poezją malowana	35
Wieczór Pieśni Patriotycznej	39
Utalentowany Wspólny Świat	40
Żyję i oddycham muzyką	41
Delegacja z Niemiec w Roskoszy	42
Stowarzyszenia coraz aktywniejsze	43
Spotkanie pszczelarzy	44
Kongres sołtysów	45
Zajęcia czytelnicze dla najmłodszych	52
Dzieci piszą listy	53
Odżywiaj się zdrowo	54
Sukcesy Zespołu Szkół w Łamazach	54
Katarzynki w Wyczółkach	55
Ziemniaczane święto	55
Sukces Nadbużańskich Słowików	56
Na najwyższym podium	57
Dzień Pluszowego Misia	61
Bal Andrzejkowy	62
Oddając krew pomagasz innym	63
Jak rodziła się niepodległość	64
Rocznik Konstantynowski	66
Pogromca Siemiona Budionnego	67
Gminne święto oświaty	67
Gościńiec sportowy	72-74

Na okładce: Narodowe Święto Niepodległości w Białej Podlaskiej z udziałem prezydenta RP Andrzeja Dudy.
 Foto. Krzysztof Staniszewski.



Z OBRAD SAMORZĄDU

Obradował Zarząd Powiatu

Od ukazania się Gościńca Bialskiego z miesiąca października 2015 r. Zarząd:

a) podjął decyzje o ustanowieniu trwałego zarządu na rzecz Zarządu Dróg Powiatowych w Białej Podlaskiej z przeznaczeniem na cele statutowe jednostki tj. pod drogę publiczną zaliczoną do kategorii dróg powiatowych wobec nieruchomości powiatu bialskiego położonych w: - obrębie Lipnica, gmina Rokitno, o łącznej pow. 2,20 ha; - obrębie Rokitno Kolonia, gmina Rokitno, o łącznej pow. 1,99 ha; - obrębie Derło, gmina Rokitno, o pow. 0,39 ha; - obrębie Hołodnica, gmina Rokitno, o łącznej pow. 1,71 ha; - obrębie Rokitno, gmina Rokitno, o łącznej pow. 8,03 ha; - obrębie Nowy Pawłów, gmina Janów Podlaski, o łącznej pow. 3,02 ha; - obrębie Bubel Granna, gmina Janów Podlaski, o łącznej pow. 4,7978 ha; - obrębie Stary Pawłów, gmina Janów Podlaski, o pow. 3,03 ha; - obrębie Stare Buczyce, gmina Janów Podlaski, o pow. 1,37 ha; - obrębie Bubel Łukowiska, gmina Janów Podlaski, o pow. 2,65 ha; - obrębie Stary Bubel, gmina Janów Podlaski, o pow. 3,24 ha; - obrębie Romanów, gmina Janów Podlaski, o łącznej pow. 1,7539 ha; - obrębie Polinów, gmina Janów Podlaski, o łącznej pow. 1,32 ha; - obrębie Klonownica Mała, gmina Janów Podlaski, o łącznej pow. 1,32 ha; - obrębie Klonownica Plac, gmina Janów Podlaski, o pow. 1,23 ha; - obrębie Kajetanka, gmina Janów Podlaski, o łącznej pow. 1,87 ha; - obrębie Werchliś, gmina Janów Podlaski, o łącznej pow. 2,56 ha; - obrębie Ostrów, gmina Janów Podlaski, o pow. 0,62 ha; - obrębie Janów Podlaski Osada, gmina Janów Podlaski, o łącznej pow. 1,1267 ha;

Powyższymi decyzjami zwolniono Zarząd Dróg Powiatowych w Białej Podlaskiej z opłat rocznych z tytułu trwałego zarządu;

b) zapoznał się z petycją mieszkańców miejscowości Bereza w sprawie sprzeciwu przeciwko planowanej inwestycji pn.: „Budowa elektrowni słonecznej

wraz z infrastrukturą w miejscowości Bereza”

c) Zarząd wydał postanowienie w sprawie uzgodnienia projektów decyzji o warunkach zabudowy dla inwestycji polegających na:

- rozbudowie budynku mieszkalnego w zabudowie zagrodowej na działce położonej w m. Dobrynka, gm. Piszczac.

- budowie budynku mieszkalnego jednorodzinnego i budynku gospodarczo-garażowego wraz z niezbędnymi urządzeniami infrastruktury technicznej i komunikacyjnej na działce położonej w m. Woroblin, gm. Janów Podlaski.

d) zapoznał się z wnioskami komisji rolnictwa, gospodarki i infrastruktury w sprawie:

- przygotowania dokumentacji technicznej na drogę 1022L Cicibór – Leśna Podlaska na odcinku Witulin – Leśna Podlaska;

- zwrócenia się do samorządu województwa lubelskiego w celu wynegocjowania środków dla powiatu na prowadzenie remontów dróg;

Postanowiono o skierowaniu pisma do marszałka województwa lubelskiego z prośbą o wsparcie działań w zakresie inwestycji drogowych;

e) zatwierdził odpowiedź na pismo radnego Tomasza Byliny w sprawie ujęcia w budżecie na 2016 rok inwestycji drogowych;

f) zatwierdził ogłoszenie o naborze przedstawicieli organizacji pozarządowych oraz podmiotów prowadzących działalność pożytku publicznego na kandydatów do komisji konkursowej opiniującej oferty w otwartym konkursie ofert na realizację zadania polegającego na prowadzeniu w 2016 roku punktów nieodpłatnej pomocy prawnej na obszarze powiatu bialskiego przez organizacje pozarządowe prowadzące działalność pożytku publicznego;

g) Zarząd wyraził zgodę na dysponowanie nieruchomościami stanowiącymi własność powiatu bialskiego położonymi w gminie Zalesie w obrębie Kłoda Mała, Kłoda Duża oraz w obrębie Horbów Kolonia, w miejscu włączenia projektowanej drogi gminnej

nr 100775L do drogi powiatowej nr 1066L;

h) zapoznał się z pismem ministra finansów w sprawie zwrotu przez powiat bialski nienależnie uzyskanej części oświatowej subwencji ogólnej za 2011 rok w kwocie 115.107,01 zł. Powyższa sytuacja wynika z mylnej kwalifikacji w zakresie przyznawania stopnia niepełnosprawności. Środki będą pochodziły z rezerwy ogólnej oraz z rezerwy działu zarządzanie kryzysowe i zostaną zwrócone w listopadzie br.;

i) wysłuchał skarbnika powiatu p. Stefana Klimiuka, który zreferował założenia budżetowe na 2016 rok;

j) zaakceptował materiał pn. Informacja o stanie realizacji zadań oświatowych za rok szkolny 2014/2015, w tym o wynikach egzaminów w szkołach prowadzonych przez powiat bialski, który będzie przedmiotem obrad komisji Rady Powiatu oraz Rady Powiatu w dniu 27.11.2015 r. Tematyka informacji obejmuje zagadnienia, które na przestrzeni roku sprawozdawczego były omawiane i poddawane decyzjom Zarządu Powiatu;

k) zapoznał się z wnioskiem dyrektora Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych w Międzyrzeczu Podlaskim w sprawie wyrażenia zgody na zagospodarowanie środków pochodzących z oszczędności w kwocie 20 tys. zł. na wymianę stolarki okiennej w warsztatach szkolnych. Zarząd postanowił, iż decyzja w tej sprawie zostanie podjęta po szczegółowej analizie;

l) zaakceptował propozycję przyznania nagród starosty bialskiego „Bialskie Talenty” za rok 2014 rok następującym osobom: Rafał Stepulak, Marta Tchórzewska, Katarzyna Gicewicz, Eliza Hamruk i Marta Łaska. Wymienione osoby otrzymają nagrodę pieniężną w wysokości 500 zł, dyplom oraz statuetkę. Ponadto przyznano cztery wyróżnienia, które otrzymają - Julia Edyta Włodarczyk, Karolina Juszczak, Zespół „Wierzbaki”, Kacper Magielnicki. Wymienieni dostaną dyplomy;

m) zatwierdził pismo stanowiące odpowiedź w sprawie odmowy przedłużenia umowy

dzierżawy zawartej 1 grudnia 2014 r. na nieruchomości położoną w Białej Podlaskiej przy ulicy Brzeskiej 97 ze względu na brak możliwości prawnych. Jednocześnie w piśmie poinformowano o ogłoszeniu w dniu 30 października 2015 r. przetargu ustnego nieograniczonego na oddanie w dzierżawę na okres nie przekraczający dwóch lat na powyższą nieruchomość;

n) zatwierdził wniosek o wszczęcie postępowania o udzielenie zamówienia publicznego w procedurze pełnej, którego wartość nie przekracza wyrażonej w złotych równowartości kwoty 30000 euro na trybie zapytania o cenę na wykonanie dokumentacji geodezyjnej mającej na celu doprowadzenie operatu ewidencyjnego do zgodności ze stanem prawnym w obrębie 0003 Dobrynka, gm. Piszczac, w obrębie 0004 Kormarno Kolonia, gm. Konstantynów i w obrębie 0014 Zakanale, gm. Konstantynów. Termin realizacji zamówienia wyznaczono na 15 grudnia br. Wartość zamówienia (netto) wynosi 4715,44 zł. Maksymalna kwota (brutto) przeznaczona na sfinansowanie zamówienia wynosi 5800 zł;

o) rozpatrzył pozytywnie pismo Zakładu Karnego w Białej Podlaskiej z dnia 29.10.2015 r. w sprawie udzielenia bonifikaty na kolejne lata od opłaty rocznej w kwocie 254,40 zł z tytułu trwałego zarządu nieruchomością położoną w miejscowości Zabłocie, gm. Kodeń;

p) zapoznał się z odpowiedzią Lubelskiego Urzędu Wojewódzkiego na wniosek Starosty Bialskiego w sprawie wyrażenia zgody na bezprzetargową sprzedaż najemcy lokalu mieszkalnego usytuowanego w budynku mieszkalnym w Terespolu przy ul. Czerwonego Krzyża 2, wraz z przysługującym do niego udziałem w nieruchomości gruntowej i częściach wspólnych. Powyższym pismem wojewoda lubelski odmawia przyznania, prawa do bonifikaty w wysokości 95 % od ceny sprzedaży;

r) zapoznał się i skierował do prac projektowych budżetu powiatu na 2016 r. wniosek radnego Arkadiusza Maksymiuka, który zgłosił

następujące potrzeby inwestycyjne: 1. pilna przebudowa zgodnie z wykonaną dokumentacją drogi powiatowej Biała Podlaska – Piszczac, na odcinku miejscowości Czosnówka – Piszczac; 2. zwiększenie środków w budżecie na promocję powiatu, sport, reklamę i działalność kulturalno – oświatową; 3. remont nawierzchni drogi powiatowej w miejscowości Perkowice – Ortel Książęcy;

s) zapoznał się ze stanowiskiem Rady Gminy Drelów w przedmiocie udzielenia powiatowi białskiemu w 2016 roku pomocy finansowej na wykonanie nawierzchni asfaltowej na drodze w Przechodzisku;

t) zapoznał się z zawiadomieniem wójta gminy Konstantynów z dnia 2 listopada 2015 r. o przystąpieniu do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Konstantynów w korytarzu lokalizacji ropociągu obejmującej obszar gminy Konstantynów;

u) zapoznał się z pismem burmistrza miasta Terespol w sprawie przejścia i prowadzenia przez samorząd miasta Terespol, Liceum Ogólnokształcącego im. Bohaterów Warszawy oraz rozwiązania porozumienia w sprawie prowadzenia szkoły podstawowej i gimnazjum. Ponadto burmistrz proponuje likwidację przez Starostwo zespołu szkół i przekazanie miastu Terespol zadania prowadzenia liceum od podstaw. Zarząd postanowił o zorganizowaniu spotkania z władzami miasta Terespol oraz gminy Wisznice i dyrektor Liceum Ogólnokształcącego w Wisznicach w sprawie przyszłości obu placówek;

w) zapoznał się z odpowiedzią Członka Zarządu Województwa Lubelskiego p. Pawła Nakoniecznego na pismo starosty białskiego z dnia 12 października br. w sprawie poprawy infrastruktury drogowej dróg wojewódzkich na terenie powiatu białskiego. Z pisma wynika, iż środki budżetu województwa związane z infrastrukturą transportową kierowane są głównie na realizację dużych zadań inwestycyjnych w ramach nowej perspektywy finansowej 2014 – 2020. Plan remontów dróg wojewódzkich zostanie ustalony

po okresie zimowym. Realizacja wnioskowanych remontów na drodze wojewódzkiej nr 816 na odcinku Lebedzew – Kodeń – Sławatycze oraz na drodze nr 698 na odcinku Konstantynów – Janów Podlaski uzależniona będzie od stanu technicznego tych dróg oraz od wielkości środków jakie Sejmik Województwa Lubelskiego przeznaczy na powyższy asortyment robót. Budowa ścieżki rowerowej przy ul. Kodeńskiej w Terespolu w ciągu drogi wojewódzkiej nr 698 może być rozpatrywana jako zadanie wspólne, co wiąże się z koniecznością udzielenia wsparcia finansowego ze strony miasta Terespol;

x) na wniosek wójta gminy Drelów, pismem z dnia 16 listopada 2015 r., wyraził zgodę na dysponowanie na cele budowlane nieruchomościami stanowiącymi własność powiatu białskiego położonymi w gminie Drelów w obrębie Szóstka, w miejscu włączenia dróg gminnych do drogi powiatowej nr 1123L i nr 1013L;

y) zapoznał się z decyzją wojewody lubelskiego nr GN-Ch.7511.1.32.2013 z dnia 9 listopada 2015 r. w sprawie wniosków z 28 czerwca 2013 r. Tadeusza Komorowskiego, Krzysztofa Korczaka - Komorowskiego, Anny Komorowskiej - Sławiec, Zofii Korczak - Komorowskiej i Stanisława Korczak - Komorowskiego, reprezentowanych przez radcę prawnego Pawła Sokoła z Kancelarii Radcy Prawnego w Gorlicach, stwierdzającą że nieruchomości „Działka Żalutyń nr 32” stanowiąca była własność Alberta Stanisława Korczak - Komorowskiego oraz „Działki Żalutyń nr 15, 16, 115 i 116” stanowiąca była własność Marii Korczak - Komorowskiej, położona w obrębie Żalutyń, gm. Piszczac, podlega działaniu art. 2 ust. 1 lit. e dekretu Polskiego Komitetu Wyzwolenia Narodowego z dnia 6 września 1944 r. o przeprowadzeniu reformy rolnej;

z) zatwierdził odpowiedź na wnioski lokalnych operatorów telekomunikacyjnych w sprawie zmniejszenia opłat rocznych za umieszczenie urządzeń infrastruktury telekomunikacyjnej w pasie dróg powiatowych oraz zajęcie pasa drogowego na czas

prowadzenia robót. Zarząd Powiatu nie widzi możliwości zmniejszenia opłat, ponieważ utrzymanie dróg jest zadaniem własnym powiatu, które generuje ogromne nakłady finansowe;

za) zatwierdził wniosek skierowany do Lubelskiego Urzędu Wojewódzkiego w Lublinie Wydział Infrastruktury o wypłatę w 2015 roku dotacji celowej z budżetu państwa na dofinansowanie zadania pn. „Przebudowa dróg powiatowych nr 1136L Terespol ul. Wojska Polskiego – odc. od ul. Przelotowej do skrzyżowania z dr. woj. 698, od km 0+236 do km 1+203,4 długości 0,9674 km i nr 1137L Terespol ul. Wojska Polskiego – odc. od ul. Okrężnej do ul. 3 maja, od km 0+950 do km 1+420 długości 0,470 km” realizowanego w ramach „Narodowego programu przebudowy dróg lokalnych – Etap II Bezpieczeństwo – Dostępność – Rozwój”;

zb) wysłuchał informacji dyrektor wydziału spraw społecznych Marianny Tumiłowicz, w przedmiocie petycji mieszkańców wsi Manie, Zasiadki, Zaścianki i Koszeliki w sprawie sprzeciwu przeciwko utworzeniu w budynku po byłej szkole w Maniach Młodzieżowego Ośrodka Wychowawczego dla trudnej młodzieży (powyższa sprawa była rozpatrywana przez Zarząd na 33 posiedzeniu w dniu 12 października 2015 r.). Dyrektor Tumiłowicz wyjaśniła, iż osoba zainteresowana utworzeniem ośrodka złożyła pismną rezygnację w tej sprawie;

zc) na wniosek wydziału spraw społecznych Zarząd wyraził zgodę na dokonanie zmian w projekcie budżetu powiatu białskiego, które będą polegały na zmniejszeniu o kwotę 7000 zł z działu 921 – kultura i ochrona dziedzictwa narodowego; rozdziału 92105 – pozostałe zadania w zakresie kultury § 2360 – dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji stowarzyszeniom i zwiększeniu o kwotę 7000 zł działu 921 – kultura i ochrona dziedzictwa narodowego; rozdziału 92105 – pozostałe zadania w zakresie kultury § 4190 – Na-

grody konkursowe. W związku z niewykorzystanymi środkami przez organizację pozarządową w otwartym konkursie ofert na realizację zadań publicznych w zakresie kultury, sztuki, ochrony dóbr kultury i tradycji finansowanych z budżetu powiatu w Białej Podlaskiej, jak również przy braku składanych wniosków w ciągu roku w ramach dotacji dla stowarzyszeń w kwocie 7000 zł. Środki te zostaną przeznaczone na nagrody m.in. w konkursie „Samorząd gminny przyjazny kulturze”, Biblioteka Roku 2015”, Konkurs pod patronatem starosty białskiego organizowany przez Miejską Bibliotekę Publiczną w Białej Podlaskiej „Ocalić od zapomnienia”;

zd) po rozpatrzeniu wniosku Towarzystwa Przyjaciół Nauk w Międzyrzeczu Podlaskim wyraził zgodę na wsparcie rzeczowe konkursu regionalnego pn.: „Międzyrzec – historia – dzień dzisiejszy”;

ze) zapoznał się z zawiadomieniem Urzędu Gminy w Zalesiu o wszczęciu postępowania na wniosek Zarządu Dróg Powiatowych w Białej Podlaskiej w sprawie wydania decyzji o ustaleniu lokalizacji inwestycji celu publicznego, polegającej na przebudowie drogi powiatowej nr 1051L Zalesie – Piszczac – Sławatycze od km 0+015,5 do km 1+360 w m. Zalesie, gm. Zalesie;

Zarząd Powiatu podjął uchwały w sprawach:

a) wyboru najkorzystniejszej oferty zamówienia publicznego na zakup energii elektrycznej do obiektów będących w zarządzie jednostek organizacyjnych powiatu białskiego. Najkorzystniejszą ofertę złożyła firma: GOEE ENERGIA Sp. z o.o., 01-651 Warszawa, ul. Gwiazdźista 7C/2 – za cenę (brutto) 610691,88 zł;

b) ogłoszenia przetargu na oddanie w dzierżawę nieruchomości położonej w Białej Podlaskiej, obręb 2. Działka wchodzi w skład powiatowego zasobu nieruchomości. W/w działka stanowi własność powiatu białskiego i została nabyta pod budowę powiatowego centrum administracyjnego i do



Z OBRAD SAMORZĄDU

DOK. ZE STR. 5

chwili rozpoczęcia budowy może być wydzierżawiona jako działka rolna. Uchwałą nr 486/2014 z dnia 29 sierpnia 2014 r. Zarząd Powiatu w Białej Podlaskiej wyraził zgodę na oddanie w dzierżawę tej nieruchomości na okres nie przekraczający trzech lat z przeznaczeniem na prowadzenie produkcji rolnej. Zgodnie z przepisami uchwały nr XIX/125/2000 Rady Powiatu w Białej Podlaskiej z dnia 27 czerwca 2000 r. w sprawie gospodarowania mieniem Powiatu, wyboru dzierżawcy dokonuje się w drodze przetargu. Przetarg ogłasza, organizuje i przeprowadza Zarząd Powiatu, który decyduje też o formie przetargu. Pierwszy przetarg na oddanie w dzierżawę w/w nieruchomości został przeprowadzony 20 listopada 2014 r., w jego wyniku została zawarta umowa dzierżawy na okres od dnia 1 grudnia 2014 r. do dnia 30 listopada 2015 r. Obecnie dalsze wydzierżawienie tej nieruchomości na okres do dwóch lat wymaga ogłoszenia następnego przetargu;

c) powołania komisji przetargowej do przeprowadzenia przetargu na oddanie w dzierżawę nieruchomości położonej w mieście Biała Podlaska. Zadaniem komisji jest przeprowadzenie przetargu ustnego nieograniczonego na oddanie w dzierżawę nieruchomości gruntowej stanowiącej własność powiatu bialskiego położonej w mieście Biała Podlaska, oraz sporządzenie protokołu z przetargu. W skład komisji weszły następujące osoby: Stanisław Bryndziuk – przewodniczący, Wiesława Chalimoniuk – członek, Elżbieta Piotrowska – członek;

d) zmiany uchwały w sprawie powołania komisji przetargowej do przeprowadzenia drugiego przetargu ustnego nieograniczonego na sprzedaż zabudowanej nieruchomości gruntowej stanowiącej własność powiatu bialskiego położonej w mieście Terespol. Rada Powiatu w Białej Podlaskiej uchwałą Nr XXI/129/2012 z dnia 29 października 2012 r. wyraziła zgodę na zbycie nieruchomości położonej w mieście Terespol, obręb Błotków, gmina Terespol, o pow. 0,1904 ha. Zarząd Powiatu uchwałą Nr 108/2015 ogłosił przeprowadzenie w dniu 10 listopada 2015 r. drugiego przetargu ustnego

nieograniczonego na sprzedaż w/w nieruchomości, natomiast uchwałą nr 109/2015 powołał skład komisji przetargowej do przeprowadzenia tego przetargu. Ponieważ do komisji została powołana osoba, która w dniu 10 listopada 2015 r. nie będzie mogła wziąć w niej udziału, zmieniono jej skład na następujący: Stanisław Bryndziuk – przewodniczący, Elżbieta Piotrowska – członek, Helena Hryciuk – członek;

e) przeprowadzenia konsultacji projektu programu współpracy powiatu bialskiego z organizacjami pozarządowymi oraz innymi podmiotami prowadzącymi działalność pożytku publicznego na 2016 rok. Konieczność przeprowadzenia konsultacji wynika z przepisów ustawy o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie oraz uchwały Rady Powiatu nr L/257/2010 w sprawie określenia szczegółowego sposobu konsultowania projektów aktów prawa miejscowego z organizacjami pozarządowymi i innymi podmiotami działającymi w sferze pożytku publicznego;

f) w sprawie przyjęcia projektu uchwały budżetowej powiatu bialskiego na 2016 rok;

g) przyjęcia projektu Wieloletniej Prognozy Finansowej powiatu bialskiego na lata 2016-2019;

h) powołania komisji konkursowej do opiniowania ofert w konkursie na realizację zadania polegającego na prowadzeniu w 2016 roku Punktów Nieodpłatnej Pomocy Prawnej na terenie powiatu bialskiego oraz uchwalenia regulaminu jej pracy. Ustawa o nieodpłatnej pomocy prawnej oraz edukacji prawnej zakłada obowiązek stworzenia na obszarze powiatu bialskiego 5 punktów nieodpłatnej pomocy prawnej. W przypadku powiatu bialskiego prowadzenie 3 punktów ma być powierzone organizacjom pozarządowym prowadzącym działalność pożytku publicznego. Wyłonienie następuje na podstawie otwartego konkursu ofert przez komisję konkursową. Do składu komisji powołano następujące osoby: Henryk Marczuk – przewodniczący, Andrzej Janiga – członek, Maria Deneko – członek, Łukasz Węda – członek, Sławomir Maksymiuk – członek.



Prezydencka wizyta w Białej Podlaskiej

Tłumy białczan, morze biało-czerwonych flag i patriotyczna pieśń na ustach. Biała Podlaska w podniosłej atmosferze obchodziła Święto Niepodległości. Wyjątkowości tegorocznym obchodom dodała niecodzienna wizyta głowy państwa. Prezydent RP Andrzej Duda przyjechał do Białej Podlaskiej tuż po zakończeniu głównych uroczystości w Warszawie. Dlaczego spośród wielu innych zaproszeń wybrał właśnie nasze miasto? Miało to związek z obietnicą, jaką złożył jeszcze w czasie kampanii prezydenckiej. Kandydat na prezydenta Andrzej Duda zobowiązał się wówczas, że odwiedzi wszystkie powiaty w Polsce.

Wizyta prezydenta rozpoczęła się od uroczystego odsłonięcia nazwy ronda I Brygady Komendanta Józefa Piłsudskiego przy ulicy Terebelskiej. Następnie Andrzej Duda oddał hołd poległym w Miejscu Straceń i wraz z delegacją wóldarzy miasta złożył kwiaty pod tablicą poświęconą honorowemu obywatelowi miasta Józefowi Piłsudskiemu. Potem przyszedł czas na spotkanie z licznie zgromadzonymi na

placu Wolności mieszkańcami Białej Podlaskiej i okolic.

W krótkim przemówieniu prezydent odwoływał się do historycznego momentu odzyskania przez Polskę niepodległości. Podkreślał niebagatelną rolę Józefa Piłsudskiego i Legionów dla dziejów naszego państwa, a także swój osobisty do nich sentyment. Andrzej Duda nawiązał również do obecnej sytuacji politycznej kraju. Wyraził nadzieję, że wspólnie z rządem przyczyni się do wprowadzenia zmian w państwie, które będą korzystne również dla wschodnich regionów kraju.

Obchody Dnia Niepodległości w Białej Podlaskiej zakończył koncert młodzieżowego chóru Camerata IV LO im. Stanisława Staszica. W śpiewanie pieśni patriotycznych włączyli się mieszkańcy i prezydent Andrzej Duda.

Obchody święta 11 listopada były okazją do pierwszej od 14 lat wizyty urzędującego prezydenta RP w Białej Podlaskiej. W 2001 roku Aleksander Kwaśniewski otworzył w centrum miasta przebudowany plac Wolności.

Wioletta Bielecka

Dyplom uznania dla starosty

W gabinecie starosty białskiego 24 listopada miała miejsce miła uroczystość, bowiem przybył Józef Łobocki, starszy inspektor wojewódzki w wydziale środowiska i rolnictwa lubelskiego Urzędu Wojewódzkiego w Lublinie. Przywiózł on dyplomy uznania dla Tadeusza Łazowskiego, starosty białskiego za rzetelne, sumienne i profesjonalne przygotowanie dokumentacji leśnych nieruchomości Skarbu Państwa nieprzekazanych dotąd w Zarząd Lasom Pań-

stwowym, a także za efektywne współdziałanie z wojewodą lubel-

i nieruchomości Stanisław Bryndziuk, jego zastępcą Wiesława



skim i Urzędem Wojewódzkim w Lublinie. Podobne dyplomy za swoją pracę otrzymali dyrektor wydziału geodezji, katastru

Chalimoniuk, a także Ewa Dąbrowska, podinspektor ds. ewidencji gruntów.

(a)

KALENDARIUM

1 listopada to czas oddawania szczególnej czci osobom zmarłym. Pierwszego dnia miesiąca obchodziliśmy uroczystość Wszystkich Świętych, kiedy wspominaliśmy zmarłych wyniesionych na ołtarze, jak i tych nikomu nieznanym.

2 listopada to Dzień Zaduszny i stoi pod znakiem nabożeństw w intencjach dusz, które przebywają w czyśćcu. Zgodnie z tradycją, w tych dniach ludzie masowo odwiedzają cmentarze. Składają kwiaty i zapalają znicze, będące wyrazem pamięci o tych, którzy odeszli. W Europie są to dni zadumy nad życiem i śmiercią. Jednak obchody tych wyjątkowych świąt różnią się w zależności od kraju. We Francji nie istnieje zwyczaj palenia zniczy. Tradycją jest za to pielgrzymka młodych ludzi na grób Jima Morrisona. Pomnik legendy rocka jest miejscem spotkań rzeszy jego wielbicieli. W Holandii zmarłych upamiętnia się 4 maja. Wtedy Holendrzy składają kwiaty pod pomnikami i w miejscach kojarzonych ze zbrodniami II wojny światowej. W Rosji, gdzie dominuje prawosławie, zmarli wspomniani są w niedzielę wielkanocną. Tego dnia, podobnie jak Polacy, Rosjanie odwiedzają groby najbliższych. Specyficzną odmianą święta zmarłych jest Halloween. Przypada ono na noc z 31 października na 1 listopada i wywodzi się z tradycji celtyckiej. Jest domeną państw anglosaskich np. USA, Australii czy Wielkiej Brytanii. Cechą charakterystyczną święta są kolorowe parady i zabawy, w których uczestniczą ludzie przebrani za różne postaci. W krajach Ameryki Południowej i Łacińskiej charakter święta zmarłych jest radosny. Łączy w sobie elementy tradycji indiańskiej i hiszpańskiej. Sztandarowym przykładem może być tutaj Meksyk, którego obchody święta zmarłych to przede wszystkim rodzinna fiesta z cukierkami i alkoholem. W domach ustawia się ołtarze na cześć zmarłych, a w dzień Zaduszny przynosi pokarmy i upominki na groby najbliższych.



Nagroda samorządowa dla wicestarosty

Wicestarosta białski Jan Bajkowski otrzymał Nagrodę Samorządową im. Norberta Barlickiego 2015 przyznaną przez Stowarzyszenie Rzeczpospolita Obywatelska w Krakowie. Nagroda przyznawana jest osobom fizycznym i prawnym związanym z samorządem terytorialnym za działania na rzecz wspólnot samorządowych w Polsce. Kapituła konkursu przyznaje nagrody w następujących

kategoriach: Firma Przyjazna Samorządowi, Organizacja Pozarządowa, Jednostka Samorządu Terytorialnego, Samorząd Województwa, Samorząd Powiatowy, Samorząd Miejski oraz Całokształt Działań na rzecz Samorządu Terytorialnego. Wicestarosta Jan Bajkowski odebrał nagrodę w kategorii samorząd powiatowy za długoletnią pracę w samorządzie.

Elżbieta Chwałczuk

Spotkanie heraldyka z samorządowcami

Na specjalne zaproszenie starosty białskiego Tadeusza Łazowskiego 23 listopada w sali Starostwa Powiatowego odbyło

się spotkanie heraldyka Roberta Fidury z przedstawicielami samorządowców powiatu białskiego. Celem spotkania było

ustalenie poprawności herbów i insygniów heraldycznych dla miast i wsi naszego powiatu.

(a)





BIAŁA PODLASKA

KALENDARIUM

Od 2 do 6 listopada odbywał się wyjazd studyjny samorządowców województwa lubelskiego do Mołdawii. Został on zorganizowany przez Stowarzyszenie Samorządów Euroregionów Bug, której członkiem jest również powiat bialski. Celem wyjazdu było zapoznanie się z bieżącą sytuacją mołdawskich miast i gmin, poznawanie sposobów funkcjonowania ich samorządów, a także określenie możliwych pól współpracy z samorządem polskim.

3 listopada w Lublinie odbył się I Kongres Samorządowy zorganizowany przez Fundację Polskiej Akademii Nauk w Lublinie i lubelski Urząd Statystyczny. Konferencja, w której udział wzięli samorządowcy z Lublina, Białej Podlaskiej, Chełma, Zamościa i Puław, miała służyć, jako pole do wymiany poglądów i idei na temat samorządu terytorialnego. Spotkanie stanowiło także posumowanie 25 lat samorządności w Polsce.

8 listopada w Kościele Garnizowym w Białej Podlaskiej odbyła się uroczysta msza święta w intencji zmarłych funkcjonariuszy służb mundurowych z powiatu bialskiego. W Eucharystii wzięły udział delegacje poszczególnych służb, przedstawiciele władz miasta i starosta powiatu bialskiego Tadeusz Łazowski.

9 listopada w budynku Starostwa Powiatowego podsumowano XX Marsz Szlakiem Legionów. Wydarzenie to miało miejsce w maju b.r., a jego organizacją zajął się ZS w Małaszewiczach. Jubileuszowa edycja imprezy była głównym wydarzeniem obchodów Roku Legionów Polskich w powiecie bialskim. W Starostwie pojawili się przedstawiciele wojska, straży granicznej i policji, a także dyrektorzy szkół, których uczniowie brali udział w marszu. Starosta bialski Tadeusz Łazowski wręczył zebrany pamiętkowe dyplomy i upominki.

10 listopada na zlecenie Starostwa Powiatowego, w szkołach i placówkach na terenie powiatu

Odznaczeni w Nadbużańskim Oddziale Straży Granicznej

13 listopada w Muzeum Ziemi Chełmskiej odbył się uroczysty apel z okazji Narodowego

dnia. Wśród odznaczonych decyzją ministra MSW brązowym medalem został również uhono-

RZECZPOSPOLITA POLSKA

LEGITYMACJA

Nr 242/2015

WARSZAWA

dnia 14.10.2015 r.

Decyzją nr 4/G/2015

Ministra Spraw Wewnętrznych

z dnia 14.10.2015 r.

n a d a j ę

Pan IWANIUK

(stopień, nazwisko)

Krzysztof, Franciszek

(imię, imię ojca)

brązowy

(stopień medalu)

Medal za Zasługi dla Straży Granicznej

Teresa PIOTROWSKA

Minister Spraw Wewnętrznych

Ciałowy.



danta głównego SG, uhonorowano czternastu funkcjonariuszy. Honorową Odznakę Nadbużańskiego Oddziału SG nadano 55 funkcjonariuszom. Komendant NOSG gen. bryg. SG Wojciech Skowronek przypomniał, że dzień 11 listopada to nie tylko odzyskanie niepodległości, ale również jest to Święto Służby Cywilnej i zarazem Pracownika Straży Granicznej.

(a)

Święta Niepodległości. W tym uroczystym dniu minister spraw wewnętrznych nadała Medale Za Zasługi dla Straży Granicz-

rowany Krzysztof Iwaniuk, wójt gminy Terespol.

Ponadto Odznaką Straży Granicznej, nadawaną przez kome-

29 października w Urzędzie Gminy Terespol odbyła się VII sesja Rady Gminy Terespol, której przewodniczył Mieczysław Romaniuk.

W początkowej części posiedzenia wójt gminy Terespol Krzysztof Iwaniuk przedstawił sprawozdanie z bieżącej działalności w formie prezentacji multimedialnej, które obejmowało zadania inwestycyjne realizowane na terenie gminy za okres od ostatniej sesji.

W dalszej części posiedzenia radni podjęli uchwały w sprawie:

- pomocy i zabezpieczenia środków finansowych na realizację zadania inwestycyjnego gminy Janów Podlaski;

- ogłoszenia jednolitego tekstu statutu gminy Terespol;
- zaliczenia drogi do kategorii dróg gminnych i ustalenia jej przebiegu;

- przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Terespol dla części miejscowości Koroszczyn;

- pomocy i zabezpieczenia środków finansowych na realizację zadania inwestycyjnego gminy Zalesie.

Zachęcamy do zapoznania się tekstami podjętych uchwał,

Sesja Rady Gminy Terespol

które dostępne są w Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu Gminy pod adresem www.ugterespol.bip.lubelskie.pl, jak również na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Gminy.

W końcowej części posiedzenia przewodniczący Rady Gminy Mieczysław Romaniuk oraz wójt Krzysztof Iwaniuk pogratulowali paniom z Koła Aktywnych Kobiet z Łobaczewa Małego, które zostały laureatem tegorocznego

konkursu „Nasze Kulinarne Dziedzictwo - Smaki Regionów” zdobywając Perłę Regionów” za najlepszą polską regionalną potrawę. Danie, które zyskało uznanie jurorów i przyniosło Kołu Aktywnych Kobiet to prestiżowe wyróżnienie, były gołasy z kaszy gryczanej z serem. Osoby uczestniczące w posiedzeniu sesji zostały zaproszone do degustacji nagrodzonej potrawy.

(a)





Nauczyciele wychowania fizycznego odznaczeni

W Zespole Szkół w Małaszewiczach podsumowano współzawodnictwo sportowe szkół powiatu białskiego za rok 2014/2015. 17 listopada przybyli nagrodzeni dyrektorzy, nauczyciele i uczniowie. Był też obecny starosta białski Tadeusz Łazowski oraz gospodarz gminy Terespol – wójt Krzysztof Iwaniuk z przewodniczącym Rady Gminy Mieczysławem Romaniukiem. Organizacją zajęła się szkoła w Małaszewiczach oraz Białski Szkolny Związek Sportowy przy wsparciu Starostwa Powiatowego w Białej Podlaskiej.

W podsumowaniu współzawodnictwa w kategorii szkół podstawowych do 100 uczniów I miejsce zajęła Szkoła Podstawowa w Woskrzenicach Dużych, II miejsce natomiast Szkoła Podstawowa w Dobryniu Dużym, zaś III - Szkoła Podstawowa w Ortelu Książęcym. Pozostałe miejsca przypadły w udziale: IV - Szkole Podstawowej w Chotyłowiu, V - Szkole Podstawowej w Huszcy, VI - Szkole Podstawowej w Tłuszcju. Jeśli chodzi o szkoły podstawowe powyżej 100 uczniów na I miejscu uplasowała się Szkoła Podstawowa w Łomazach, na II - Szkoła Podstawowa w Konstancyńowie, a na III - Szkoła Podstawowa nr 3 w Międzyrzeczu Podlaskim. Pozostałe lokaty to: IV miejsce - Szkoła Podstawowa w Wisznicach, V - Szkoła Podstawowa w Rokitnie i VI - Szkoła Podstawowa w Piszczacu. W gimnazjach I miejsce znów otrzymały

Łomazy, tym razem działające tam Gimnazjum, II miejsce otrzymało Publiczne Gimnazjum nr 1 w Piszczacu, natomiast III - Gimnazjum Sportowe nr 3 Międzyrzec Podlaski. Na pozostałych miejscach znaleźli się: Publiczne Gimnazjum nr 1 w Terespolu (IV), Publiczne Gimnazjum nr 1 w Wisznicach (V), Gimnazjum w Konstancyńowie (VI).

W licealiadzie I miejsce otrzymali gospodarze, czyli Zespół Szkół w Małaszewiczach, II miejsce przypadło Liceum Ogólnokształcącemu w Międzyrzeczu Podlaskim, a na III miejscu znalazło się Liceum Ogólnokształcące w Wisznicach. Dalsze miejsca wyglądają następująco: IV - Zespół Szkół Ekonomicznych w Międzyrzeczu Podlaskim, V - Zespół Szkół Centrum Kształcenia Rolniczego w Leśnej Podlaskiej, VI - Zespół Szkół w Janowie Podlaskim.

Dodatkowo listy gratulacyjne od starosty białskiego – nauczycielom za wyniki sportowe w finałach wojewódzkich i ogólnopolskich otrzymali: Bożena Węgrzyniak i Wojciech Lubański ze Szkoły Podstawowej nr 3 w Międzyrzeczu Podlaskim, Dariusz Domitrz ze Szkoły Podstawowej w Konstancyńowie, Dariusz Duklewski ze Szkoły Podstawowej w Woskrzenicach Dużych, Tadeusz Suwała z Gimnazjum w Tucznjej, Grzegorz Machnowski z Publicznego Gimnazjum nr 1 w Terespolu, Ireneusz Korszeń z Gimnazjum w Łomazach, Marcin Śliwa i Dorota

Plewka z Liceum Ogólnokształcącego w Międzyrzeczu Podlaskim. Podziękowania otrzymali także dyrektorzy szkół z najlepszymi wynikami: Anna Maksymiuk – dyrektor Szkoły Podstawowej w Woskrzenicach Dużych, Anna Filipiuk – dyrektor Zespołu Szkół w Łomazach oraz Robert Wiczorek – dyrektor Zespołu Szkół w Małaszewiczach.

Podsumowanie było także okazją do wręczenia odznaczeń „Zasłużony dla powiatu białskiego”, które otrzymali nauczyciele wychowania fizycznego: Marta Bednaruk-Bańkowska z Zespołu Szkół w Łomazach, Katarzyna Maria Caban z Zespołu Szkół w Małaszewiczach, Patrycja Anna Karwowska z Gimnazjum Sportowego nr 3 w Międzyrzeczu Podlaskim, Tomasz Maciej Kuć z Zespołu Szkół w Małaszewiczach, Marzena Niedźwiedź ze Szkoły Podstawowej w Dobryniu Dużym, Stanisław Sierota ze Szkoły Podstawowej w Ortelu Książęcym, Aneta Agnieszka Strep z Zespołu Placówek Oświatowych nr 3 w Międzyrzeczu Podlaskim, a także Waldemar Wojciech Wasiluk z Zespołu Szkół w Małaszewiczach.

Był też czas, by podziękować staroście białskiemu za troskę na rzecz sportu w powiecie i wsparcie przedsięwzięć sportowych oraz młodych, zdolnych osób.

Starosta białski w swym wystąpieniu podziękował za zaangażowanie wszystkim, którzy przyczyniają się do rozwoju dzieci i młodzieży, ich sportowych pasji, woli rywalizacji przy zachowaniu zasad fair play. Jednocześnie zachęcił do wzmożonej pracy, by w przyszłym roku powiat białski zajął czołowe miejsce w podsumowaniu wojewódzkim współzawodnictwa sportowego.

Między wręczeniami nagród, dyplomów, pucharów i odznaczeń zgromadzeni mogli podziwiać występy artystyczne zdolnych dzieci i młodzieży z Zespołu Szkół w Małaszewiczach oraz dwóch zespołów tanecznych: Flesz Mini i Flesz Dance Company z Miejskiego Ośrodka Kultury w Terespolu.

AJ

KALENDARIUM

odbyło się badanie fokusowe. Miało ono służyć do opracowania „Diagnozy i planu rozwoju szkolnictwa zawodowego w woj. lubelskim do roku 2025”. W badaniu udział wzięli przedstawiciele szkół, pracodawcy, którzy z nimi współpracują i delegaci Powiatowego Urzędu Pracy.

10 listopada miały miejsce uroczystości związane z 10-leciem nadania Publicznemu Gimnazjum nr 1 w Wisznicach imienia Krzysztofa Kamila Baczyńskiego. Spotkaniu, w którym uczestniczyli przedstawiciele gminy oraz starosta białski Tadeusz Łazowski, towarzyszyły występy gości i część artystyczna przygotowana przez uczniów szkoły.

11 listopada to jedno z najważniejszych świąt dla Polaków. Mieszkańcy powiatu białskiego udowodnili to po raz kolejny. W wielu miejscowościach odbywały się uroczyste msze święte, koncerty patriotyczne, a w miejscach pamięci składano kwiaty. Uroczystości upamiętniające 100. rocznicę przemarszu Legionów przez Podlasie odbyły się m.in. w Białej Podlaskiej, Sitniku i Konstancyńowie. W Terespolu w obchodach brali udział m.in. przedstawiciele służb mundurowych, jednostek samorządowych i delegacje ze szkół.

W tegorocznych obchodach Święta Niepodległości w Białej Podlaskiej uczestniczył Prezydent RP Andrzej Duda. Głowa państwa dołączyła do świętujących na Placu Wolności mieszkańców miasta tuż po zakończeniu głównych obchodów w Warszawie. W planie wizyty znalazło się uroczyste otwarcie ronda I Brygady Komendanta Józefa Piłsudskiego, krótkie przemówienie i wspólne śpiewanie pieśni patriotycznych.

Od 12 do 15 listopada w powiecie białskim gościła ponad 40-osobowa delegacja samorządowców z rejonu wileńskiego i solecznickiego (Litwa). Wizyta była odpowiedzią na zaproszenie starosty białskiego Tadeusza Łazowskiego i kolejną odsłoną



POWIAT BIALSKI

KALENDARIUM

wieloletniej współpracy między władzami powiatu i rejonu wileńskiego. W programie wizyty przewidziano m.in. część seminaryjną, której celem była wymiana doświadczeń i omówienie perspektyw dalszego współdziałania. Goście z Litwy mieli również okazję do poznania lokalnych zabytków. Odwiedzili Park Radziwiłłowski, Miejską Bibliotekę Publiczną oraz pracowników ginących zawodów przy Europejskim Centrum Kształcenia i Wychowania w Roskoszy. Już po raz 15. w Zespole Szkół w Tuczej odbył się Powiatowy Festiwal Pieśni Patriotycznej. Wydarzenie zgromadziło chóry i zespoły wywodzące się z różnych ośrodków kultury, które działają na terenie powiatu bialskiego. Zwycięzcom nagrody wręczał starosta bialski Tadeusz Łazowski.

16 listopada w Pałacu Platerów w Konstantynowie odbyło się 1 spotkanie promocyjne VI tomu Rocznika Konstantynowskiego. Wydawnictwo jest kolejną częścią zbiorów, które szczegółowo opisują dzieje tych ziem, przedstawiają unikalne historie mieszkańców, a także ich obecną sytuację.

17 listopada w Małaszewiczach odbyło się powiatowe podsumowanie współzawodnictwa sportowego szkół powiatu bialskiego za rok 2014/2015. Z tej okazji starosta bialski Tadeusz Łazowski nagrodził dyrektorów, nauczycieli oraz uczniów, którzy na przestrzeni ostatniego roku szkolnego odnosili sukcesy w zawodach sportowych na różnych szczeblach. Wydarzenie zorganizowała szkoła w Małaszewiczach i Bialski Szkolny Związek Sportowy wspierany przez Starostwo Powiatowe w Białej Podlaskiej. W Kopytniku (gm. Łomazy) uruchomiona została farma fotowoltaiczna. Jest to kolejna tego typu inwestycja w powiecie bialskim. Składająca się z prawie 4 tysięcy paneli fotowoltaicznych farma ma pozyskiwać odnawialne źródło energii, jakim jest energia słoneczna i zamieniając ją

Samorządowcy z Litwy gościli na Podlasiu

Na zaproszenie starosty bialskiego w powiecie bialskim gościliśmy 42-osobową delegację samorządowców z rejonu wileń-

ślaw Palewicz (r. solecznicki), a także Czesław Olszewski – zastępcę mera rejonu wileńskiego, starostowie poszczególnych



skiego i solecznickiego (Litwa). Od wielu lat bardzo dobrze układa się współpraca między samorządem powiatu i rejonu wileńskiego, która jest wynikiem podpisanego bezterminowego porozumienia. Władze rejonu dostrzegły również potrzebę na tym polu swojego południowego sąsiada z tego samego okręgu wileńskiego. Doświadczyć współpracy najlepiej na gruncie spotkania, stąd też przyjazd przedstawicieli obu samorządów. Podkreślić należy, że dla samorządowców litewskich był to wyjazd w ramach Dnia Starosty (odpowiednik naszego wójta).

Delegacja przebywała w powiecie bialskim w dniach 12 – 15 listopada. W jej składzie byli merowie obu rejonów: Maria Reksć (r. wileński) oraz Zdzi-

gmin i dyrektorzy wydziałów rejonów. Doświadczenie Pol-
ski w okolicach Narodowego

było się uczyć, co to znaczy patriotyzm i tęsknota za macierzą. Litewscy samorządowcy mieli możliwość również uczyć się od nas samorządności, współpracy i efektów połączenia pasji, pomysłu i wykorzystania środków zewnętrznych. Doświadczała tego podczas zwiedzania Parku Radziwiłłowskiego, Miejskiej Biblioteki Publicznej w Białej Podlaskiej, pracowni ginących zawodów w Europejskim Centrum Kształcenia i Wychowania w Roskoszy, zapoznając się z pracą Domu Pomocy Społecznej w Kozuli.

Jednak nie tylko zwiedzanie zajmowało czas. Celem było poznanie funkcjonowania samorządu w Polsce podczas seminarium przewidzianego na drugi dzień pobytu. Miało ono miejsce w sali konferencyjnej hotelu Dukat w Białej Podlaskiej. O tym mówili starosta bialski Tadeusz Łazowski oraz Krzysztof Iwaniuk, wójt gminy Terespol. Międzynarodową współpracę



Święta Niepodległości była dla obecnych przeżyciem bardzo wzruszającym. Od nich można

na przykładzie gmin powiatu bialskiego zaprezentował Piotr Dragan, wójt gminy Wisznice.





Natomiast o perspektywach współpracy samorządów powiatu i rejonów mówili starosta bialski i mer rejonu wileńskiego. Wnioskiem z tego czasu było podejmowanie kolejnych inicjatyw służącym mieszkańcom, a szczególnie realizacja wymiany młodzieży czy przedsięwzięć sportowych. Oczywiście, nie zabrakło rozmów o możliwościach ubiegania się o środki unijne na razem tworzone projekty.

Przedstawienie samorządności w Polsce na przykładzie gmin miało swój wymiar doświadczalny, gdyż po seminarium 9 wójtów z:

Białej Podlaskiej, Konstantynowa, Zalesia, Terespoła, Tucznaj, Wisznia, Międzyrzecza Podlaskiego, Łomaz i Piszczaca pokazało poszczególnym członkom delegacji, jak udaje im się te ideały określone podczas seminarium realizować. Była to też okazja do konkretnych rozmów o współpracy między gminami z rejonów okręgu wileńskiego i powiatu bialskiego.

Ze względu na to, iż niektóre osoby były pierwszy raz na naszym terenie mogły zwiedzić również Muzeum Południowego Podlasia w Białej Podlaskiej i zapoznać się z historią miejsca, jak również ko-

lekcją ikon. Przewidziany był wyjazd do Lublina, gdzie poznano przeszłość stolicy województwa i obserwowano jej rozwój. Stare Miasto, Muzeum na Zamku, uczestnictwo w błogosławieństwie podczas mszy św. w Archikatedrze Lubelskiej z pewnością zapadną w pamięci obecnych.

Przyjaciele z Litwy byli pozytywnie zaskoczeni ciepłym przyjęciem, wyjątkową gościnnością organizatorów pobytu, czyli pracowników Starostwa Powiatowego w Białej Podlaskiej oraz otwartych na współpracę wójtów.

AJ



Białoruski pisarz z wizytą w Terespolu

Spotkanie z białoruskim pisarzem, doktorem historii, orędownikiem restauracji dworów szlacheckich i pałaców – Leoni-

dem Nesterchukiem odbyło się w sali konferencyjnej Miejskiej Biblioteki Publicznej w Terespolu 24 listopada w ramach Roku

Ogińskiego ogłoszonego przez UNESCO. Licznie przybyła publiczność zapoznała się z bujnym życiem Michała Kleofasa Ogińskiego (1765-1833) – polskiego kompozytora i teoretyka muzyki, urzędnika państwowego, pisarza politycznego, uczestnika insurekcji kościuszkowskiej (na Litwie w 1794), konspiratora niepodległościowego (po 1795), działacza emigracyjnego. Dziś najbardziej znamy go, jako autora poloneza a-moll „Pożegnanie Ojczyzny” (w rytm tego utworu maturzyści tańczą podczas studniówki). Autor biografii Ogińskiego, Leonid Nesterchuk, jest dobrze znany w Terespolu. Prezentował już swoje książki dotyczące biografii takich postaci historycznych, jak: Tadeusz Kościuszko, król Stanisław August Poniatowski czy malarz Napoleon Orda, które od kilku lat na Białorusi są równie szanowane i pamiętane jak w Polsce.

(a)



KALENDARIUM

na prąd o mocy 1 MW. Budowa obiektu kosztowała około 1 mln euro.

19 listopada w Międzyrzeczu Podlaskim podsumowano Konkurs „Międzyrzec – Historia – Dzień dzisiejszy”. Hasłem przewodnim finału XII edycji imprezy był „Gród Międzyrzec na Jagiellońskim Szlaku”. O zwycięstwo walczyło 60 uczniów szkół podstawowych i gimnazjów z miasta i gminy Międzyrzec i gminy Drelów. Konkurs był objęty honorowym patronatem Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego.

20 listopada odbyła się powiatowa Gala Kultury w Kodniu. Celem imprezy, zorganizowanej po raz drugi przez Starostwo Powiatowe, było podsumowanie dorobku kulturalnego powiatu oraz nagrodzenie osób tworzących i wspierających regionalną kulturę. W uroczystości udział wzięli zaproszeni goście i przedstawiciele powiatu bialskiego ze starostą Tadeuszem Łazowskim.

22 listopada w Urzędzie Gminy w Piszczacu odbył się I Powiatowy Wieczór Literacki Seniorów pod nazwą „Jesień poezją malowana”. W ramach spotkania poza recytacją wierszy zgromadzeni goście mogli uczestniczyć w inauguracji wystawy malarskiej grupy Kontrast i wysłuchać koncertu fortepianowego.

23 listopada w Starostwie Powiatowym odbyło się spotkanie heraldyczne. Na specjalne zaproszenie starosty bialskiego Tadeusza Łazowskiego w rozmowie z przedstawicielami powiatowych samorządowców uczestniczył heraldyk Robert Fidura. Spotkanie miało na celu ustalenie poprawności herbów i insygniów heraldycznych, którymi posługują się miasta i wsie naszego powiatu. Tego dnia starosta bialski Tadeusz Łazowski został wybrany na prezesa Zarządu Powiatowego PSL.

24 listopada pracownicy pomocy społecznej powiatu bialskiego



POWIAT BIALSKI

KALENDARIUM

wzięli udział w uroczystości Powiatowego Dnia Pracownika Socjalnego w Grabanowie. W spotkaniu uczestniczyli przedstawiciele jednostek powiatowych, domów pomocy społecznej oraz reprezentanci rodzinnych domów dziecka i organizacji pozarządowych. Starosta bialski Tadeusz Łazowski i dyrektor Powiatowego Centrum Pomocy Społecznej Halina Mincewicz przekazali zgromadzonym listy gratulacyjne, kwiaty i życzenia. Dzień Pracownika Socjalnego ma w Polsce wieloletnią tradycję i zgodnie z ustawą z 1990 roku obchodzone go 21 listopada.

Tego samego dnia w Terespolu odbyło się spotkanie z białoruskim pisarzem i historykiem Leonidem Nesterczukiem. Badacz życia i twórczości Michała Kleofasa Ogińskiego przedstawił gościom zgromadzonym w Miejskiej Bibliotece Publicznej sylwetkę polskiego kompozytora epoki romantyzmu. Ogiński kojarzony jest również z polityką przełomu XVIII i XIX wieku. Był m.in. członkiem konfederacji targowickiej i organizatorem oddziałów wojsk w czasie insurekcji kościuszkowskiej (1794). Jest to kolejna postać historyczna, której dzieje Leonid Nestorczuk opisuje w swoich książkach, które są wyrazem szacunku Białorusinów dla polskiej historii. Spotkanie w Terespolu odbyło się w ramach Roku Ogińskiego ogłoszonego przez UNESCO.

25 listopada w Białej Podlaskiej miały miejsce konsultacje społeczne do projektu „Plan zrównoważonego rozwoju publicznego transportu zbiorowego dla powiatu bialskiego”, opracowanego przez firmę Blue Ocean Business Consulting sp. z o.o. W spotkaniu zorganizowanym przez starostę Tadeusza Łazowskiego uczestniczyli radni powiatowi, reprezentanci urzędów miast i gmin, a także przedstawiciele przewoźników i mieszkańcy powiatu. Dyskutowano m.in. na temat nowych regulacji prawnych, które będą obowiązywać od 2017 roku. Wtedy to organizatorem

Nowy plan w sprawie publicznego transportu zbiorowego

25 listopada w sali konferencyjnej przy ul. Brzeskiej 41 odbyły się konsultacje społeczne projektu „Planu zrównoważonego rozwoju publicznego transportu zbiorowego dla powiatu bialskiego”. Ustawa z 16 grudnia 2010 r. o publicznym transporcie zbiorowym powierza organizatorowi, którym jest m.in. powiat do wykonania wśród jego zadań planowania rozwoju transportu. W skutecznej realizacji tego założenia ma służyć właśnie plan zrównoważonego rozwoju publicznego transportu zbiorowego. Jego celem podstawowym ma być poprawa jakości systemu transportowego i jego rozwój zgodny z zasadami zrównoważonego rozwoju. Plan o tyle jest ważny, że jego powstanie warunkuje od 1 stycznia 2017 r. wypłatę rekompensat przyznanych operatorowi

wozy pasażerskie. W powiecie bialskim organizatorem ma być starosta bialski.

Plan dla powiatu bialskiego wykonała już firma Blueocean. Do 14 grudnia będzie on konsultowany. Z treścią dokumentu można zapoznać się: w wydziale komunikacji Starostwa Powiatowego w Białej Podlaskiej przy ul. Brzeskiej 41 pokój 29, w dniach pracy urzędu w godzinach 8 – 14:30 – wersja papierowa lub na stronie internetowej Starostwa Powiatowego w Białej Podlaskiej pod adresem: <http://www.powiatbialski.eu/starostwo/wp-content/uploads/2015/11/Plan-Transportowy-dla-Powiatu-Bialskiego-Etap-III.pdf>. Opinie dotyczące ww. dokumentu można składać w dniach 24 listopada – 14 grudzień 2015 r. w formie pisemnej na adres: Starostwo

zgrupowało radnych powiatowych, przedstawicieli urzędów miast i gmin, w tym Adama Chodzińskiego, wiceprezydenta Białej Podlaskiej, przewoźników i zainteresowanych mieszkańców powiatu. Na początku o samym planie i założeniach mówił Czesław Warsewicz, prezes firmy Blueocean. Następnie można było zadawać pytania i dyskutować o problemach związanych z transportem publicznym i nowymi regulacjami prawnymi, które wejdą w życie od 2017 r. Poruszono kwestię linii użyteczności publicznej (w planie jest ich 16), omówiono dalszą drogę po zatwierdzeniu planu (m.in. forma wyboru operatorów czy zarządzanie publicznym transportem w ramach działań powiatowych), plusy i minusy nowych regulacji ustawy o publicznym transporcie zbiorowym, współpracę przewoźników z gminami. Jak stwierdził dyrektor wydziału komunikacji Starostwa Powiatowego Jan Konon po licznych pytaniach i dyskusji – dobrze, że spotkanie to miało miejsce na początku



publicznego transportu zbiorowego (wybranego przez organizatora przewoźnika na linii/liniach spełniających funkcję użyteczności publicznej) w związku ze świadczeniem usług w zakresie publicznego transportu zbiorowego (rozumieć tu należy ulgi określone ustawą z dnia 20 czerwca 1992 r. o uprawnieniach do ulgowych przejazdów środkami publicznego transportu zbiorowego). Od 2017 r. zmieni się również wypłacający owe rekompensaty na powiatowe prze-

Powiatowe w Białej Podlaskiej, wydział komunikacji, ul. Brzeska 41, 21-500 Biała Podlaska lub przesyłać pocztą elektroniczną na adres e-mail: przewozy@powiatbialski.pl według formularza ze strony: www.powiatbialski.eu/starostwo/?p=5855. Jako załącznik do projektu uchwały plan będzie stawiany na sesji grudniowej i stanowić będzie akt prawa miejscowego.

Spotkanie zorganizowane 25 listopada przez starostę bialskiego Tadeusza Łazowskiego

tworzenia planu, gdyż pozwoli to na lepszą realizację transportu publicznego, którego organizatorem będzie starosta. Natomiast Tadeusz Łazowski podziękował zainteresowanym za obecność na konsultacjach i za pracę wydziału komunikacji, który zajął się tym trudnym i wymagającym tematem. Starosta podkreślił, że zależy nam wszystkim na dobru mieszkańców, jednak w wytyczeniu linii należy zachować rozsądek.

(a)



Energia ze słońca w Kopytniku

W listopadzie w Kopytniku otwarto nową elektrownię fotowoltaiczną. Jest to kolejna tego typu inwestycja w powiecie bialskim. Prąd z energii słonecznej produkuje się już m.in. w Międzyrzeczu Podlaskim, Białej Podlaskiej czy Bordziłówce (gm. Rossosz). Zgodnie z założeniem inwestora, lubelskiej spółki WODROL, farma w Kopytniku ma wygenerować rocznie ok. 1 tys. MW prądu. W przeliczeniu daje to moc blisko 1 miliona W. Ma to być możliwe dzięki prawie 4 tysiącom paneli fotowoltaicznych. Zmieniają one energię promieniowania słonecznego w prąd prądowy, czyli taki jaki płynie w domowych gniazdkach. Otrzymałą za pośrednictwem fotowoltaiki energię elektryczną można magazynować, używać na bieżąco lub sprzedawać, jak w przypadku farmy w Kopytniku. Odbiorcą prądu z nowej elektrowni będzie jeden z ogólnopolskich dostawców, firma Tauron.

Ekspert w dziedzinie pozyskiwania energii słonecznej twierdzi, że farmy fotowoltaiczne to inwestycja opłacalna w wieloletniej perspektywie.

Tego rodzaju panele słoneczne nie wymagają ciągłej obsługi i dostarczają prąd nawet przez 20 lat. Ich montaż jest szybki, a koszty, mimo, że wciąż wysokie, zwracają się już od pierwszego miesiąca działalności. Rosnący popyt powoduje, że inżynierowie pracują nad rozwiązaniami, które zmniejsząby koszty produkcji tego rodzaju paneli a zwiększyły ich sprawność. Moduły fotowoltaiczne montowane są przede wszystkim na gruncie lub na dachach budynków. Aby ich wydajność była jak największa skierowuje się je na południe pod kątem ok. 30-60st.

OZE, czyli odnawialne źródła energii to trend od lat promowany przez Unię Europejską. Energia słoneczna, wiatrowa czy geotermalna to alternatywa dla nieodnawialnych paliw kopalnych, tj. węgla czy gazu ziemnego. Wybór tych pierwszych oznacza nie tylko wpływ na ograniczanie gazów cieplarnianych. Przyczynia się również do zredukowania zależności od niestabilnych rynków paliw wydobywanych z wnętrza ziemi. Polityka energetyczna w Europie jest szcze-

gółowo regulowana przez unijne prawo.

Odnawialne źródła energii to kierunek, w którym również samorządy lokalne podążają coraz częściej i chętniej. W samym województwie lubelskim wybudowano już trzynaście farm fotowoltaicznych, a w wielu gospodarstwach domowych działają mniejsze urządzenia tego typu. Nic dziwnego, bo może to być dobry sposób na zaoszczędzenie pieniędzy wydawanych na energię elektryczną. Pierwsza w Polsce farma fotowoltaiczna powstała w 2011 roku w Wierchowicach pod Tarnobrzegiem. Z roku na rok rośnie liczba inwestycji i firm trudniących się ich realizacją.

Farma w Kopytniku jest nowoczesnym obiektem, który będzie kierowany zdalnie m.in. za pośrednictwem kamer. Budowa instalacji trwała ponad miesiąc i kosztowała ok. miliona euro. Realizacja projektu była możliwa dzięki pozyskaniu unijnej dotacji z Regionalnego Programu Operacyjnego dla województwa lubelskiego, którą przyznała Agencja Wspierania Przedsiębiorczości. Generalnym wykonawcą inwestycji jest firma Remor S.A.

*Wioletta Bielecka
Foto: Ewelina Burda*

KALENDARIUM

transportu w powiecie bialskim ma zostać starosta bialski. Zainteresowani mogli zapoznać się z treścią omawianego dokumentu i składać opinie na ten temat do 14 grudnia br. w wydziale komunikacji Starostwa Powiatowego w Białej Podlaskiej.

26 listopada odbyło się spotkanie, którego celem było powitanie nowego proboszcza parafii wojewódzkiej św. Kazimierza Królewicza w Białej Podlaskiej, ks. ppłk Wiesława Kondraciuka. Wzięli w nim udział przedstawiciele służb mundurowych, wiceprezydent Białej Podlaskiej Adam Chodziński i starosta bialski Tadeusz Łazowski.

26 listopada. W tym roku przypada 160. rocznica śmierci Adama Mickiewicza. Z tej okazji ZSO nr 2 w Białej Podlaskiej, którego patronem jest narodowy wieszcz postanowił uczcić pamięć poety m.in. poprzez otwarcie wystawy monograficznej „Adam Mickiewicz 1798-1855”. Ekspozycję udostępniło Muzeum Literatury im. A. Mickiewicza w Warszawie. W inauguracji wystawy udział wzięli licznie zaproszeni goście. Wśród nich znalazła się kustosz Muzeum Aleksandra Kaiper-Miszułowicz, która wygłosiła wykład o Adamie Mickiewiczu. Wystawa otwarta dla zwiedzających do połowy grudnia.

Tego samego dnia w Leśnej Podlaskiej pod patronatem lubelskiego kuratora oświaty odbył się finał VII Regionalnego Konkursu Młodzieży Szkół Rolniczych „W rolnictwie można pracować bezpiecznie”. Spotkali się w nim uczniowie z Leśnej Podlaskiej, Janowa Podlaskiego, a także Jabłonia, Woli Osowińskiej i Łukowa. Ideą konkursu jest propagowanie zasad bezpiecznej i odpowiedzialnej pracy wśród młodych rolników oraz uświadamianie zagrożeń, które niesie praca w gospodarstwach rolnych.

Również tego dnia w dworze w Drobinie (gm. Leśna Podlaska) odbyło się seminarium „Co-



POWIAT BIALSKI

KALENDARIUM

aching społeczny innowacyjną metodą wspierania osób w trudnych sytuacjach życiowych". Jest to nowatorska forma rozwoju w zawodach o charakterze społecznym i sposób na integrację osób zagrożonych społecznym wykluczeniem. Uczestnicy warsztatów mogli zapoznać się z różnymi aspektami coachingu społecznego, poczynając od jego podstawowych założeń.

27 listopada w Starostwie Powiatowym odbyła się sesja rady powiatu bialskiego.

Tego dnia Filia Akademii Wychowania Fizycznego J. Piłsudskiego w Białej Podlaskiej obchodziła swoje święto. Główne uroczystości odbyły się w Centrum Upowszechniania Wyników Badań przy ul. Akademickiej 2. Program święta uczelni zakładał część oficjalną, w której wzięli udział zaproszeni goście. W części rozrywkowej zaplanowano m.in. koncert Zespołu Pieśni i Tańca Podlasie z „Impresjami podlaskimi” na jazzowo oraz Lubelskiej Federacji Bardów, która przedstawiła jubileuszowy występ z okazji 15-lecia istnienia zespołu.

30 listopada w Starym Pawłowie (gm. Janów Podlaski) oddano do użytku nową drogę gminną. W wydarzeniu udział wzięli przedstawiciele jednostek samorządu gminnego, a wstępę przeciął starosta bialski Tadeusz Łazowski.

Tego też dnia zakończyła się VIII edycja konkursu „Czysta Ziemia”. Celem konkursu niezmienne pozostaje propagowanie świadomości ekologicznej wśród dzieci i młodzieży. W tegorocznym konkursie udział wzięło blisko 40 szkół z terenu powiatu bialskiego.

30 listopada w Starostwie Powiatowym nastąpiło podsumowanie zmagania. Starosta bialski Tadeusz Łazowski nagrodził zwycięzców i wręczył pamiątkowe dyplomy i wyróżnienia pozostałym uczestnikom.

(a)

Nasi na Białorusi

Międzynarodowy Festiwal Kultur

31 października delegacja w składzie starosta bialski Tadeusz Łazowski, wójt gminy Konstantynów Romuald Murawski, Marianna Tumiłowicz oraz zespół Melizmat z Konstantynowa gościła na zaproszenie władz samorządowych w gminie Małorita na Białorusi. Okazją do prezenta-

cji polskiego dorobku za granicą był Międzynarodowy Festiwal Kultur.

Na scenie podczas przeglądu prezentowały się zespoły kaukaskie, żydowskie, białoruskie, ukraińskie i wiele innych. Wśród nich nie zabrakło również konstantynowskiego zespołu. Wzbu-

dził on pośród licznie przybyłych widzów duże zainteresowanie. Gratulowano wykonania i długo oklaskiwano występ. Dodatkowo z koncertem Melizmat zaprezentował się również w miejscowości Łukoła w tamtejszej szkole również gorąco przyjęty przez mieszkańców. Podkreślić należy, że Małorita znana jest z pielęgnacji tradycji oraz doceniania twórców ludowych i artystów lokalnych stąd duże zainteresowanie festiwalem licznie zebranej publiczności oklaskującej występy taneczne, muzyczne oraz wokalne prezentujących się na scenie Domu Kultury wykonawców.

Jednak mimo jesiennej aury nie zabrakło ich również przed budynkiem. Tam bowiem odbywał się kiermasz, wystawy i pokazy przygotowane przez różne narodowości. Na stoiskach zatem można było zapoznać się z rękodziełem, porozmawiać o kulturze z osobami w tradycyjnych strojach oraz poprobać kuchni różnych nacji.

Delegacja z powiatu bialskiego mogła zwiedzić również znajdującą się w Małoricie pracownię tkacką, która po drugiej stronie granicy zajmuje się promocją pereborów.

Spotkania międzykulturowe pomagają zrozumieć siebie nawzajem, pielęgnować swoje korzenie w poszanowaniu innych i dzielić się swoimi dokonaniem, ciesząc się dorobkiem innych.

AJ

Dzień Pracownika Socjalnego

21 listopada obchodzony jest Dzień Pracownika Socjalnego. Powiatowe obchody święta pracowników pomocy społecznej odbyły się 24 listopada w hotelu Polonia w Grabanowie. Na spotkanie przybyli przedstawiciele jednostek powiatowych i organizacji pozarządowych o zasięgu ponadgminnym jak WTZ, domy pomocy społecznej, rodzinne domy dziecka z powiatu bialskiego oraz dyrektor Ośrodka Misericordia w Bia-



łej Podlaskiej. Halina Mincewicz, dyrektor Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie w Białej Podlaskiej oraz starosta Tadeusz Łazowski podkreślili nieocenioną rolę pracy na rzecz drugiego człowieka, który często znajduje

się w trudnej sytuacji życiowej i wymaga wsparcia.

W ramach podziękowania dyrektor i starosta wspólnie wręczyli każdemu pracownikowi różę i list gratulacyjny.

(a)



Gala Kultury Powiatu Bialskiego



Kodeń, 20 listopada 2015 r.





VIII Edycja Konkursu **CZYSTA ZIEMIA**





Odślonięto popiersie marszałka

8 listopada br. w Szkole Podstawowej w Huszczy odbyła się uroczystość z okazji Święta Niepodległości Polski. W tym roku w sposób szczególny uczczono to narodowe święto. W związku z setną rocznicą przemarszu Legionów przez Podlasie rok 2015 został ustanowiony przez Radę Powiatu Rokiem Legionów Polskich. Głównym punktem obchodów było odślonięcie popiersia Józefa Piłsudskiego.

Uroczystość uświetnili swoją obecnością: Jan Bajkowski, wice-

starosta, Jerzy Czyżewski, wójt Gminy Łomazy; Elżbieta Moszkowska, przewodnicząca komisji oświaty Rady Gminy Łomazy; Tadeusz Jeruzalski, dyrektor SP w Huszczy w latach 1997- 2002; Szczepan Kalinowski, historyk i regionalista, autor książki „Szlakiem Legionów po Podlasiu”; Zenon Jędrzyk, absolwent tej szkoły działacz społeczny; Wojciech Łocheński vel Ochnio, regionalista; Marian Iwanowski, absolwent tej szkoły, oraz fundatorzy popiersia: Jan Hołownia (firma Wenta S.C.



starosta; Jerzy Czyżewski, wójt gminy Łomazy; Małgorzata Der-

Przedsiębiorstwo Produkcyjno-Usługowo-Handlowe), Bogdan

Czarnacki (właściciel firmy Bogrem Usługi Remontowo-Budowlane). Obecna była również Jadwiga Rudzka, mieszkanka Huszczy, która wspominała obecność popiersia marszałka w szkole w latach 30-tych, kiedy była uczennicą.

Obchody rozpoczęto mszą świętą w kościele parafialnym Świętej Trójcy w Huszczy. Następnie wszyscy udali się do szkoły, gdzie przybyłych gości powitała dyr. Joanna Kowalik.

plastycznego „Znaczek z wizerunkiem Józefa Piłsudskiego” i wręczono uczniom nagrody.

Regionalista dr Szczepan Kalinowski wygłosił słowo o Legionach i komendancie Piłsudskim przekazując mało znane fakty z jego życia.

Po krótkiej lekcji historii zebrani udali się na piętro szkoły, gdzie po 80 latach nieobecności popiersia Józefa Piłsudskiego w szkole, odsłonięto je na nowo. Dokonali tego: wójt gminy Ło-



W swoim okolicznościowym wystąpieniu nawiązała do roku 1935 przybliżając postać marszałka Piłsudskiego, bowiem 80 lat temu w Szkole Podstawowej w Huszczy odbyła się uroczystość odsłonięcia popiersia wielkiego wodza Polski. Niestety, pamiątka ta nie przetrwała okresu II wojny światowej. Zrodziła się więc idea, aby ufundować nowe popiersie i uczcić pamięć wybitnego Polaka.

Głównym inicjatorem przywrócenia popiersia w szkole był Marian Iwanowski wraz z W. Łocheńskim i Z. Jędrzykiem. Nowe popiersie ufundowali Elżbieta i Jan Hołownia. Prace związane z przygotowaniem miejsca w szkole pod popiersie wykonał Bogdan Czarnacki.

Uroczystości szkolne rozpoczęły się od części artystycznej w wykonaniu uczniów klas IV-VI pod kierunkiem Bożeny Karpiuk i Mirosławy Hołowni. Scenariusz przedstawiał losy Legionów Polskich i dokonania marszałka Józefa Piłsudskiego.

W czasie spotkania podsumowano wyniki konkursu

mazy Jerzy Czyżewski, wicestarosta Jan Bajkowski, dyrektor szkoły Joanna Kowalik, fundator popiersia Jan Hołownia oraz Marian Iwanowski, inicjator przywrócenia popiersia w szkole.

W podziękowaniu Józefowi Piłsudskiemu za heroizm i niezłomną postawę, uczniowie złożyli w imieniu społeczności szkolnej i mieszkańców Huszczy wiązanek biało-czerwonych kwiatów.

- Niech postać J. Piłsudskiego będzie dla nas wzorem i inspiracją do właściwego uczestnictwa w życiu społecznym i publicznym. Prawda zawarta w słowach - Być zwyciężonym i nie ulec - to zwycięstwo, zwyciężyć i spocząć na laurach - to klęska, niech stanie się dewizą dla uczniów naszej szkoły i całego społeczeństwa - mówiła dyrektor szkoły.

Uwieńczeniem obchodów Święta Niepodległości był koncert pieśni patriotycznych w wykonaniu chóru męskiego Echo Podlasia pod kierunkiem Waldemara Mazura.

Dzień ten był wyjątkową lekcją historii i patriotyzmu dla lokalnego środowiska.

(a)



GMINA BIAŁA PODLASKA

Uroczystość patriotyczna w Sitniku

Dedykowane Niepodległej

W podniosłym nastroju świętowano w Sitniku 97. rocznicę odzyskania przez Polskę niepodległości i 100. rocznicę przemarszu I Brygady i 4 pp Legionów Polskich przez Podlasie. Uroczystość rozpoczęła msza święta w Łukowcach, celebrowana przez proboszcza parafii ks. Marka Szlantę. Po nabożeństwie przedstawiciele władz gminnych i powiatowych, delegacja SP im. Jana Brzechwy oraz zespołu Sitniczanie złożyli wiązanki kwiatów pod pomnikiem upamiętniającym obecność Legionów J. Piłsudskiego. Uroczystości kontynuowano w klubie kultury GOK. Z okolicznościowym przemówieniem wystąpił wójt gminy Wiesław Panasiuk,

podkreślając wagę święta oraz cenę wywalczonej wolności, za którą krew przelewały tysiące



rodaków. Uczniowie klas IV- VI ze SP im. J. Brzechwy wystawili

efektowny montaż słowno-muzyczny „Ziemia ojców naszych”, przygotowany pod kierunkiem Anny Pieńkowskiej i Justyny Sikorskiej.

Natomiast grupa śpiewacza Sitniczanie zaprezentowała pieśni legionowe. W uro-

zowski, wójt Wiesław Panasiuk i zastępca wójta Adam Olesiejuk, członkowie Rady Gminy z przewodniczącym Dariuszem Plażukiem, dyrektor Wojewódzkiego Zarządu Melioracji i Urządzeń Wodnych Stanisław Jakimczuk i licznie przybyli

mieszkańcy Sitnika i Łukowców.

Tekst i foto Istvan Grabowski

Strażacy ze Swór przejawiają wysoką aktywność społeczną, nie ograniczając się tylko do udziału w akcjach ratujących życie i mienie. Z ich inicjatywy po raz trzeci świętowano w Sworach rocznicę odzyskania niepodległości. Uroczystość patriotyczną, zorganizowaną 8 listopada rozpoczęła msza święta za Ojczyznę,

Święto Niepodległości w Sworach

Uczcili poległych patriotów

skie w towarzystwie orkiestry strażackiej z Łomaz i pocztów sztandarowych przeszły pod historyczny pomnik w centrum miejscowości. Tam złożono wiązanki kwiatów i zapalono znicze,

skaniem upragnionej wolności. Wójt gminy Wiesław Panasiuk wygłosił okolicznościowe przemówienie, stwierdzając m.in. - Zgromadziliśmy się tutaj, aby oddać hołd tym wszystkim, którzy walczyli i ginęli za wolną Ojczyznę! Przez długie lata, gdy Polska nie figurowała na mapie świata, nasz naród nie dał się zniewolić. Każde kolejne pokolenie zrywało się do powstańczych walk. Walczyli i umierali ze słowami na ustach „Polska będzie wolna”. Walczyli na polach bitew, ale także na dyplomatycznych salonach. Mieli w sercach nadzieję; nadzieję na wolną Polskę. Marzenia kilku pokoleń polskich patriotów spełniły się 11 listopada 1918 roku. Dzisiaj nie musimy już walczyć. Uczymy się pracować dla wolnej Ojczyzny. Nauka ta jest trudna. Aby proces demokratyzacji był rzetelny i dogłębny, musi dotyczyć nie tylko przebudowy państwa i jego struktur ale całego społeczeństwa. Musi też sięgać wnętrza każdego z nas. Święto Niepodległości przetrwało w tradycji i w świadomości Polaków jako bardzo ważny dzień

będący wyrazem szacunku dla minionych pokoleń, które walczyły o niepodległą Ojczyznę. Oddajemy hołd wszystkim Polakom i żołnierzom walczącym o wolną i suwerenną Rzeczpospolitą. Jesteśmy im wdzięczni za to, że nigdy nie przestali wierzyć w niepodległą Polskę i oddajemy im część za to wielkie poświęcenie.

W uroczystości patriotycznej uczestniczyło wielu mieszkańców w różnym wieku ze Swór i okolic. Kontynuowano ją w klubie kultury GOK, gdzie uczniowie Szkoły Podstawowej zaprezentowali sugestywne widowisko słowno-muzyczne „Dokąd idziesz Polsko”, przygotowane przez nauczycielki: Violetkę Więckowską, Iwonę Gałamagę i Barbarę Konkol. Z okolicznościowym programem patriotycznym wystąpił też zespół Chodźta do Nos. Kontynuacją uroczystości były biegi przełajowe z udziałem dzieci i dorosłych. Obchody listopadowego święta zakończył poczęstunek grochówką i kielbaskami z grilla, przygotowanymi przez druhow strażaków. Dopisała pogoda, więc pod budynkiem remizy zebrało się wiele osób śpiewających z kapelą Andrzeja Stępkę pieśni patriotyczne i wojskowe.

Tekst i foto Istvan Grabowski



celebrowana przez proboszcza parafii ks. Jana Mrocza. Po nabożeństwie oddziały straży

a prezes OSP Zbigniew Łochina przypomniał historię walk wyzwoleńczych, uwieczoną odzy-

**Terespol**

Oddali hołd walczącym o niepodległość

„Gaude Mater Polonia – Ciesz się Matko Polko”, „Ku wolności wyswobodził nas Chrystus” – nawiązując do tych wspólnych utworów, które wykonał wielogłosowy chór parafialny, w czasie dzisiejszej rocznicowej mszy świętej chciałbym oddać hołd bohaterom walczącym o niepodległość naszej ojczyzny – tymi słowami terespolski proboszcz ks. Zdzisław Dudek rozpoczął tradycyjnie liturgię mszy świętej. We mszy uczestniczyli: wicekonsul RP w Brześciu Katarzyna Rytko, parafianie, młodzież szkół terespolskich, poczty sztandarowe, straż pożarna, policja, straż graniczna, urząd celny, Kresowe Bractwo Strzelców Kurkowych, stowarzyszenia, samorząd miejski, różne instytucje i organizacje.

Zebrani przemaszewali pod pomnik obrońców Ojczyzny, gdzie złożyli wiązanki kwiatów. Młodzież terespolskiego liceum w mundurach wojskowych i poczty sztandarowe zaciągnęły wartę honorową. Przy wciąganej na maszt polskiej fładze zabrzmiał hymn narodowy. Tu terespolski dziekan ks. Z. Dudek odmówił okolicznościową modlitwę. Burmistrz Jacek Danieluk wygłosił przemówienie. Dyrektor MOK Anna Pietrusik odczytała list Wielisławy Papadopulos – Krajowskiej, wnuczki gen. Franciszka Krajowskiego jednego z wybitnych polskich dowódców w wojnie polsko-sowieckiej 1918-1920 roku.

Dalsza część uroczystości odbyła się w zabytkowej oryginalnej terespolskiej Prochowni spełniającej funkcję muzeum. W jej pomieszczeniach organizator uroczystości Koło Miłośników Historii i Fortyfikacji urządziło okolicznościowe wystawy: gen. Franciszek Krajowski 1961-1932 pogromca komdarma (komandira armii) Siemiona Budionnego w 1920 roku, płk Wielisław Krajowski, Legiony Piłsudskiego na Ziemiach Polskich, manekiny żołnierzy legionistów i uczestników wojny 1918-1920, okolicznościowe wystawy umundurowania, broni, rzemiosła, kolejnictwa, dokumentów, książek o tematyce historycznej

Uroczysta msza święta za Ojczyznę z udziałem pocztów sztandarowych szkół, oddziałem Straży Pożarnej oraz złożenie przez wójta i władze samorządowe kwiatów i zapalenie lampek przy tablicach upamiętniających poległych za Ojczyznę, rozpoczęła obchody Święta Niepodległości Polski. 11 listopada w gminie Piszczac odbył się w atmosferze jesiennej zadumy i wspomnieniu historii. Młodzież z Gimnazjum im. Papieża Jana Pawła II w Piszczacu, opowiadając o wydarzeniach, które budowały niepodległość Polski, podjęła wspomnienie 100. rocznicy przemarszu legionów przez Podlasie. W część artystyczną



i wojennej. Na wystawie została również zaprezentowana kopia

gen. S. Kopańskiego, płk W. Krajowskiego i wielu innych. Ustawa została opublikowana w „Rzeczpospolitej”. Po wystawach oprowadzali: Jerzy Czerniak i Andrzej Lipowiecki.

O kolejnictwie opowiadał Jarosław Tarasiuk, członek Zarządu Kolejowego Centrum Logistycznego i Andrzej Lipowiecki. Ponadto Andrzej Lipowiecki prezentował oryginalną makietę stacji kolejowej Terespol wraz z ruchomą kolejką. Zespół śpiewaczy Srebrny Włos wykonał polskie okolicznościowe utwory



ustawy komunistycznego rządu polskiego z 1944 r. pozbawiająca obywatelstwa polskiego szeregu wybitnych Polaków m.in.: gen Wł. Andersa, gen. St. Maczka,

patriotyczne. Ponadto organizatorzy przygotowali poczęstunek z domowego bigosu i napoje.

Adam Jastrzębski
Foto: Barbara Lipowiecka

Gmina Piszczac

Uczcili pamięć poległych legionistów

włączyły się chóry parafialne Jutrzenka i Zorza, jak również zespół Szkolne Słowiki ze Szkoły Podstawowej w Piszczacu. Odtwarzane fakty historyczne, recytowane wiersze i piękne pieśni patriotyczne wplatające się między słowa, spowodowały, że wzruszenie i emocje malowały się na twarzach słuchaczy, bardzo licznie zgromadzonych tego dnia w kościele parafialnym. Wszyscy mogli przyłączyć się do wspól-

nego śpiewania. Były przygotowane śpiewniki z tekstami pieśni patriotycznych. Osoby, które przyczyniły się do przygotowania części artystycznej to: Barbara Karpińska, Bożena Mirska, Renata Owczaruk, Janusz Hołownia oraz Aneta Buczyńska. Tymi akcentami uczciliśmy pamięć poległych za wolną i niepodległą Polskę oraz Rok Legionów Polskich w powiecie białskim.

Aneta Buczyńska





GMINA TERESPOL



Obchody Święta Niepodległości

Pamięć o wydarzeniach, które zmieniły losy naszej Ojczyzny dokonuje się przede wszystkim poprzez pielęgnowanie tradycji narodowych, dlatego też dzień 11 listopada w gminie Terespol świętowany był w tym roku w sposób szczególny. O godzinie 15 wszyscy uczestnicy obchodów zgromadzili się przy Pomniku Niepodległości i Nieznanego Żołnierza w Koroszczynie. Każdy został udekorowany kotylionem, uczniowie Z.S im. Wł. St. Reymonta w Małaszewiczach zaciągnęli wartę honorową, a następnie zapalono znicze i złożono wieńce. Swoją obecnością zaszczytili tego dnia przedstawiciele służb mundurowych Policji, Państwowej Straży Pożarnej, Straży Granicznej, Ochotniczej Straży Pożarnej, radna powiatu bialskiego Elżbieta Iwaniuk, przewodniczący Rady Gminy Terespol Mieczysław Romaniuk, dyrektorzy szkół z Małaszewicz, Kobylan i Nepi oraz radni i sołtysi gminy Terespol. Całości uroczystych obchodów dopełniły dźwięki werbli oraz wystrzał z armaty, który tym samym zakończył część oficjalną. Wiedząc, jak cenną wartością jest patriotyzm, komitet organizacyjny chcąc zachęcić do świętowania jak największą ilość osób, bezpośrednio po części oficjalnej zaprosił wszystkich zebranych na ognisko z poczęstunkiem, które odbyło się na terenie świetlicy wiejskiej w Ko-

roszczynie. Frekwencja wręcz zaskoczyła organizatorów. Doskonale zorganizowane panie ze Stowarzyszenia Kobiet Koroszczyn częstowały gorącym bigosem oraz grochówką. Ponadto można było upiec kielbasę przy ognisku, przy którym zebrały się dzieci, młodzieży oraz starsi. W blasku ognia i pochodni, przy akompaniamencie zespołu Hard GOCK i akordeonu Andrzeja Maziejuka rozbrzmiewały pieśni patriotyczne i żołnierskie. Kolejnym punktem obchodów święta był konkurs piosenki patriotycznej, który

w Koroszczynie, gdzie przygotowany był słodki poczęstunek. Do konkursu zgłosiło się siedmiu solistów oraz dwa lokalne zespoły: Łobaczewianki i Klub Seniora z Małaszewicz. Jury oceniało: dobór repertuaru, interpretację utworu i ogólny wyraz artystyczny, wrażenia artystyczne, muzykalność, dykcję oraz warunki głosowe wykonawców. Skład jury był następujący: Małgorzata Sowa, dyrektor Z. S. im. K. Makuszyńskiego

w swojej kategorii wiekowej zasłużyli: Marek Maciuk, Patrycja Celińska oraz ex aequo: Łobaczewianki i Klub Seniora Złoty Wiek z Małaszewicz, za co serdecznie gratulujemy. Tak oto w gminie Terespol zrodził się nowy element tradycji obchodów Świąt Narodowych, który mamy nadzieję, z takim zaangażowaniem mieszkańców gminy będzie trwał przez kolejne lata. Chcemy propagować tę ideę, by nasze świętowanie było co-



w Małaszewiczach; Bożena Marczuk, przewodnicząca Stowarzyszenia Kobiet Koroszczyn; Marta Daniluk, pracownik Gminnego Centrum Kultury; Mieczysław Romaniuk, przewodniczący Rady Gminy Terespol. Po burzliwych obradach komisja konkursowa postanowiła przyznać nagrody wszystkim

raz piękniejsze, urozmaicone i niosło w sobie głębokie treści wychowawcze przede wszystkim dla młodszego pokolenia. Organizatorzy obchodów 97. rocznicy Odzyskania Niepodległości serdecznie dziękują Stowarzyszeniu Kobiet Koroszczyn, strażakom z OSP i mieszkańcom Koroszczyna za pomoc w przygotowaniach, de-



mał na celu wspieranie wychowania patriotycznego oraz zachęcenie do wspólnych, ponadpokoleniowych spotkań. Wszyscy uczestnicy ogniska przenieśli się do sali świetlicy wiejskiej

uczestnikom konkursu, przede wszystkim za popularyzację piosenek o tematyce patriotycznej oraz za pielęgnowanie kulturowego dziedzictwa kraju. Jednak na szczególne wyróżnienie

legacjom oraz wszystkim przybyłym na uroczystości gościom za przejawy patriotyzmu oraz obecność w tym ważnym dla Polski i Polaków dniu.

MJ

**Gmina Konstantynów**

Obchody w podniosłym nastroju

Obchody Święta Niepodległości w gminie Konstantynów rozpoczęły się mszą świętą w intencji ojczyzny. Przybyły na nią

oraz Ochotniczej Straży Pożarnej. Po mszy św. celebrowanej przez proboszcza parafii – ks. Waldemara Tkaczuka uczniowie



władze samorządowe, uczniowie miejscowych szkół, a także mieszkańcy gminy. Uroczystość miała podniosły i uroczysty charakter dzięki obecności przedstawicieli Kozieradzkiego Bractwa Kurkowego, pocztów sztandarowych ze szkół podstawowych i gimnazjum

Szkoły Podstawowej im. Adama Mickiewicza zaprezentowali część artystyczną „O niepodległość”. Mali artyści recytowali wzruszające utwory patriotyczne, a chór złożony z dziewczynek i chłopców z klas IV-VI pod kierunkiem Agnieszki Charko



stworzył niepowtarzalny klimat śpiewając piosenki legionowe i żołnierskie. Refleksyjny nastrój

tów, a potem w uroczystym pochodzie przemaszerowali pod pomnik marszałka Józefa Piłsud-



został podtrzymany przez zespół seniorów Pogodna Jesień, któremu akompaniował Zdzisław Marczuk. Tę część uroczystości zakończył wójt gminy Romuald Murawski. Nawiązując do wydarzeń z historii Polski podkreślił, że obowiązkiem współczesnych jest zachowanie w pamięci tych, którzy przelali krew za ojczyznę. Następnie wszyscy uczestnicy uroczystości na czele z delegacjami i pocztami sztandarowymi udali się pod pomnik Legionistów w celu złożenia wiązanek kwia-

skiego, gdzie głos zabrał starosta Tadeusz Łazowski. W krótkim przemówieniu odwołał się do roli marszałka w trudnej drodze do wolności ojczyzny oraz przypomniał o obowiązkach spoczywających na Polakach dzisiaj, aby tę wolność utrzymać. Na zakończenie wójt podziękował całą społeczność Konstantynowa za liczne przybycie i wyraził nadzieję, że gminne obchody Narodowego Święta Niepodległości staną się chlubną tradycją.

Katarzyna Filipiuk



Stało się już tradycją, że gminne obchody Święta Niepodległości organizowane są wspólnie przez samorząd gminy Łomazy, Zespół Szkół w Łomazach i Gminny Ośrodek Kultury. W uroczystości uczestniczą ucz-

niowie i pracownicy szkoły, zaproszeni goście (przedstawiciele władz powiatowych, gminnych i kościelnych) oraz lokalna społeczność. Tak też było i w tym roku. Uroczystości rozpoczęły się mszą w parafialnym kościele,

Gmina Łomazy

Złożono kwiaty pod pomnikami poległych

gdzie ksiądz proboszcz Adam Kamecki wygłosił piękne kazanie. Zwrócił uwagę, cytując słowa świętego Jana Pawła II, iż dbałość o naszą Ojczyznę, o tradycję, wartości duchowe, patriotyczne i religijne to nasz wielki zbiorowy obowiązek. Jesteśmy to winni ludziom, którzy za wolność oddali swoje życie. Patriotyzm, jak i pamięć o wydarzeniach sprzed wielu lat muszą być stale podtrzymywane. Po uroczystej mszy świętej, pochód z pocztami sztandarowymi i orkiestrą dętą Ochotniczej Straży Pożarnej w Łomazach na czele, przemasze-

rował pod obiekty szkoły, gdzie złożono uroczyste kwiaty pod pomnikami poległych w obronie Ojczyzny. Następnie odbyła się część oficjalna, w trakcie której głos zabrali: dyr. szkoły Anna Filipiuk, wójt gminy Jerzy Czyżewski oraz wicestarosta powiatu białskiego Jan Bajkowski. Na część artystyczną składały się występy uczniów gimnazjum, chóru szkolnego, oraz „krakowiak” w wykonaniu przedszkolaków. Czas umilił też występ zespołu Śpiewam bo lubię oraz koncert strażackiej orkiestry dętej.

(a)



MIĘDZYRZEC PODLASKI

Święto niepodległości uczcili na sportowo

I Rodzinny Bieg Niepodległości był zwieńczeniem tego-rocznych obchodów 97. rocznicy

lokalnej przedsiębiorczości otrzymali je: Tadeusz Kot, właściciel PUHP „KOTPOL” oraz Anna



odzyskania Niepodległości. 11 listopada międzyrzeczanie świętowali wspólnie z mieszkańcami sąsiedniej gminy Międzyrzec Podlaski.

Po mszy w intencji ojczyzny w kościele pw. św. Mikołaja uczestnicy w asyście Konnej Straży Ochrony Przyrody i Tradycji przemaszzerowali pod po-

i Krzysztof Barczkowie właściciele A&K S.C Transport Międzynarodowy i Spedycja.

Odnaki i tytuł „Zasłużony dla miasta” otrzymali: Adam Świeca, za szczególne zasługi dla lokalnej społeczności; Andrzej Szczerbicki, za zasługi na rzecz upowszechniania kultury i sztuki, a także Marzanna Osiej,



mnik Bohaterów Miasta, gdzie władze miasta, gminy i poszczególne delegacje złożyły kwiaty i zapaliły znicze.

Obchody były też okazją do wręczenia nagród i odznaczeń. Burmistrz Zbigniew Kot wręczył nagrody „Orlik 2015”. W tym roku, za wkład włożony w rozwój

żona śp. Bogusława Osieja, pośmiertnie odznaczonego za wieloletnią pracę w strukturach OSP Zawadki.

Kolejną częścią uroczystości był apel poległych przy mogile zbiorowej z 1918 roku na cmentarzu parafialnym przy ul. Brzeskiej.

W tym roku z inicjatywy księdza dziekana Józefa Brzozowskiego i burmistrza Zbigniewa Kota w ramach obchodów odbył się I Rodzinny Bieg Niepodległości. Ponad sto osób: kilkusobowe rodziny i osoby indywidualne wystartowały w symbolicznym biegu ulicami miasta na dystansie około 1750 metrów.

Pierwsze miejsce zdobyła rodzina Leszczyńskich: Anna, Mariusz, Adaś, Wiktor i Alicja Raczynska, drugie przypadło ro-

dzinie Męczyńskich w składzie: Sylwester, Michał, Mikołaj, trzecie miejsce zajęła rodzina Matacz: Karol, Jagoda, Karolina i Paulina.

Uczestnicy otrzymali pamiątkowe koszulki i drobne upominki, przygotowane przez Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji i Urząd Miasta. Ksiądz Józef Brzozowski zadbał o poczęstunek i ufundował książki, które rozlosowano wśród uczestników.

Tekst i zdjęcia:

Urząd Miasta w Międzyrzeczu Podlaskim



Chwała bohaterom

Po raz dwudziesty w 97. rocznicę „Krwawych Dni Międzyrzecza” zorganizowano w mieście marsz - patrol. W uroczystościach upamiętniających te tragiczne wydarzenia licznie uczestniczyli mieszkańcy.

16 listopada 1918 r., Międzyrzecz zaatakowali Niemcy „huzarzy śmierci”. Wyciągali ludzi z domów i zabijali na ulicach, a do mieszkań wrzucali przez okna granaty. Mieszkańcom odbierano broń, zabierano kosztowności, poszukiwano ukrywających się peowiaków. Ciała zabitych Niemcy wrzucali do zbiorowego dołu w parku. Dopiero trzy dni później odbył się uroczysty pogrzeb ofiar. W ciągu trzech dni zamieszek zginęło 52 osoby: wojskowi i cywile. W 97. rocznicę tych wydarzeń przy pałacu Potockich,

w miejscu, gdzie bronił się oddział POW, ustawily się poczty sztandarowe szkół miejskich i gminnych. Po umieszczeniu na maszcie flagi państwowej i odśpiewaniu hymnu, kilkusobowa grupa młodzieży i mieszkańców miasta, w asyście Konnej Straży Ochrony Przyrody i Tradycji, z zapalonymi pochodniami przemaszzerowała na plac Jana Pawła II. Tam, pod Pomnikiem Bohaterów Miasta, odczytano apel poległych, a poszczególne delegacje złożyły kwiaty i zapaliły znicze. Uroczystość zorganizowało Towarzystwo Przyjaciół Nauk, przy współpracy Miejskiego Ośrodka Kultury, wspólnie z międzyrzeczkimi szkołami. Koordynatorem marszu od 20 lat jest Roman Sidorowicz, historyk.

(a)



Uczcili Święto Niepodległości

Uroczystości związane z 97. rocznicą odzyskania niepodległości i 100. rocznicą przemarszu i walk pododdziałów Legionów Polskich na Podlasiu rozpoczęły się 11 listopada mszą świętą w intencji ojczyzny w kościele p.w. Matki Bożej Różańcowej w Sławatyczach. Przy tablicy pamiątkowej, poświęconej poległym

i patriotycznej. Po zakończeniu uroczystości religijno-patriotycznych, z pocztami sztandarowymi gminy Sławatycze, miejscowej jednostki OSP i Zespołu Szkół, wszyscy udali się na cmentarz na mogiłę upamiętniającą poległych legionistów. Aby oddać cześć poległym w walce o niepodległość, delegacje władz gminy Sławatycze



w powstaniu styczniowym w bitwie pod Sławatyczami honorową wartość pełnili harcerze z miejscowego gimnazjum. Po mszy wystąpiła młodzież z miejscowego Zespołu Szkół w patriotycznym montażu słowno-muzycznym. W dalszej części zgromadzeni mogli usłyszeć pieśni patriotyczne „Wolność”, „Ciepła Szarość”, „Powróćisz tu”, „Mury” w wykonaniu solistów z Gminnego Ośrodka Kultury w Sławatyczach. Na zakończenie wystąpił miejscowy męski chór parafialny AVE w koncercie „Tobie Ojczyzno”. W repertuarze nie zabrakło pieśni o tematyce powstańczej

i miejscowej Placówki Straży Granicznej złożyli wieńce i wiązanki kwiatów. Wszyscy zgromadzeni odśpiewali hymn państwowy. W sali widowiskowej GOK warta została wystawa planszowa „Szlakiem Legionów Polskich na Podlasiu 1915”.

Wieczorem z centrum Sławatycz do Janówki wyruszył marsz niepodległościowy mieszkańców gminy Sławatycze na czele z wójtem Grzegorzem Kiec, przewodniczącą Rady Gminy Józefą Buczek, ks. proboszczem Andrzejem Kanią. Trasa wiodła przez lasy, pod pomnik upamiętniający poległych w powstaniu

styczniowym w bitwie pod Sławatyczami w lasach janowskich. Siedemdziesięciosobowa grupa ze Sławatycz przyjęta została bardzo gościnnie przez mieszkańców Janówki, którzy przygotowali ognisko i kijki do upieczenia kiełbasek. Delegacja ze Sławatycz tuż po przybyciu złożyła pod pomnikiem wiązankę kwiatów i zapaliła znicz. Wszyscy odśpiewali hymn państwowy. Pasjonat historii pochodzący z Janówki Michał Zaniuk opowiedział o historycznym zrywie Polaków w powstaniu styczniowym,

jak też nawiązał do przemarszu i walk pododdziałów Legionów Polskich w okolicach Sławatycz i Hanny przy prezentacji multimedialnej. Następnie uczestnicy marszu piekły kiełbaskę przy ognisku i wspólnie śpiewali pieśni patriotyczne.

Organizatorami uroczystości obchodów Święta Niepodległości byli: wójt gminy, proboszcz parafii rzymskokatolickiej, Zespół Szkół, Gminna Biblioteka Publiczna i Gminny Ośrodek Kultury w Sławatyczach.

(a)

Wieczornica na cmentarzu

„Kochamy wciąż za mało i stale za późno śpieszmy się kochać ludzi tak szybko odchodzą.”

Powyższe słowa ks. Jana Twardowskiego usłyszeli mieszkańcy Sławatycz zebrani na miejscowym cmentarzu w świąteczny listopadowy wieczór. Gminny Ośrodek Kultury, także w tym roku, przygotował montaż słowno-muzyczny będący próbą opisaną istoty przemijania i śmierci. Teksty zachęcały do głębszej refleksji nad samym sobą, nad swoim życiem, nad planami i marzeniami. Przypomi-

nały, abyśmy dostrzegali innych dopóki są obok nas i okazywali im uczucia, miłość, szacunek teraz, zanim los nas rozdzieli.

1 listopada to zapach palących się zniczy, to pochylone nad grobami sylwetki tysięcy postaci, to cichy szept modlitwy za tych, których już przy nas nie ma.

„I ukochanych jasne przedtem twarze - we mgłach przeszłości nikną jak sen krótki...”

A czas powoli w pamięci zamaże najdroższe rysy i najcięższe smutki.”

MW

Foto: BSz





POWIAT BIALSKI



Gmina Drelów



W hołdzie poległym

11 listopada to dzień, w którym Polacy jednoczą się i wspólnie upamiętniają jedno z najważniejszych historycznych wydarzeń. Oddają cześć rodakom, którzy zginęli walcząc o wolną Polskę. To dzień, który w szczególny sposób jednoczy społeczność gminy Drelów.

Każdego roku, przy pomniku Żołnierzy POW w Łózkach, odbywają się gminne obchody rocznicy odzyskania niepodległości. W tym roku uroczystości odbyły się 10 listopada. Dzięki współpracy Gminnego Centrum Kultury, Świetlicy środowiskowej, Urzędu Gminy Drelów, OSP Drelów, mieszkańców wsi Łózki oraz Szkoły Podstawowej i Gimnazjum w Drelowie, po raz kolejny zebrani przy pomniku goście oraz uczniowie szkół dali wyraz niegasnącej świadomości patriotycznej. Władze gminy, delegacja kombatanów oraz poczty sztandarowe ze szkół z terenu gminy w zadumie i milczeniu złożyli kwiaty i znicze. Po raz pierwszy w uroczystościach wziął udział Związek Młodzieży Wiejskiej, reprezentowany przez przewodniczącego Grzegorza Panasiuka. Swoją obecnością zaszczyciła nas po raz kolejny delegacja koła nr 43 w Białej Podlaskiej Stowarzy-

szenia Kombatantów Misji Pokojowych.

Ks. kan. Wiesław Mańczyna rozpoczął uroczystości modlitwą za zmarłych w obronie Ojczyzny. Po krótkich przemówieniach władze gminy Drelów uczniowie Szkoły Podstawowej im. Marii Konopnickiej w Drelowie zaprezentowali wzruszającą część artystyczną poświęconą rocznicy odzyskania niepodległości.

W tym roku organizatorzy zwrócili szczególną uwagę na udział w uroczystości dzieci i młodzieży. Aby podkreślić wagę pogłębiania wiedzy i świadomości patriotycznej młodego pokolenia, przeprowadzono zawody sportowe pod hasłem „I. Bieg przełajowy z przeszkodami historycznymi”, w których uczniowie Szkół Podstawowych z Drelowa i Szóstki oraz z Gimnazjum w Drelowie zmierzali się nie tylko z możliwościami własnego ciała, ale również z historią Ojczyzny, również tej małej, lokalnej. Wykazali się wiedzą dotyczącą miejsc pamięci w gminie Drelów, dając wyraz wychowaniu w poszanowaniu tradycji.

W biegach, wykazując się świetną kondycją fizyczną oraz godną podziwu wiedzą historyczną, zwyciężyli w poszczególnych kategoriach: - szkoła podstawowa kl. IV-VI - Filip Szabaciuk ze Szkoły Podstawowej w Drelowie; - gimnazjum -

Bartosz Leśniczek z Gimnazjum w Drelowie.

Jednocześnie zorganizowano konkurs pieśni patriotycznej dla uczniów szkół z terenu gminy Drelów, w którym najlepszą znajomością melodii i tekstu wykazała się drużyna Kingi Struczyk z Szóstki.

Odbyło się także podsumowanie konkursu plastycznego „11 Listopada - Historia w galopie” zorganizowanego miesiąc wcześniej przez Gminne Centrum Kultury w Drelowie. Spośród 55-ciu prac plastycznych przedstawiających konie, jako nieodłącznych towarzyszy broni, dostarczonych przez uczniów czterech szkół podstawowych, wybrano pięć najlepszych. Podczas uroczystości w Łózkach wręczono na-

grody rzeczowe oraz pamiątkowe dyplomy laureatom konkursu: I miejsce Amelia Matejuk ze Szkoły Podstawowej w Dołdze, II miejsce Dominika Uzdowska ze SP w Drelowie, III miejsce Anna Niestoruk ze SP w Drelowie, I wyróżnienie Patrycja Kowieska ze SP w Dołdze, II wyróżnienie Aleksandra Sławińska ze SP w Szóstce. Laureatom konkursów serdecznie gratulujemy.

Pragniemy również złożyć serdeczne podziękowania OSP Drelów za zapewnienie bezpieczeństwa uczestnikom biegów, a także mieszkańcom Łózek za przygotowanie poczęstunku dla zgromadzonych gości.

Anna Ostapiuk,

Gminne Centrum Kultury w Drelowie

Gmina Zalesie



Święto Niepodległości w Zalesiu

„Mazurek Dąbrowskiego”, biało-czerwona flaga, płonące świece, wprowadziły niepowtarzalny nastrój Wieczornicy, która stała się już tradycją w Gminnym Ośrodku Kultury w Zalesiu. Uroczystość uświetnili swoją obecnością władze gminy i inni znamienici goście oraz bardzo licznie zgromadzeni mieszkańcy gminy Zalesie. Od wielu już lat 11 listopada organizowane jest Narodowe Święto Niepodle-

przygotowały program słowno-muzyczny złożony z ważnych historycznych wydarzeń, pieśni patriotycznych i pięknych wierszy. „Rota”, „Polskie kwiaty”, „Mury”, „Rozkwitały pąki białych róż”, „Szara piechota”, „Wojenko, wojenko”, wymownie rozbrzmiewały na ustach młodego pokolenia. Zdolna grupa przygotowana przez Katarzynę Mikołajczuk zatańczyła kujawiaka. Kilka utworów



głości. Jest to doskonała lekcja patriotyzmu inaczej rozumiana przez każde z obecnych pokoleń. W tym roku obchodziliśmy 97. rocznicę odzyskania niepodległości. Dzieci i młodzież z Zespołu Szkół w Zalesiu pod kierunkiem Małgorzaty Zajac

muzycznych zaprezentował na scenie zespół śpiewaczy Dobryniaki. Nad organizacją i przebiegiem uroczystości czuwała Jolanta Chaciewicz, dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury w Zalesiu.

(a)



Gmina Międzyrzec Podlaski



Wieczornica patriotyczna w Rogoźnicy

19 listopada w Zespole Szkolno-Przedszkolnym w Rogoźnicy w ramach cyklu „Piosenka jest dobra na wszystko” odbyła się już ósma wieczornica, tym razem patriotyczna pod hasłem „Drogi do wolności”, którą szkoła włączyła się w obchody IV Gminnego Marszu Szlakiem Powstańców Listopadowych. Montaż słowno-muzyczny poświęcony był 97. rocznicy odzyskania niepodległości przez Polskę.

Wieczornica wprowadzała w atmosferę wydarzeń poprzedzających datę 11 listopada 1918 roku. W skrócie zobrazowano sytuację polityczną kraju, jaka miała miejsce przed odzyskaniem przez Polskę niepodległości. Jednak największy nacisk położono na ukazanie ducha narodu polskiego, który w czasie 123 lat niewoli, stale wychodził z inicjatywą walki za ojczyznę. Interpretacje muzyczne i recytatorskie utworów lirycznych pozwoliły zrozumieć rozterki i uczucia walczących o niepodległość.

Trupę aktorsko-wokalną stanowili uczniowie gimnazjum i szkoły podstawowej w Rogoźnicy (50 młodych aktorów), zaś pieczę nad opracowaniem scenariusza uroczystości i całością

występu sprawowały: Justyna Kolodziejczuk i Małgorzata Kuzaka.

Półtoragodzinny montaż zawierał 16 utworów patriotycznych. Wszyscy zebrani z wielką przyjemnością i zadumą wysłuchali m.in.: Marszu Pierwszej Brygady, Wojenki, Żeby Polska była Polską, Psalmu stojących w kolejce, Nadziei, Ojczyzny, Niepodległej niepokornej, Nielegalnych kwiatów, Murów czy Tanga na głos i orkiestrę. Niezwykle podniosłą chwilą akademii było wspólne odśpiewanie przez młodzież i zaproszonych gości Roty. Trupę aktorską wspierała gra na gitarze Monika Mosak uczennica klasy trzeciej gimnazjum.

Wymowa programu artystycznego była ponadczasowa, gdyż nie ograniczała się tylko do historii związanej z uzyskaniem wolności ojczyzny, ale zwrócono w nim też uwagę na wolność człowieka, którą trzeba stale zdobywać przez codzienne zmaganie się z rzeczywistością.

Drogę Polaków zmierzającą do odzyskania niepodległości obrazował pokaz slajdów niezwykle trafnie dobranych, jako tło dla wykonywanych utworów muzycznych. Na twarzach licznie przybyłych na uroczystość

gości nieraz malowało się wielkie wzruszenie, a spod powieki spływała łza.

Widowisko artystyczno-historyczne zostało niezwykle ciepło przyjęte przez publiczność, nie zabrakło też słów podziękowań dla organizatorek wieczornicy wygłoszonych przez wójta gminy Międzyrzec Podlaski Krzysztofa Adamowicza oraz dyrektora Gminnego Ośrodka Kultury Justynę Świerczewską.

Władze gminy, zaproszeni goście oraz środowisko lokalne

mieli możliwość uczestniczenia w nietuzinkowym koncercie patriotycznym.

Każdego roku przeżywamy tę uroczystość inaczej i za każdym razem bardzo wyjątkowo. W tym roku szkolnym po części artystycznej dyrektor szkoły Dorota Herda zaprosiła wszystkich przybyłych na żołnierską grochówkę i słodki poczęstunek, przy których serdecznym rozmowom nie było końca.

Monika Kasperska



Gmina Janów Podlaski



Narodowe Święto Niepodległości

11 listopada to dla Polaków, jedna z najważniejszych dat w kalendarzu. Właśnie wtedy obchodzimy Narodowe Święto Niepodległości - czcimy pamięć tych, którzy przelali krew za utraconą Ojczyznę; tych, dzięki którym możemy teraz mówić po polsku oraz demonstrować dumę z naszych narodowych symboli – flagi oraz godła państwowego.

Uroczystości rozpoczęły się mszą świętą w kościele p.w. św. Trójcy w Janowie Podlaskim, w której wzięły udział również władze gminy – wójt Jacek Hura oraz radni. Uroczystości uświetniły wystawione, przez lokalne

instytucje poczty sztandarowe. Następnie na Placu Partyzantów delegacje złożyły hołd poległym żołnierzom, powstańcom i partyzantom. Apel poległych odczytał uczeń Zespołu Szkół w Janowie Podlaskim Jan Kociubiński.

Uczniowie Zespołu Szkół wystawili strażę przy pomnikach oraz zaprezentowali pokaz musztry, który wzbudził wiele emocji. Delegacje złożyły również wieńce na grobach poległych żołnierzy na skwerze, lokalnym cmentarzu oraz na grobach przy kościele p.w. Jana Chrzciciela, gdzie wójt Jacek Hura wygłosił słowo ku pamięci poległych.

(a)



POWIAT BIALSKI



Gmina Sosnówka



Patriotyczne uroczystości w Sosnówce

Dzień 11 listopada to data wyjątkowa. Upamiętnia ona wydarzenie, mające miejsce 97 lat temu, kiedy to Rzeczpospolita Polska odzyskała swoją wolność i suwerenność – odzyskała Niepodległość. Mieszkańcy gminy Sosnówka po raz kolejny tradycyjnie uczli święto odzyskania niepodległości. Lokalna społeczność jak zwykle licznie włączyła się w obchody tego Narodowego Święta.

Tegoroczne uroczystości odbyły się wyjątkowo w dniu poprzedzającym 11 listopada. Obchody rozpoczęły się zbiórką pod pomnikiem marszałka Józefa Piłsudskiego i uroczystym zapaleniem zniczy oraz złożeniem kwiatów przez władze samorządowe, delegację dzieci ze Szkoły Podstawowej w Sosnówce, przedstawicieli związku kombatanów, członków rady gminy Sosnówka oraz pozostałych zgromadzonych, jako hołd walczącym za Ojczyznę.

Wszyscy zebrani spod pomnika ruszyli do Szkoły Podstawowej w Sosnówce, gdzie na sali gimnastycznej odbyła się dalsza część uroczystości. Wójt gminy Sosnówka powitał zebranych gości, wyróżniając obecnego na sali kombatanę Bronisława Żakiewicza, do którego zostały skierowane szczególnie podziękowania, wyrazy szacunku, wdzięczności i uznania. Panu Bronisławowi wręczono bukiet biało-czerwonych

kwiatów, po czym wszyscy zebrani włączyli się do wspólnego odśpiewania hymnu.

Następnie rozpoczęła się część artystyczna, którą wykonały dzieci ze Szkoły Podstawowej w Sosnówce przygotowane pod okiem Urszuli Kaźmieruk i Bożeny Wołyńczuk. Odśpiewano pieśni patriotyczne i wygło-



szo wiersze okolicznościowe w oprawie wyświetlanych fotografii. Zwieńczeniem uroczystości był występ lokalnego zespołu Biesiadnicy z Żeszczynki.

Całej uroczystości towarzyszyła „Wystawa militarna”, dzięki uprzejmości Stowarzyszenia Rozwoju Gminy Miejskiej w Terespolu. Ekspozaty wzbudziły ogromne zainteresowanie, a wystawa było długo oblegana

przez dzieci i zgromadzonych gości. Można było podziwiać mundury z czasów wojny zaprezentowane na manekinach, odznaczenia, medale za zasługi, odpowiednio zabezpieczoną w gablotach broń białą oraz części do „Mosinga”.

Po zakończeniu obchodów delegacja Urzędu Gminy i Gminnego Ośrodka Kultury udała się do domu kombatanę płk. An-

drzeja Kamińskiego, który nie mógł uczestniczyć w uroczystości. Panu Andrzejowi wręczono bukiet biało-czerwonych kwiatów wraz z wyrazami najwyższego uznania za patriotyczną postawę, odwagę i bohaterstwo. Pan Andrzej z ogromnym wzruszeniem dziękował za pamięć o jego osobie, a także za patriotyzm lokalnej społeczności.

(a)

Gmina Rokitno



Uroczystości Święta Niepodległości

Jak w całym kraju w gminie Rokitno obchodzono uroczystości Święta Niepodległości. 10 listopada w Zespole Szkół odbyła się uroczysta akademicka upamiętniająca 97. rocznicę odzyskania niepodległości. 11 listopada w kościele Trójcy Świętej w Rokitnie odprawiono mszę świętą w intencji ojczyzny. Następnie montaż słowno – muzyczny przedstawili uczniowie z Zespołu Szkół w Rokitnie. Licznie zgromadzeni

wego i uroczystym wciągnięciem flagi na maszt, złożono również kwiaty pod Kopcem Obrońców Ojczyzny z 1929 roku. Gminna Instytucja Kultury w Rokitnie włączając się w obchody Święta Niepodległości zorganizowała turniej szachowy i warcabowy o puchar wójta gminy Rokitno.

W turnieju szachowym zwyciężyli: 1 miejsce Bartosz Kozaczuk; 2 miejsce Jakub Miciura; 3 miejsce Patryk Skrzypczak.



uczestnicy uroczystości mogli też usłyszeć koncert pieśni patriotycznej w wykonaniu zespołu Podlasiaków. W Sanktuarium Błogosławionych Męczenników Podlaskich w Pratulinie odbyła się msza święta, która rozpoczęła się odśpiewaniem hymnu państwo-

W turnieju warcabowym 1 miejsce zajął Tomasz Mironczuk, 2 miejsce Adam Szewczuk, 3 miejsce Karolina Łukaszuk.

Puchar i dyplomy wręczył wójt gminy Rokitno Jacek Szewczuk.

(a)



Gmina Międzyrzec Podlaski



Wieczór patriotyczny w Krzewicy

Wieczorem z patriotyzmem gmina Międzyrzec Podlaski uczciła Narodowe Święto Niepodległości 11 listopada. Ten szczególnie dzień stanowił świetną okazję do wręczenia ważnych dla mieszkańców gminy tytułów – Zasłużony dla gminy oraz Honorowego Obywatela. Miejscem uroczystości było Publiczne Gimnazjum nr 2 im. Adama Mickiewicza w Krzewicy, które odwiedziły tłumy gości.

Odnaczenia Zasłużony dla gminy otrzymali: Ewa Biernacka z Rudnik, Stanisław Bogdański z Dołhołki, Jerzy Cep z Sawek, Lucjan Dmitrowicz z Zawadek, Józef Harasimiuk z Kolonii Rogoźnicy, Teresa Kokoszkiewicz z Kożuszek, Edward Kopron z Berezy, Maria Leszczuk ze Strzałków, Andrzej Pietruk z Halas, Stanisław Podgajny z Jelnicy, Kazimierz Siedlanowski z Rzeczycy oraz Franciszek Ułasiuk z Tłuszcza.

Drugi w historii gminy tytuł Honorowego Obywatela otrzy-

mał Władysław Bogucki z Miś. Odnaczone niestety nie mógł odebrać statuetki osobiście, dlatego w jego zastępstwie odebrał ją radny z tego okręgu Adam Kwiatkowski.

Młodzież z gimnazjum w Krzewicy zaprezentowała inscenizację słowno-muzyczną opowiadającą o niepodległościowych dążeniach Narodu Polskiego. Gościem specjalnym krzewickiej wieczornicy była Olga Tereszchenko, białoruska śpiewaczka. W jej repertuarze znalazła się zarówno poezja śpiewana białoruskich twórców, jak i polskie pieśni patriotyczne i inne utwory w języku polskim. Niebanalny głos i wyjątkowa charyzma śpiewaczki wprowadziły wszystkich gości w niezwykle nastrój. Zapraszamy do obejrzenia galerii zdjęć z uroczystości oraz zapoznania się z uzasadnieniami wręczonych nominacji na stronie www.miedzyrzecgmina.pl/+2ihwh.

(a)

Szkoła Podstawowa w Sławacinku Starym

Droga do wolności



9 listopada w Szkole Podstawowej w Sławacinku Starym zorganizowana została akademia z okazji 97. rocznicy odzyskania przez Polskę niepodległości. Uczniowie z klasy V i VI, wcielając się

w duchy przodków z przeszłości, opowiedzieli współczesny uczeni drogę Polaków do wolności. Doskonale odgrywali role żołnierzy, legionistów, wojów, husarzy i powstańców. Niemi aktorzy

Międzyrzec Podlaski

Wybudują pomnik bohaterom



Rekordową sumę, bo aż 8 tys. 858 zł i 82 gr. zebrano 1 listopada podczas kwesty na międzyrzeckim cmentarzu parafialnym przy ul. Brzeskiej. Fundusze zostaną przeznaczone na budowę pomnika Peowiaków.

Z inicjatywą wyszedł pochodzący z Międzyrzecza ksiądz Leszek Dąbrowski, dyrektor ds.

mitetu Renowacji Pomnika Poległych w 1918 r.

Pomnik zostanie wzniesiony w 2018 roku, na mogile członków Polskiej Organizacji Wojskowej, dokładnie na stulecie odzyskania niepodległości. Zaprojektują go młodzi artyści. Trwają bowiem rozmowy z kadrą naukową wydziału artystycznego UMCS



ekonomicznych diecezji siedleckiej, którego przodek Edward Zubik zginął podczas Krwawych Dni Międzyrzecza.

– „Mogila poległych w 1918 roku bohaterów jest już w kiepskim stanie, stąd zamiar, aby na stulecie odzyskania niepodległości wzniesić nowy pomnik – dzieło sztuki i godnie zaznaczyć miejsce pochówku obrońców naszego miasta” – mówi ksiądz Dąbrowski. Zamiarem podzielił się z rodziną, a potem z kolegą i zyskał ich aprobatę. Do współpracy zaprosił też historyka Romana Sidorowicza i burmistrza Zbigniewa Kota, którzy z chęcią przyłączyli się do powstającego właśnie Ko-

w Lublinie i wydziału rzeźby ASP w Warszawie, aby wśród studentów ogłosić konkurs na wykonanie projektu. Nagrodą będzie jego realizacja. Inicjatywę wspiera także Jan Maraśkiewicz, białski konserwator zabytków.

W listopadową kwestę, jak zwykle zaangażowali się członkowie Akcji Katolickiej oraz harcerze ZHR. Na tę okoliczność rozprawdzono również (w formie cegiełki) kolejne wydanie „Z krwawych dni”, opisujące echa wydarzeń listopadowych z 1918 roku podczas rozbijania Niemców w Międzyrzeczu Podlaskim. W tym roku uzbierano rekordową sumę pieniędzy.

(a)

z klasy II i VI na scenie tworzyli bardzo wymowną żywą dekorację przedstawiającą uwięzioną przez zaborców Polskę. Spętani łańcuchami zaborców z dumą trzymali symbole narodowe. W nastrój zadumy i zamyślenia wprowadzały

sluchaczy przepiękne pieśni patriotyczne wywołując wzruszenie. Sprzyjała temu także sceneria przedstawiająca pole bitewne oraz bezimiennie mogiły poległych, na których płonęły znicze.

(a)



POWIAT BIALSKI

Gmina Wisznice

Pamiętali o zmarłych nauczycielach



W dniach 6-7 listopada Liceum Ogólnokształcące im. Władysława Zawadzkiego w Wisznicach przy współpracy z

i propagatorów idei krajoznawstwa i turystyki Doroty i Andrzeja Miąskiewiczów, którzy zginęli w wypadku polskiego

narodowy. W tym roku liceum gościło ponad 130 uczestników z dwunastu szkół podstawowych, gimnazjalnych i ponadgimnazjalnych oraz, po raz pierwszy w historii marszów, uczniów i nauczycieli z zaprzyjaźnionej Szkoły Średniej nr 8 w Brześciu. Uczestnicy w swoich grupach wiekowych rywalizowali w tu-

otrzymali pamiątkowe dyplomy oraz nagrody w postaci sprzętu turystycznego – sportowego, natomiast wszyscy uczestnicy – pamiątkowe breloczki, magnesy oraz znaczki.

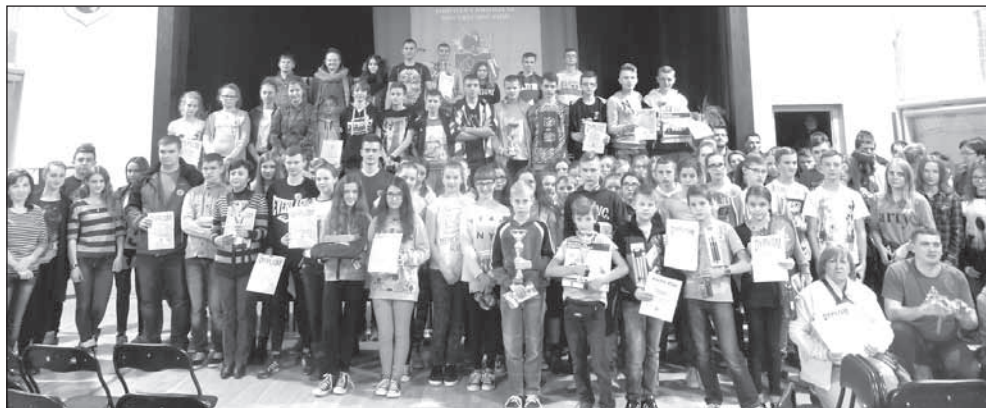
W intencji patronów imprezy odbyła się uroczysta msza święta. Delegacja uczestników marszów złożyła kwiaty i zapaliła znicze na grobach zmarłych nauczycieli.

Trzynasta edycja Marszów na Orientację pamięci Doroty i Andrzeja Miąskiewiczów nie mogłaby się odbyć bez wsparcia finansowego i rzeczowego instytucji i osób prywatnych.

Wyniki rywalizacji w marszu na orientację przedstawiają się następująco: I miejsce w kategorii TD – Kacper Krasucki, Izabela Skowron ze Szkoły Podstawowej w Woli Osowińskiej; I miejsce w kategorii TM – Julia Smogorzewska, Jan Kosek oraz Marcin Krasucki z Gimnazjum w Woli Osowińskiej; I miejsce w kategorii TJ – Paweł Mucha, Damian Warsz z I Liceum Ogólnokształcącego w Radzynie Podlaskim.

Koordynatorem imprezy była Dorota Dokudowicz, nauczycielka geografii w wisznickim liceum.

(a)



Publicznym Gimnazjum nr 1 im K.K. Baczyńskiego w Wisznicach i Oddziałem PTTK w Radzynie Podlaskim zorganizowało już po raz trzynasty Marsze na orientację pamięci Doroty i Andrzeja Miąskiewiczów.

Głównym celem dwudniowej imprezy było uczczenie pamięci tragicznie zmarłych nauczycieli

autokaru na Węgrzech w 2001 r. Cel przedsięwzięcia to także propagowanie aktywnych form wypoczynku oraz walorów Wisznicy i regionu. Ponadto uczestnicy mogli potwierdzić w praktyce umiejętności w posługiwaniu się mapą i kompasem.

Impreza krajoznawczo – turystyczna miała zasięg między-

rystycznych marszach na orientację „O puchar wójta gminy Wisznice”. Sprawdzili również swoją wiedzę i siły w czterech konkursach: krajoznawczym, sprawnościowym, Atrakcje turystyczne powiatu bialskiego i W jak Wisznice. Zdobywcy pięciu pierwszych miejsc w poszczególnych konkurencjach

Uczniowie Zespołu Szkół w Sławatyczach z wielkim zaangażowaniem włączyli się do obchodów Święta Niepodległości. Celem uroczystości było uczczenie narodowego święta, rozwijanie i pogłębianie zainteresowań przeszłością, zachodzącymi w niej procesami i wydarzeniami, ugruntowanie poczucia tożsamości narodowej poprzez rozwój tożsamości regionalnej oraz pogłębianie i umacnianie postawy patriotyzmu. Uświadczenie znaczenia takich wartości, jak: wolność, niepodległość i suwerenność.

10 listopada w Zespole Szkół w Sławatyczach odbył się uroczysty apel, na którym uczniowie wierszem i piosenką przypomnieli drogę Polski do niepodległości. W tym dniu cała społeczność szkolna ubrana była w stroje galowych. W części artystycznej uczniowie przedstawili wizję Polski tamtych czasów

Gmina Sławatycze

Uczniowie uczcili narodowe święto



oraz najważniejsze wydarzenia z naszej historii – od rozbiorów do odzyskania przez nasz kraj

niepodległości. Poprzez słowo mówione i śpiewane uświadomili wszystkim, że nie zatrze się



wśród nas znajomość ważnych dla Polski wydarzeń historycznych.

Zaś 11 listopada uczniowie i nauczyciele wzięli udział w gminnych obchodach Święta Niepodległości, które rozpoczęły się mszą św. w kościele. Wę mszy szkołę reprezentował sztandar gimnazjum oraz warty harcerzy przy pamiątkowych tablicach wewnątrz i na zewnątrz kościoła. Następnie z częścią artystyczną wystąpił chór szkolny, prezentując montaż słowno-muzyczny o tematyce patriotycznej.

Kolejnym punktem obchodów Święta Niepodległości był przemarsz ze sztandarami na cmentarz pod pomnik powstańców, gdzie zostały złożone przez władze gminne kwiaty i wspólnie odśpiewany hymn państwowy. Przy pomniku wartę honorową pełnili harcerze z miejscowej szkoły.

(a)



Laureaci konkursu „Czysta Ziemia”

Po raz ósmy Starostwo Powiatowe zorganizowało konkurs „Czysta Ziemia”. Ma on podnosić poziom świadomości ekologicznej wśród dzieci i młodzieży. W tym roku chęć uczestnictwa wyraziło 39 szkół z powiatu bialskiego, w tym 29 szkół podstawowych, 6 gimnazjów, 1 zespół szkół oraz 3 szkoły ponadgimnazjalne. Komisja konkursowa nie miała łatwego wyboru. Zasiadali w niej: Mariusz Łukaszuk, dyrektor wydziału rolnictwa i środowiska Starostwa Powiatowego (przewodniczący), Małgorzata Kołodziejka, przedstawiciel tegoż wydziału (sekretarz), członkowie: Anna Jureczek z wydziału spraw socjalnych, radni Marek Sulima i Mateusz Majewski. Oceniano roczną pracę szkół, ilość zebranych i przekazanych uprawnionym podmiotom surowców wtórnych oraz odpadów niesegregowanych w przeliczeniu na 1 uczestnika, powszechność udziału dzieci i młodzieży w zbiórce surowców wtórnych i odpadów, a także w danym rodzaju i formie działania w zakresie edukacji ekologicznej niesegregowanych, ilość podmiotów zaangażowanych w realizację zadania w zakresie edukacji ekologicznej w ramach konkursu oraz różnorodność przeprowadzonych działań w zakresie edukacji ekologicznej. Po podliczeniu wyników wyłoniono 5 laureatów, przyznano 5 wyróżnień, a 29 szkołom wręczono 30 listopada podziękowania za udział. Podziękowania otrzymało też 37 wyróżniających się w pracach ekologicznych uczniów. Nagrody

indywidualne uczniom wręczali: skarbnik powiatu Stefan Klimiuk i Małgorzata Kołodziejka. Dyplomy i power banki otrzymali: Gabriela Zieńczuk - Publiczna Szkoła Podstawowa im. Kornela Makuszyńskiego w Rzeczy, Bartosz Sacewicz - Szkoła Podstawowa im. 30. Poleskiej Dywizji Piechoty Armii Krajowej w Grabanowie, Jan Sączuk - Szkoła Podstawowa im. Janiny Porazińskiej w Styrzycu, Wiktoria Różanowska - Szkoła Podstawowa im. Henryka Sienkiewicza w Sławacinku Starym, Jakub Kukawski - Szkoła Podstawowa w Dobryniu Dużym, Aleksandra Szandecka - Szkoła Podstawowa im. M. Konopnickiej w Ciciborze Dużym, Jakub Kopaczuk - Szkoła Podstawowa im. Kajetana Sawczuka w Komarnie Kolonii, Zuzanna Jasińska - Szkoła Podstawowa im. Bł. Męczenników Podlaskich w Hrudzie, Kinga Martychowicz - Szkoła Podstawowa w Sosnowce, Bartłomiej Smaś - Zespół Szkolno-Przedszkolny w Rogoźnicy, Wojciech Szolucha - Szkoła Podstawowa im. Jana Brzechwy w Sitniku, Martyna Szot - Szkoła Podstawowa im. Marii Konopnickiej w Wólce Dobryńskiej, Julia Sokołowicz - Szkoła Podstawowa im. ks. Jana Twardowskiego w Horodyszczu, Jan Węgrzyniak - Publiczna Szkoła Podstawowa im. Mikołaja Kopernika w Tłuszc, Ewa Sebastjaniuk - Szkoła Podstawowa w Zalesiu, Kinga Derlukiewicz - Szkoła Podstawowa z Oddziałami Przedszkola im. J. I. Kraszewskiego w Wisznicach,

Julia Strełko - Zespół Szkół im. Orła Białego w Kobyłanach, Oskar Maksymiuk - Zespół Szkół im. Kornela Makuszyńskiego w Małaszewiczach, Jakub Jakoniuk - Publiczna Szkoła Podstawowa im. Karola Krysińskiego w Rudnikach, Dawid Senouci - Szkoła Podstawowa im. Adama Mickiewicza w Konstancy, Kamil Knigawka - Szkoła Podstawowa w Dąbrowicy Dużej, Katarzyna Iwanik - Szkoła Podstawowa im. Czesława Tańskiego w Janowie Podlaskim, Maciej Miszczuk - Szkoła Podstawowa im. ppłk Stefana Skoczylasa w Rossoszu, Wiktoria Dziobak - Szkoła Podstawowa w Berezówce, Katarzyna Szymczuk - Szkoła Podstawowa Pomnik 1000-lecia nr 1235 im. Bohaterów II Wojny Światowej w Woskrzenicach Dużych, Bartłomiej Lesiuk - Publiczna Szkoła Podstawowa im. Henryka Sienkiewicza w Halasach, Kacper Panicz - Szkoła Podstawowa w Dobrynie, Mateusz Karpowicz - Szkoła Podstawowa im. T. Kościuszki w Łomazach, Kinga Linkiewicz - Publiczne Gimnazjum nr 1 im. Krzysztofa Kamila Baczyńskiego w Wisznicach, Magdalena Łyczewska - Gimnazjum im. Cypriana Norwida w Konstancy, Martyna Grochowska - Publiczne Gimnazjum im. Orła Białego w Sworach, Dawid Denesiu - Zespół Szkół im. Wł. St. Reymonta w Małaszewiczach, Publiczne Gimnazjum, Mariola Trochonowicz - Gimnazjum im. Unitów Podlaskich w Łomazach, Filip Chilczuk - Publiczne Gim-

nazjum im. J.I. Kraszewskiego w Sosnowce, Oliwia Popko - Zespół Szkół w Sławatyczach, Magdalena Linkiewicz - Liceum Ogólnokształcące im. Władysława Zawadzkiego w Wisznicach, Adam Hermaniuk - Zespół Szkół Ogólnokształcących nr 1 w Terespolu.

Nagrody za uczestnictwo w postaci dyplomów i tablic magnetycznych przekazali radni powiatowi: Marek Sulima i Mateusz Majewski. Przyznano je: Szkole Podstawowej im. Jana Brzechwy w Sitniku, Szkole Podstawowej im. Marii Konopnickiej w Wólce Dobryńskiej, Szkole Podstawowej im. ks. Jana Twardowskiego w Horodyszczu, Publicznej Szkole Podstawowej im. Mikołaja Kopernika w Tłuszc, Szkole Podstawowej w Zalesiu, Szkole Podstawowej z Oddziałami Przedszkola im. J. I. Kraszewskiego w Wisznicach, Szkole Podstawowej w Zespole Szkół im. Orła Białego w Kobyłanach, Zespołowi Szkół im. Kornela Makuszyńskiego w Małaszewiczach, Publicznej Szkole Podstawowej im. Karola Krysińskiego w Rudnikach, Szkole Podstawowej im. Adama Mickiewicza w Konstancy, Szkole Podstawowej w Dąbrowicy Dużej, Szkole Podstawowej im. Czesława Tańskiego w Janowie Podlaskim, Szkole Podstawowej im. ppłk Stefana Skoczylasa w Rossoszu, Szkole Podstawowej w Berezówce, Szkole Podstawowej Pomnik 1000-lecia nr 1235 im. Bohaterów II Wojny Światowej w Woskrzenicach Dużych, Publicznej



POWIAT BIALSKI

DOK. ZE STR. 27

Szkole Podstawowej im. Henryka Sienkiewicza w Halasach, Szkole Podstawowej w Dobrynie, Szkole Podstawowej im. Tadeusza Kościuszki w Łomazach, Publicznej Szkole Podstawowej w Romaszkach, Publicznemu Gimnazjum nr 1 im. Krzysztofa Kamila Baczyńskiego w Wisznicach, Gimnazjum im. Cypriana Norwida w Konstantynowie, Publicznemu Gimnazjum im. Orła Białego w Sworach, Publicznemu Gimnazjum w Zespole Szkół im. Wł. St. Reymonta w Małaszewiczach, Gimnazjum im. Unitów Podlaskich w Łomazach, Publicznemu Gimnazjum im. J.I. Kraszewskiego w Sosnowce, Zespołowi Szkół w Ślawatyczach, Zespołowi Szkół Ponadgimnazjalnych im. Unitów Podlaskich w Międzyrzeczu Podlaskim, Liceum Ogólnokształcącym im. Władysława Zawadzkiego w Wisznicach, Zespołowi Szkół Ogólnokształcących nr 1 w Terespolu.

Wyróżnienia konkursowe przypadły: Szkole Podstawowej im. Marii Konopnickiej w Cиборze Dużym, Szkole Podstawowej im. Kajetana Sawczuka w Komarnie Kolonii, Szkole Podstawowej im. Bł. Męczenników Podlaskich w Hrudzie, Szkole Podstawowej w Sosnowce, Zespołowi Szkolno-Przedzszkolnemu w Rogoźnicy. Nagrodzeni otrzymali od sekretarza powiatu Jana Jańczuka i dyrektora wydziału rozwoju i promocji Starostwa Powiatowego Bożenney Kaliszuk dyplomy i radiomagnetofony „Philips”. Nagrody i dyplomy laureatom pięciu pierwszych miejsc wręczyli starosta bialski Tadeusz Łazowski oraz Barbara Socha, przedstawiciel Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Lublinie, który współfinansował nagrody. Pierwsze miejsce i puchar zdobyła Publiczna Szkoła Podstawowa im. Kornela Makuszyńskiego w Rieczycy, drugie miejsce w postaci telewizora przypadło Szkole Podstawowej im. 30. Poleskiej Dywizji Piechoty Armii Krajowej w Grabanowie. Trzecią nagrodę, która był zestaw nagłośnieniowy zdobyła Szkoła Podstawowa im. Janiny Poraziń-

skiej w Styrzynie, czwarte miejsce (projektor) przypadło Szkole Podstawowej im. Henryka Sienkiewicza w Ślawacinku Starym, natomiast piąte miejsce (gablota na puchary) Szkole Podstawowej w Dobryniu Dużym. Dodatkowo sponsorzy mieli okazję również wręczyć wyróżniającym się szkołom swoje nagrody. Starosta bialski podziękował dyplomami i upominkami instytucjom, które obok wydziału rolnictwa i środowiska Starostwa włączyły się w organizację i ufundowały nagrody. Były to: Przedsiębiorstwo

Wielobranżowe Komunalnik sp. z o.o. w Białej Podlaskiej, Nadleśnictwo Chotyłów i Międzyrzec Podlaski, Bialskie Wodociągi i Kanalizacja „Wod-Kan” sp. z o.o. w Białej Podlaskiej i Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Lublinie. Uczestnikom należą się gratulacje za działania ekologiczne i uczenie odpowiednich zachowań służącym naszemu środowisku, o czym zresztą wspominał w swym wystąpieniu starosta bialski Tadeusz Łazowski.

AJ

Terespol

Zaproś nas do siebie



Miejski Ośrodek Kultury w Terespolu po raz kolejny otrzymał dofinansowanie z środków Narodowego Centrum Kultury. Tym razem zakwalifikował się do programu „Zaproś nas do siebie!”.

Projekt ten polegał na zorganizowaniu w siedzibie instytucji zapraszającej (MOK Terespol) cyklu trzech dwudniowych szkoleń (bezpłatnych) na temat pobudzania aktywności i działań lokalnych.

Liderzy lokalnych społeczności, jak wzmacniać ich potencjał? – To pierwsze ze szkoleń, które odbyło się 12-13 października. Celem warsztatów było: poznanie roli, jaką pełni lider/ liderka w prowadzeniu działań, które mają na celu wprowadzenie zmiany społecznej lub rozwój lokalnej społeczności, zmapowanie kompetencji leaderskich osób uczestniczących i sposobów, w jaki kadra kultury może wspierać lokalnych liderów w swoich społecznościach lokalnych, wymiana doświadczeń z prowadzenia działań lokalnych w sektorze kultury i wzbogacenie środków wykorzystywanych w działaniach ze społecznością lokalną w tym zakresie. Zajęcia poprowadziła Karolina Pluta z Towarzystwa Inicjatyw Twórczych „E”.

Kolejne spotkanie 24-25 października – Działaj wspólnie! – metody, narzędzia i korzyści ze współpracy międzysektorowej poprowadził Marcin Mitzner z firmy Games Development.

Podczas warsztatu uczestnicy: poznali rodzaje współpracy, pracowali nad poprawną skutecznością współpracy w grupie i środowisku, wzmocnili swoją komunikację i nauczyli się identyfikować partnerów i konkurentów, poszukiwali wspólnie rozwiązań, które sprzyjają nawiązaniu współpracy i rozwojowi kultury w ich społecznościach.

Szkolenie Budowanie publiczności odbyło się 7-8 listopada. Celem jego było: zapoznanie uczestników ze

z publicznością; zmotywowanie do strategicznego budowania relacji z publicznością (zarówno stałą, jak i potencjalną). Zajęcia poprowadziła Agnieszka Wlaźel z Fundacji Impact.

Z zaproszenia do udziału w szkoleniach skorzystali, poza pracownikami MOK, przedstawiciele organizacji i instytucji partnerskich działających na terenie miasta i okolic (Klub Seniora Srebrny Włos, Koło Aktywnych Kobiet z Łobaczewa Małego, Stowarzyszenie Kulturalno Oświatowe Podlasie, Stowarzyszenie Rozwoju Gminy Miejskiej Terespol, Stowarzyszenie Tłoka), organizacje polonijne z Brześcia (Białoruś): Uścisk dłoni i Razem do sukcesu oraz przedstawiciele zaprzyjaźnionych domów kultury w regionie: Bialskie Centrum Kultury w Białej Podlaskiej, Gminny Centrum Kultury w Kobylanach, Gminne Ośrodek Kultury w Wisznicach, Krasnostawski Dom Kultury, Dzielnicy Dom Kultury Bronowice w Lublinie oraz Gminny Ośrodek Kultury w Kąkolewnicy i Świelica Wiejska Brzozowica Duża.

O miejsce ubiegało się 80 instytucji z całej Polski, działających w dużych, średnich i małych miejscowościach, otwartych na współpracę i podnoszenie kompetencji. Projekt był realizowany od



sposobem pracy instytucji/ organizacji zgodnym z koncepcją budowania publiczności; poszerzenie umiejętności w zakresie wykorzystywania narzędzi marketingowych do rozwoju publiczności; skłonienie uczestników do krytycznego spojrzenia na dotychczasową pracę swojej organizacji w kontekście pracy

września do listopada 2015 roku. Wartość dofinansowania, jakie otrzymał MOK z Narodowego Centrum Kultury to 13.800 zł.

Projekt powstał przy współpracy 3 programów działających na rzecz profesjonalizacji sektora kultury: Domu Kultury+, Kadry Kultury i Platformy Kultury.

(a)



Gmina Sławatycze ma nowe insygnia

11 października w Sławatyczach odbyła się uroczystość nadania gminie herbu, sztandaru, flagi, łańcuchów, pieczęci i banneru.

Uroczystość nadania gminie insygniów poprzedziła msza św. w miejscowym kościele celebrowana przez biskupa pomocniczego diecezji siedleckiej Piotra Sawczuka i nabożeństwo w cerkwi prawosławnej w intencji mieszkańców gminy Sławatycze.

Po mszy św. przy dźwiękach marszowych orkiestry dętej OSP z Rossosza wszyscy uczestnicy udali się do Zespołu Szkół. Tam zebranych powitał wójt Grzegorz Kiec.

Uroczystość nadania herbu swoją obecnością zaszczytili m.in.: przedstawiciele Rodu Radziwiłłów, księżna Joanna Radziwiłłowa z synem Karolem i synową, biskup diecezji siedleckiej Piotr Sawczuk, księża, sekretarz stanu w Ministerstwie Edukacji Narodowej Tadeusz Sławecki, przedstawiciel marszałka województwa lubelskiego Andrzej Marciniuk, przedstawiciel wojewody lubelskiego Stanisław Lauferski, posłowie Adam Abramowicz i Franciszek Jerzy Stefaniuk, starosta Tadeusz Łazowski, starosta powiatu włodawskiego Andrzej Romańczuk, przewodniczący Rady Powiatu Białskiego Mariusz Filipiuk, przedstawiciele służb mundurowych Policji, Straży Granicznej, Straży Pożarnej, Urzędu Celnego, wójt gminy Sławatycze

poprzednich kadencji Dariusz Trybuchowicz, heraldyk Robert Fidura, Kresowe Bractwo Strzelców Kurkowych z Terespoła, wójtowie sąsiednich gmin wraz z przewodniczącymi RG, sołtysi, kierownicy i dyrektorzy jednostek organizacyjnych, dzieci, młodzież szkolna, strażacy OSP, 7 pocztów sztandarowych oraz licznie zgromadzeni mieszkańcy gminy.

Następnie odbyła się uroczysta sesja Rady Gminy, prowadzona przez przewodniczącą RG Józefę Buczek, podczas której została przyjęta uchwała w sprawie ustanowienia herbu, flagi, banneru, pieczęci, łańcuchów, sztandaru gminy Sławatycze oraz zasad ich stosowania i uchwała w sprawie ustanowienia odznaki honorowej Zasłużonego dla gminy Sławatycze, oraz zasad i trybu nadawania i noszenia. W sesji uczestniczyło 15 radnych.

Wójt Grzegorz Kiec w swoim wystąpieniu przybliżył drogę do uchwalenia herbu gminy. Powiedział też m.in.: – „Herb to najbardziej zaszczytny symbol samorządu terytorialnego. Integruje społeczność lokalną i buduje ich tożsamość, jest łącznikiem między historią a teraźniejszością. Dziś jesteśmy wierni naszemu dziedzictwu. Poprzez przyjęcie symboli i insygniów przyczyniamy się do przetrwania naszej kultury i tradycji. Nie powinniśmy odejść z tej ziemi, nie po-

zostawiając śladów po sobie dla potomności”.

Historię Sławatycz przedstawił wiceprzewodniczący RG Radosław Trzeciak, zaś rys historyczny nowego herbu przybliżył heraldyk Robert Fidura.

Nowe symbole i insygnia po zatwierdzeniu uchwałą, poświęcone zostały przez proboszcza cerkwi prawosławnej pod wezwaniem Opieki Matki Bożej w Sławatyczach księdza Michała Wasilczyka. Następnie książe Karol Radziwiłł założył łańcuchy wójtowi Grzegorzowi Kiec i przewodniczącej RG Józefie Buczek oraz przekazał pieczęcie: gminy, przewodniczącego RG oraz wójta gminy.

Wyrazem szacunku i uznania dla honorowych gości było 20 „gwoździ” umieszczonych na drzewcu sztandaru. Po tym nastąpił ceremoniał przekazania sztandaru przewodniczącej RG



przez wójta. Przewodnicząca zaś przekazała sztandar pocztowi sztandarowemu, złożonemu z radnych: Zenona Onieszcuka, Tomasza Łuszczewskiego, Adama Turczyzna.

Chorąży pocztu zaprezentowali zebranym nowy sztandar, a pozostałe pocztu oddały mu honor.

Kolejnym punktem sesji było wręczenie przez wójta i sekretarza gminy Gerarda Skalskiego nowych herbów dyrektorom i kierownikom jednostek, księżom i sołtysom.

Zaproszeni goście, podczas swoich przemówień, podkreślali

znaczenie historyczne i współczesne symboli i insygniów, składali życzenia i gratulacje władzom i wszystkim mieszkańcom gminy. Głos zabrali: książe Karol Radziwiłł, w imieniu prawosławnego arcybiskupa lubelskiego i chełmskiego Abła; proboszcz parafii prawosławnej ksiądz Michał Wasilczyk, w imieniu wojewody lubelskiego Wojciecha Wilka; Stanisław Lauferski, w imieniu marszałka województwa lubelskiego Sławomira Sosnowskiego; Andrzej Marciniuk; starosta Tadeusz Łazowski; sekretarz stanu w Ministerstwie Edukacji Narodowej Tadeusz Sławecki; posłowie Adam Abramowicz i Franciszek Jerzy Stefaniuk.

Uczniowie sławatyckiej szkoły zaprezentowali adekwatny do charakteru uroczystości, piękny program artystyczny. Dzieci z kl. I a i I b przygotowane przez Irenę Pruniewicz zatańczyły krakowiaka, a z kl. II a i II b pod kierunkiem Danuty Ciodyk i Zofii Polewczuk – trojaka.

Montaż słowno – muzyczny w wykonaniu uczniów gimnazjum przygotowały: Barbara Juszcuk, Katarzyna Zieńczuk i Emilia Kańczucka-Typa, zaś występ chóru Ewa Wasilczyk.

Zamykając sesję, przewodnicząca RG serdecznie podziękowała za udział w uroczystości.

Po sesji, barwny korowód pocztów sztandarowych i flagowych na czele z orkiestrą wraz ze wszystkimi uczestnikami uroczystości wyruszył przed Urząd Gminy, gdzie odbyło się wciągnięcie na maszt flagi państwowej i po raz pierwszy w historii flagi gminy przez przedstawicieli Placówki SG i OSP Sławatycze.

Po wciągnięciu flag i hymnie państwowym odsłonięty został na budynku Urzędu Gminy herb gminy Sławatycze. Dokonali tego: reprezentant rodu Radziwiłłów – Karol Radziwiłł, przewodnicząca Rady Gminy i wójt.

Po zakończeniu oficjalnych uroczystości wójt podziękował wszystkim za obecność i jak nakazuje staropolska gościnność, zaprosił na obiad i Piknik Radziwiłłowski.

(a)



POWIAT BIALSKI

Gala Kultury

Gilbert Keith Chesterton – angielski pisarz stwierdził: – W całym życiu najistotniejsze jest to, czy przyjmujemy rzeczy za oczywiste, czy też z wdzięcznością. Zgromadzeni na Gali Kultury powiatu bialskiego 20 listopada w sali Gminnego Centrum Kultury Sportu i Turystyki w Kodniu nie mieli wątpliwości, że za oczywiste należy przyjąć okazanie wdzięczności. Gala była okazją do podsumowania rocznej pracy w kulturze, licznych przedsięwzięć oraz konkursów powiatowych. Zostali na nią zaproszeni władze samorządów, dyrektorzy instytucji kultury, prezisi organizacji pozarządowych, nagrodzeni w konkursach i ich najbliżsi.

Ciepłe słowa do obecnych skierowali: wójt gminy Kodeń Jerzy Troć, jako gospodarz miejsca; starosta bialski Tadeusz Łazowski, jako gospodarz uroczystości; o. Damian Dybała, proboszcz parafii kodeńskiej; Artur Sępoch, dyrektor Wojewódzkiego Ośrodka Kultury w Lublinie; list okolicznościowy od marszałka województwa lubelskiego przeczytał Andrzej Marciniuk, kierownik filii Urzędu Marszałkowskiego w Białej Podlaskiej; zaś od kuratora oświaty w Lublinie – Wanda Żukowska, p.o. kierownika oddziału zamiejscowego w Białej Podlaskiej Kuratorium Oświaty w Lublinie.

Podczas imprezy przyznane były medale Stowarzyszenia Bibliotekarzy Polskich „W dowód uznania”. Za swoją pracę z rąk Małgorzaty Pieczykolan, przewodniczącej Zarządu Okręgu Stowarzyszenia Bibliotekarzy Polskich w Lublinie medale otrzymali: Halina Bugajewska, dyrektor Miejskiej Biblioteki Publicznej w Międzyrzeczu Podlaskim i Maria Sawczuk, dyrektor Gminnej Biblioteki Publicznej w Konstantynowie. Listy gratulacyjne marszałek województwa lubelskiego za działania na rzecz kultury i wyjątkową pracę przyznał: Magdalenie Pepa, dyrektorowi Gminnej Biblioteki Publicznej w Drelowie; Agacie Chwalewskiej, dyrekto-

rowi GBP w Łomazach; Beacie Korolczuk z Filii GBP w Żegocinie; Wandzie Kopczyńskiej, dyrektorowi GBP w Kodniu; Krystynie Żelazowskiej z GBP w Roskoszu; Genowefie Żukowskiej z GBP w Wisznicach; Gminnemu Ośrodkowi Kultury w Białej Podlaskiej, Gminnemu Ośrodkowi Kultury w Drelowie, Gminnemu Ośrodkowi Kultury i Oświaty w Wisznicach, Gminnemu Ośrodkowi



Kultury w Konstantynowie oraz Miejskiemu Ośrodkowi Kultury w Terespolu.

Natomiast starosta bialski skierował listy z podziękowaniami za współpracę i wsparcie rozwoju kultury w powiecie bialskim do prezydenta Białej Podlaskiej, burmistrzów miast, wójtów gmin, dyrektorów miejskich, gminnych ośrodków kultury, bibliotek publicznych, muzeów, prezesów organizacji pozarządowych działających na rzecz kultury w powiecie bialskim.

W dalszej kolejności podsumowano Białskie Talenty za 2014 r. W tym roku ten konkurs starosty bialskiego odbył się już po raz 15. Nagrodzono młodych ludzi, którzy swoim talentem promują powiat na arenie wojewódzkiej, ogólnopolskiej czy międzynarodowej. „Białskie Talenty” za rok 2014 zostały przyznane wyróżniającym się młodym ludziom mieszkającym na terenie powiatu bialskiego w następujących dziedzinach: nauka, sport i kultura.

Jubileuszową edycję otworzył Rafał Stepulak, czternastoletni mieszkaniec Międzyrzecza Pod-

laskiego uczący się w Gimnazjum nr 1 z Oddziałami Integracyjnymi i Sportowymi Zespołu Placówek Oświatowych nr 1 w Międzyrzeczu Podlaskim. Jest to talent w dziedzinie nauki. Wśród jego osiągnięć należy wymienić tytuł laureata za zajęcie I miejsca w ogólnopolskiej olimpiadzie przedmiotowej z fizyki Olympus sesja wiosenna.

Drugim talentem w dziedzinie nauki została Eliza Hamruk również z Międzyrzecza Podlaskiego, a ucząca się w trzeciej klasie Liceum Ogólnokształc-

(Wola-Osowińska), I miejsce w Międzynarodowym Festiwalu Piosenki Dziecięcej i Młodzieżowej (Hajnówka), to również laureatka XXXIII Małego Konkursu Recytatorskiego (Lublin).

Ostatnim talentem, ale nie ostatnią nagrodzoną została Marta Łaska – siedemnastoletnia z Rakowisk, która swoje umiejętności recytatorskie szkoli w ramach zajęć w Bialskim Centrum Kultury w Białej Podlaskiej. Wśród przyznanych jej nagród są: II miejsce na XIV Festiwalu Herbertowskim w Lublinie, I miej-

scę – eliminacje wojewódzkie do VIII Ogólnopolskiego Konkursu Recytatorskiego „Przebudzeni do życia”.

Nagrodzeni otrzymali okolicznościowe dyplomy, statuetki, a także nagrody pieniężne. Dyplomy z podziękowaniem skierowano także do ich rodziców, opiekunów naukowych, artystycznych bądź trenerów i wnioskodawców, którymi byli dyrektorzy szkół, prezisi organizacji pozarządowych bądź dyrektorzy ośrodków kultury.

Jednak z uwagi na to, iż wniosków było aż 40, starosta bialski postanowił przyznać w ramach Talentów Bialskich również wyróżnienia. Otrzymali je: Julia Edyta Włodarczyk z Międzyrzecza Podlaskiego, laureatka olimpiady polonistycznej dla uczniów szkół podstawowych etap wojewódzki; Aleksandra Sacharczuk z Łomazy, pięciokrotna medalistka mistrzostw międzywojewódzkich i wicemistrzyni Polski w walkach do 42 kg juniorów młodszych w Taekwon-do ITF; Karolina Juszcak z Łomazy, wicemistrzyni Polski Juniorów

scę im. gen. Wł. Sikorskiego w Międzyrzeczu Podlaskim. Do jej największych osiągnięć zaliczyć należy tytuł finalistki etapu centralnego XXV olimpiady teologii katolickiej „Sakramenty uzdrowienia i ich rola w życiu Kościoła”, organizowanej w Łomży.

Talentem w dziedzinie sportu jest Katarzyna Gicewicz – osiemnastoletnia mieszkanka Łomaz, działająca w Akademii Taekwon-do VIRTUS w Łomazach. Do najważniejszych osiągnięć sportowych Katarzyny należy zaliczyć I miejsce w Mistrzostwach Polski Juniorów w konkurencji walk kobiet kat. + 65 kg.

Talent w dziedzinie kultury otrzymała Marta Tchórzewska – wyjątkowa czternastoletnia z Międzyrzecza Podlaskiego, ucząca się w tamtejszym Zespole Placówek Oświatowych nr 3. Pierwszą klasę gimnazjum ukończyła z wyróżnieniem, uzyskując średnią ocen 5,50. Wśród jej istotnych osiągnięć wymienić należy: I miejsce w Międzywojewódzkim Konkursie Recytatorskim Poezji i Prozy Ludowej

Młodszych w konkurencji walk kobiet kat. – 50 kg Taekwon-do ITF; zespół „Wierzbaki” z Roskosza, nagrodzony III miejscem w Ogólnopolskim Przeglądzie Kapel i Śpiewaków Ludowych w Kazimierzu Dolnym nad Wisłą; Kacper Magielnicki z Terespoli – nagrodzony II miejsce w Ogólnopolskiej Olimpiadzie Młodzieży do lat 17 – w dwuboju w kategorii wagowej do 56 kg – podnoszenie ciężarów.

Również oni od starosty bialskiego otrzymali dyplomy, a także ich rodzice, opiekunowie naukowcy, artystyczni bądź trenerzy i wnioskodawcy.

Dziedzictwo kulturowe powiatu bialskiego stanowi nasz wspólny powód do dumy. Język, śpiew, teatr, malarstwo, literatura i wiele innych przejawów kultury są indywidualnym wyróżnikiem osób utalentowanych, ale także stanowią wspólne dobro, którego rozwój jest nam dany, ale też zadany. Cieszy fakt, że rozumieją to ludzie kultury i władze z poszczególnych gmin powiatu. Szczególnie ci, którzy włączyli się do konkursu „Samorząd gminny przyjazny kulturze” organizowany przez Starostwo Powiatowe w Białej Podlaskiej. Podziękowania otrzymali ci z gminy Sosnowka i Tucznia. Zwyciężyła natomiast gmina Piszczac. Z rąk starosty bialskiego statuetkę, dyplom w ramce, talon na zakup niezbędnych materiałów do działań kulturalnych odebrali sekretarz Arkadiusz Misztal i podinspektor ds. kultury Aneta Buczyńska. Konkurs ten został zorganizowany przez Starostwo Powiatowe w Białej Podlaskiej już po raz drugi. Jego celami jest wyłonienie gminy z terenu powiatu bialskiego najbardziej zaangażowanej w działalność kulturalną, stymulowanie zaangażowania gmin w kultywowanie tradycji, nowoczesnych form kultury, czytelnictwa, inwestycji służących kulturze oraz stymulowanie współpracy pomiędzy gminą a instytucjami i organizacjami prowadzącymi działalność kulturalną. Konkurs jest też okazją do promocji pozytywnego wizerunku władz samorządowych ze szczególnym uwzględnieniem przeprowadzanych działań

w gminie na rzecz kultury i dziedzictwa narodowego.

Ostatnim punktem części oficjalnej było podsumowanie XIII edycji powiatowego konkursu o tematyce regionalnej organizowanego przez Miejską Bibliotekę Publiczną w Białej Podlaskiej pod patronatem starosty bialskiego z cyklu „Ocalić od zapomnienia”, w tym roku pod



nazwą: „Biblioteka w działaniu – praca na rzecz środowiska lokalnego w ostatnich pięciu latach”. Podsumowała go Zyta Kosińska, kierownik działu instrukcyjno-metodycznego MBP w Białej Podlaskiej. Komisja konkursowa brała pod uwagę m.in. bogactwo zaprezentowanych form i działań na rzecz środowiska, różnorodność oferty bibliotek, ilość działań z zakresu edukacji regionalnej, pomysł na pracę. W związku z tym I nagrodę otrzymała Gminna Biblioteka Publiczna w Drelowie za publikację „Na kawę z biblioteką” prezentującą całokształt działań sieci bibliotek publicznych gminy Drelów na rzecz środowiska lokalnego w zakresie kultury, animacji, wiedzy, informacji, edukacji oraz ich efekty. II miejsce przyznano Gminnej Bibliotece Publicznej w Rokicie za „Kronikę” cz. 4 i 5. III miejsce przypadło zaś Gminnej Bibliotece Publicznej w Leśnej Podlaskiej za pracę „Kalendarium wydarzeń z życia biblioteki w latach 2011-2015”. Dyrektorki nagrodzonych bibliotek odebrały dyplomy oraz talony na zakup nowości wydawniczych z rąk fundatorów nagród – starosty bialskiego i Teresy Stasiuk-Karaś, dyrektorki bialskiej biblioteki. Podziękowania za udział przygotowane były

także dla filii Gminnej Biblioteki Publicznej w Dokudowie, Gminnej Biblioteki Publicznej w Międzyrzeczu Podlaskim z/s w Jelnicy oraz Gminnej Biblioteki Publicznej w Ślawatyczach. Prace można było na spokojnie przejrzeć i porozmawiać z nagrodzonymi podczas poczęstunku.

Między poszczególnymi częściami zgromadzeni wysłu-

chali wykonali artystycznych śpiewu, gry na instrumentach muzycznych, recytacji zdolnych młodych mieszkańców powiatu bialskiego pod wspólną nazwą – koncert „Młodzi w kulturze”.

Wszyscy, którzy przybyli do Kodnia otrzymali nowe wydawnictwo powiatowe, którym jest „Nasze dziedzictwo – kultura powiatu bialskiego”.

Dzięki życzliwości kustosa sanktuarium MB Kodeńskiej była możliwość zwiedzenia tego miejsca kultu z przewodnikiem.

Bez pracy konkretnych osób Gala Kultury nie miałaby takiego wydźwięku. Podziękowania należą się pracownikom Starostwa Powiatowego w Białej Podlaskiej wydziału spraw społecznych, pracownikom Gminnego Centrum Kultury Sportu i Turystyki w Kodniu, a także za wsparcie pracownikom Miejskiej Biblioteki Publicznej w Białej Podlaskiej.

Bialskie Talenty nagrodzeni: Rafał Stepulak 14 letni mieszkaniec Międzyrzecza Podlaskiego, uczeń Zespołu Placówek Oświatowych nr 1 Gimnazjum nr 1 z Oddziałami Integracyjnymi i Sportowymi w Międzyrzeczu Podlaskim, talent w dziedzinie nauki. Jego osiągnięcia to: tytuł laureata za zajęcie I miejsca w ogólnopolskiej olimpiadzie

przedmiotowej z fizyki Olympus sesja wiosenna, tytuł laureata za zajęcie IX miejsca w ogólnopolskiej olimpiadzie przedmiotowej z fizyki Olympus sesja zimowa, udział w ogólnopolskiej olimpiadzie przedmiotowej z matematyki Olympus sesja zimowa, udział w finale miejskim XVII edycji konkursu „Międzyrzec – Historia – Dzień dzisiejszy”, tytuł „Najlepszy fizyk klas pierwszych” w szkolnym konkursie z fizyki, tytuł „Solidny matematyk” w kategorii klas I w szkolnym konkursie matematycznym, zdobywca I miejsca w szkolnym konkursie o tytuł „Mistrza ortografii klas I”.

Marta Tchórzewska 14 letnia mieszkanka Międzyrzecza Podlaskiego, uczennica Zespołu Placówek Oświatowych nr 3 w Międzyrzeczu Podlaskim, talent w dziedzinie kultury. Osiągnięcia: Marta jest uczennicą, która osiąga bardzo wysokie wyniki w nauce. Pierwszą klasę gimnazjum ukończyła z wyróżnieniem, uzyskując średnią ocen 5,50. Została nagrodzona Srebrnym Piórem. Marta wykazuje uzdolnienia artystyczne, jak poezja (recytacja) i muzyka (śpiew). Jej opiekunem artystycznym jest Urszula Sobczak. Rozwija swoje pasje, uczestnicząc w konkursach recytatorskich i wokalnych organizowanych przez szkoły i inne instytucje. Korzysta z pomocy instruktorów. Swoimi występami zachwyca członków jury i w eliminacjach zajmuje na ogół czołowe lokaty. Wśród jej istotnych osiągnięć wymienić należy:

I miejsce w Międzywojewódzkim Konkursie Recytatorskim Poezji i Prozy Ludowej (Wola-Osowińska); laureatka eliminacji powiatowych XVIII Jesiennego Konkursu Recytatorskiego (Biała Podlaska); II nagroda w Regionalnym Konkursie Recytatorskim Poezji i Prozy Francuskiej; laureatka XXXIII Małego Konkursu Recytatorskiego (WOK w Lublinie); II miejsce w Konkursie Historycznym „Mój region”; II miejsce w XVIII Ogólnopolskim Przeglądzie Piosenki Dziecięcej i Młodzieżowej; I miejsce w Międzynarodowym Festiwalu Piosenki Dziecięcej i Młodzie-



POWIAT BIALSKI

DOK. ZE STR. 31

zowej (Hajnówka); I miejsce w X Wojewódzkim Festiwalu Piosenki „Prezentacje 2014”; I miejsce w XX Festiwalu Piosenki Dziecięcej i Młodzieżowej „Białe 2014”; Srebrny Śpiewający Słownik w Wojewódzkim Festiwalu Piosenki Dziecięcej i Młodzieżowej „Ryki 2014”; Grand Prix w XIII Regionalnym Konkursie Piosenki Francuskiej (Biała Podlaska); I miejsce w Międzyszkolnym Konkursie Piosenki Angielskiej (Biała Podlaska); I miejsce w Konkursie Piosenki Angielskiej (Ulan – Majorat) i inne.

Katarzyna Gicewicz, 18 lat, mieszkanka Łomaz, Akademia taekwon-do VIRTUS w Łomazach, talent w dziedzinie sportu. Jej trenerem jest Artur Romaniuk. Katarzyna od 7 lat uczęszcza na zajęcia koreańskiej sztuki walki taekwon-do. Od początku trenuje w Łomazach. Obecnie jest zawodniczką Akademii taekwon-do VIRTUS w Łomazach. Do jej najważniejszych osiągnięć sportowych należy zaliczyć I miejsce w Mistrzostwach Polski Juniorów w konkurencji walk kobiet kat. + 65 kg., które odbyły się w dniach 24-25.05.2014 r. w Bystrzycy Kłodzkiej.

Eliza Hamruk, 18 lat, mieszkanka Międzyrzecza Podlaskiego, uczennica III klasy w Liceum Ogólnokształcącym im. gen. Wł. Sikorskiego w Międzyrzeczu Podlaskim, talent w dziedzinie nauki. Opiekun naukowy: Anna Butrym, ks. Paweł Madaliński. Eliza osiąga bardzo dobre wyniki w nauce, na koniec klasy pierwszej uzyskała średnią 5,19 oraz wzorowe zachowanie. Jest bardzo ambitną i pracowitą osobą, samodzielnie pogłębia wiedzę z interesujących ją dziedzin, poszukuje źródeł, niezwykle dużo pracuje. Uczennica prezentuje wyjątkową samodzielność w wyborze i realizacji dziedziny swoich zainteresowań (nauka, psychologia, teologia).

W roku 2014 zaowocowało to sukcesami. Jest laureatką Finału II Regionalnej Olimpiady Wiedzy o Zdrowiu Psychicznym. Kolejnym sukcesem, jaki osiągnęła jest tytuł finalistki etapu centralnego XXV Olimpiady Teologii Katolickiej „Sakramenty uzdrowienia i ich rola

w życiu Kościoła” organizowanej w Łomży. Ponadto Eliza została nagrodzona Srebrną Statuetką w konkursie na najlepszego ucznia Liceum Ogólnokształcącego im. gen. Wł. Sikorskiego w Międzyrzeczu Podlaskim.

Marta Łaska, 17 lat z Rakowisk. Szkołę się w Bialskim Centrum Kultury w Białej Podlaskiej: teatr, recytacja, kultura żywego słowa teatr małych form „Sylaba”. Jej opiekunem artystycznym jest Roman Uściński.

Marta jest uzdolnioną recytatorką, laureatką konkursów recytatorskich na poziomie miejskim, powiatowym, wojewódzkim i ogólnopolskim.

W roku 2014 dzięki talentowi i systematycznej pracy uzyskała wymierne sukcesy na konkursach recytatorskich, gdzie reprezentowała miasto Biała Podlaska, powiat bialski i województwo lubelskie, została laureatką następujących konkursów: XIV Festiwal Herbertowski w Lublinie – II miejsce, VIII Ogólnopolski Konkurs Recytatorski „Przebudzeni do życia” – eliminacje wojewódzkie – I miejsce, VIII Ogólnopolski Konkurs Recytatorski „Przebudzeni do życia” – finał ogólnopolski w Bielsku Białej – wyróżnienie, XVIII Jesienny Konkurs Recytatorski – finał wojewódzki w Lublinie – laureatka. Marta Łaska aktywnie uczestniczyła w przygotowaniu i realizacji imprez poetycko – teatralnych tj: Karnawał teatralny, koncert poezji powstańców warszawskich „Bo tyle wiary w pieśni, ile obrazu pod powieką”, Zaduszki artystyczne – 2014.

Bialskie talenty wyróżnieni: Julia Edyta Włodarczyk, 13 lat, Międzyrzec Podlaski, Zespół Placówek Oświatowych nr 3, Gimnazjum Sportowe nr 3 w Międzyrzeczu Podlaskim. Opiekun naukowy: Iwona Szczęch. Język polski-literatura, poezja. Osiągnięcia: laureatka olimpiady polonistycznej dla uczniów szkół podstawowych – tytuł laureata konkursu z języka polskiego organizowanego przez Lubelskiego Kuratora Oświaty uzyskała w maju 2014 r. Kilukrotnie nagrodzona za twórczość poetycką. W styczniu 2014 r. otrzymała wyróżnienie w ogólnopolskim konkursie „Malowane

obrazy poetyckie inspirowane poezją Tadeusza Różewicza” organizowanym przez Wojewódzki Ośrodek Doskonalenia Nauczycieli w Piotrkowie Trybunalskim i MOK w Radomsku. W marcu 2014 r. został wyróżniona w XVIII Ogólnopolskim Konkursie im. Ireny Kwito „Życie bajką jest” – w kategorii poezji. W maju 2014 r. została uhonorowana I nagrodą w XIX Ogólnopolskim Konkursie Literackim im. Marii Konopnickiej (w kat. poezji). Osiągała również sukcesy w konkursach szkolnych, w maju zajęła I miejsce w szkolnym konkursie poetyckim „Recepta na świętość zorganizowanym z okazji kanonizacji Papieża Jana Pawła II, w czerwcu została „Mistrzem Pióra” za zajęcie I miejsca w Ogólnoszkolnym Konkursie Literackim (proza). Nagrodzona przez dyrektora szkoły „Brązowym Piórem” za rok szkolny 2013/2014 oraz przez burmistrza miasta stypendium za osiągnięcia w dziedzinie kultury i sztuki. W 2014 r. osiem wierszy Julii Włodarczyk ukazało się w antologii grupy poetyckiej „Zefirek” – „wyjmując z szafy skrzydła Iłara”.

Aleksandra Sacharczuk, 15 lat, Janów Podlaski, Zespół Szkół im. Adama Naruszewicza w Janowie Podlaskim. Trener: Dawid Smolbik taekwon-do ITF. Osiągnięcia: Mistrzostwa Międzywojewódzkie Juniorów Młodszych – 23.03 (Lublin), II miejsce w walkach do 42 kg kobiet, III miejsce w technikach specjalnych kobiet, Mistrzostwa Międzywojewódzkie Juniorów Młodszych – 13.04 (Lublin), III miejsce w walkach do 42 kg kobiet, II miejsce w technikach specjalnych kobiet, III miejsce w układach formalnych kobiet, Mistrzostwa Polski Juniorów Młodszych w Taekwon-do ITF 16-18.05 (Nowa Ruda – Słupiec), II miejsce w walkach do 42 kg kobiet, 5-ciokrotna medalistka Mistrzostw międzywojewódzkich i wicemistrzyni Polski w walkach do 42 kg juniorów młodszych.

Karolina Juszcak, 17 lat, Łomazy, Akademia taekwon-do VIRTUS w Łomazach. Trener: Artur Romaniuk, sport, taekwon-do.

Karolina Juszcak od 7 lat uczęszcza na zajęcia koreańskiej sztuki walki taekwon-do. Od początku trenuje w Łomazach. Obecnie jest zawodniczką Akademii Taekwon-do VIRTUS w Łomazach. Do najważniejszych osiągnięć sportowych Karoliny należy zaliczyć: II miejsce w Mistrzostwach Polski Juniorów Młodszych w konkurencji walk kobiet kat. – 50 kg, które odbyły się w dniach 16-18.05.2014 r. w Nowej Rudzie-Słupcu.

Zespół „Wierzbaki” działa od 18 lat w Gminnym Ośrodku Kultury w Rossoszu. Opiekunem artystycznym jest Danuta Szaniawska. Jest to amatorski zespół teatralny i ludowy zespół śpiewaczy (teatr i kultura ludowa). Osiągnięcia: Prezentacja spektakli teatralnych – autorskich – podczas „czwartków teatralnych” połączonych z promocją płyty nagranej przez BCK jako nagrody laureatowi „Jarmark u Radziwiłła”. Wyróżnienie prezydenta miasta Biała Podlaska zespołowi za popularyzację teatru i kultury żywego słowa w roku 2014. Laureat Przeglądu Powiatowego Kapel i Śpiewaków Ludowych w Drelowie. Laureat Przeglądu Wojewódzkiego Kapel i Śpiewaków Ludowych w Lublinie oraz III nagroda w Ogólnopolskim Festiwalu Kapel i Śpiewaków Ludowych w Kazimierzu Dolnym. Wystawienie spektaklu teatralnego „Mucha” w sali widowiskowej Bialskiego Centrum Kultury w Białej Podlaskiej. Spektakl przygotowany przez zespół „Wierzbaki” w trakcie warsztatów teatralnych w Drohiczynie. Udział w dożynkach powiatu bialskiego w Szeleście gm. Rossosz. Inne liczne występy teatralne i śpiewacze na terenie gminy, powiatu bialskiego oraz województwa lubelskiego.

Kacper Mogielnicki, 17 lat, mieszkaniec Terespoła, uczeń Liceum Ogólnokształcącego w Terespolu. Jego trenerem jest Marek Zielonka.

Osiągnięcia sportowe: Ogólnopolska Olimpiada Młodzieży do lat 17 Oborniki Śląskie – II miejsce z wynikiem 165 kg w dwuboju w kategorii wagowej do 56 kg.

(a)



Przemysłana strategia

Rozmowa z Piotrem Draganem, wójtem gminy Wisznice

** W rankingu wykorzystania środków z UE w latach 2004 – 2014, przeprowadzonym przez „Wspólnotę” – pismo o tematyce samorządowej gmina Wisznice uplasowała się na pierwszym miejscu w województwie, zaś na piątym w kraju. Jak ocenia pan ten wynik?*

- Uważam ten wynik za doskonały. Jest on podsumowaniem dobrej 10-letniej pracy. Wynik potwierdza, że mieliśmy dobrą przemysłaną strategię. Najwięcej środków Unii Europejskiej pozyskaliśmy w latach 2009- 2012. Strategia, którą Rada Gminy Wisznice przyjęła w 2008 roku, była przemysłana i przygotowana w 2007 i 2008 roku. Ten wynik w pozyskiwaniu środków UE potwierdza, że dobrze przepracowaliśmy okres przygotowania do wdrażania funduszy UE budżetu 2007- 2013, który zbiegł się z pisaniem naszej strategii i to było kluczowe. Strategię oparliśmy na zasadzie, iż większość naszych niezbędnych inwestycji musimy sfinansować ze środków UE, a te, których nie da się sfinansować tymi środkami odkładamy w czasie, (jeśli jest to możliwe). Dzięki takiemu założeniu mogliśmy zrealizować więcej inwestycji.

** 8957, 63 zł przeznaczonych na jednego mieszkańca na projekty europejskie to dużo. Co składa się na tę kwotę, czyli jakie są najważniejsze inwestycje, które udało się przeprowadzić przez tę dekadę korzystania z unijnych środków?*

- Nie da się oczywiście wymienić wszystkich projektów, bo było ich bardzo wiele. Do najważniejszych należały: Inwestycje wodno- kanalizacyjne - to były inwestycje w rozbudowę sieci wodociągowej i kanalizacyjnej na terenie gminy oraz w modernizację ujęcia wody w Wisznicach i modernizację oczyszczalni ścieków w Wisznicach i budowę przydomowych oczyszczalni ścieków; to były największe kwotowo inwestycje,

które spowodowały, iż problem z dostarczaniem wody i odbiorem ścieków jest załatwiony w gminie w 90 %;

Inwestycje drogowe - w ciągu ostatnich 7 lat powstało lub zostało zmodernizowanych 10 km dróg gminnych i 1,5 dróg powiatowych - to był największy wydatek we wkład własny gminy we wszystkich projektach, ale i najbardziej potrzebne inwestycje;

Inwestycje w domy kultury na Wygodzie, w Horodyszczu, w Dubicy, Polubiczach i Łyniewie finansowane z PROW;

Rewitalizacja centrum Wisznice - to nie był zbyt duży wydatek, ale dzięki tej inwestycji centrum Wisznice zmieniło się zupełnie, a to dla miejscowości było ważne;

Renowacja i przystosowanie na cele kulturalne zabytkowej cerkwi unickiej - to również ważna dla nas inwestycja;

Rozbudowa infrastruktury edukacyjno - sportowej w Wisznicach - to również bardzo ważny dla nas projekt, dzięki któremu zmieniliśmy zupełnie użyteczność otoczenia przy kompleksie Gimnazjum i Szkoły Podstawowej w Wisznicach; otoczenie zyskało 5 boisk do różnego typu oraz nową stołówkę szkolną, która wcześniej była prowizoryczna;

Wzrost atrakcyjności inwestycyjnej Wisznice - projekt, dzięki któremu przedsiębiorstwa zlokalizowane w zachodniej części Wisznice zyskały infrastrukturę w postaci przede wszystkim dróg i powstał uzbrojony teren inwestycyjny;

Wreszcie Czysta Energia w Dolinie Zielawy - dwuetapowy projekt partnerstwa gmin Doliny Zielawy, dzięki któremu powstało w gminie Wisznice 528 instalacji kolektorów słonecznych;

No i wspólny projekt spółki Energia Dolina Zielawy, dzięki któremu powstała na terenie gminy Rossosz farma fotowoltaiczna;

Ważna była również realizacja projektów społecznych; dzięki środkom UE powstały w gminie Wisznice kluby przedszkolaka, które obecnie utrzymywane są ze środków gminy, zrealizowaliśmy kilka projektów skupiających się na organizowaniu godzin ponadwymiarowych w szkołach; realizowaliśmy również wiele małych inicjatyw kierowanych do różnych grup społecznych na terenie gminy.

** Co składa się na ten sukces w pozyskiwaniu środków zewnętrznych?*

- Powtórzę, iż kluczem tak dobrego wyniku była przemysłana strategia. Drugą kluczową sprawą było partnerstwo Doliny Zielawy. Proszę zwrócić uwagę,



że wszystkie gminy partnerstwa są w tym zestawieniu bardzo wysoko (ostatnia z gmin jest na bardzo dobrym 224 miejscu w kraju na 2300 samorządów). To porozumienie pomogło nam wszystkim w zdobyciu takiej liczby funduszy Unii Europejskiej. Kolejną ważną sprawą był zespół, który zajmował się pozyskiwaniem i realizacją projektów finansowanych środkami UE. Nie była to jedna osoba, a każdy projekt realizował zespół kilkuosobowy. Skupialiśmy się na tym, by projekty pisać samemu, co też kazało nam bardzo mocno je analizować pod kątem realizacji, ale również utrzymania rezultatów projektu.

** Jakie ma pan plany na dalszy rozwój gminy i na rzecz mieszkańców?*

- Chcemy zakończyć realizację inwestycji wodno- kanalizacyjnych. Brakuje nam jeszcze

ok. 3 km sieci kanalizacyjnych i niezbędna jest modernizacja jednego ujęcia wody, ponieważ lato w b.r. pokazało, iż w kryzysowym momencie brakuje nam wody, chcemy zmodernizować przepompownie ścieków, które mają, po co najmniej 20 lat i nie są monitorowane. Poza tym chcemy skupić się na tym, by minimalizować koszty zużycia energii, tzn. chcemy zrealizować termomodernizację tych budynków gminy, które nie były termomodernizowane. Planujemy również dokończenie procesu wstawiania pieców na pelet do kotłowni w budynkach użyteczności publicznej. Zaczęliśmy ten proces i widzimy ogromne oszczędności w kosztach funkcjonowania kotłowni. Oczywiście, myślimy o kolejnych inwestycjach drogowych, również w drogi powiatowe na terenie gminy. Istotne jest i na tym się koncentrujemy by tworzyć i kreować tworzenie nowych miejsc pracy. To jest właściwy rozwój gminy. Stąd tworzony w chwili obecnej Środowiskowy Dom Samopomocy, w którym znajdzie pracę 5 osób. Obniżyliśmy podatek transportowy do minimum, tak by przedsiębiorcy trudniący się transportem nie przenieśli firm do Białej Podlaskiej, a oficjalnie o tym mówili. Zatrudniają oni przecież naszych mieszkańców i chcą by podatek transportowy i udział w podatku PIT pozostał w naszej gminie. Szansą dla gminy jest rozwój zrzeszeń producenckich. Namawiam 4 zrzeszenia zlokalizowane w naszej gminie, by zainwestowały w przetwórstwo. Gmina zaproponowała zrzeszeniom przygotowanie terenu pod inwestycje i zwolnienie od podatku w pierwszych latach działalności przedsiębiorcy powstałego po zrealizowaniu inwestycji zrzeszeń. To jest prawdziwa szansa gminy Wisznice. Mam nadzieję, iż dojdzie do realizacji projektu zainwestowania w przetwórstwo. Nie chodzi o wielką przetwórnictwo, ale o małe przetwórstwo, na które zrzeszenia mają pomysł. Mam nadzieję i bardzo liczę na to, iż dojdzie do realizacji tego pomysłu.



GMINA TUCZNA

*Powiatowy Festiwal Pieśni Patriotycznej*

Wystąpiło 35 zespołów

15 listopada w sali gimnastycznej Zespołu Szkół w Tucznie odbył się jubileuszowy XV Powiatowy Festiwal Pieśni Patriotycznej – Tucznia 2015.

Organizatorami festiwalu byli: starosta bialski, wójt gminy Tucznia, Gminna Biblioteka Publiczna w Tucznie oraz Zespół Szkół w Tucznie.

Do udziału w festiwalu zostały zaproszone osoby niepełnosprawne oraz chóry i zespoły działające na terenie powiatu bialskiego. Celem festiwalu jest popularyzowanie tradycji śpiewania pieśni patriotycznej wśród dorosłych, dzieci i młodzieży, zainteresowanie dziedziną kulturową, religijną, tradycją i obyczajami, a także uświadomienie i rozumienie roli wartości narodowo-patriotycznych w życiu człowieka oraz przełamywanie barier i integracja społeczna z osobami niepełnosprawnymi.

Część oficjalną otworzyli: Marianna Tumilowicz, dyrektor wydziału spraw społecznych Starostwa Powiatowego w Białej Podlaskiej i wójt gminy Tucznia Zygmunt Litwiniuk.

Konkursową część festiwalu rozpoczęła grupa osób niepełnosprawnych. Czas oczekiwania na werdykt jury umiliła swoim śpiewem Natalia Marczuk, uczennica Zespołu Szkół w Tucznie.

W festiwalu wzięło udział 35 zespołów w czterech kategoriach: osoby niepełnosprawne, dzieci ze szkół podstawowych, młodzież

ze szkół gimnazjalnych i średnich oraz dorośli.

Wykonawców oceniała komisja w składzie: Waldemar Robak, dyrektor Zespołu Szkół Muzycznych w Białej Podlaskiej; Filip Robak, nauczyciel przedmiotów teoretycznych w Zespole Szkół Muzycznych w Białej Podlaskiej; Józef Obroślak, zastępca dyrektora Wojewódzkiego Ośrodka Kultury w Lublinie; Mateusz Obroślak, absolwent Akademii Muzycznej w Gdańsku na kierunku jazzu, nauczyciel śpiewu.

Komisja po obradach zdecydowała o przyznaniu: w kategorii osoby niepełnosprawne: I miejsce – Konrad Korniluk ze Stowarzyszenia Wspólny Świat w Białej Podlaskiej; II miejsce – uczestnicy Środowiskowego Domu Pomocy Społecznej w Międzyzlesiu; III miejsce – Hubert Kołpak ze Stowarzyszenia Wspólny Świat w Białej Podlaskiej. Wyróżnienie w tej kategorii przyznano Miłoszowi Malczukowi ze Stowarzyszenia Wspólny Świat w Białej Podlaskiej.

W kategorii dzieci ze szkół podstawowych: I miejsce – zespół Reprezentacyjny ze Szkoły Podstawowej w Połosekach, II miejsce – Szkolne Słowiki ze Szkoły Podstawowej w Piszczacu, III miejsce – chór szkolny z Zespołu Szkół w Tucznie. Wyróżnienia: Stokrotki dziecięcy zespół wokalny ze Szkoły Podstawowej w Dobryncu i Zespół Pieśni i Tańca Ludowego Ziemia Piszczacka.

W kategorii młodzież ze szkół gimnazjalnych i średnich:

I miejsce – chór Kanon z Zespołu Szkół w Łomazach, II miejsce – Nadbużańskie Słowiki ze Sławatycz, III miejsce – grupa wokально-instrumentalna z Zespołu Szkół im. Adama Naruszewicza w Janowie Podlaskim.

Wyróżnienie: zespół wokalny z Zespołu Placówek Oświatowych Gimnazjum w Piszczacu i chór z Zespołu Placówek Oświatowych w Chotyłowie.

W kategorii osoby dorosłe – chóry: I miejsce – Chór Parafialny z parafii pw. Chrystusa Króla w Międzyzrzeczu Podlaskim,

Za I, II, III miejsca oraz wyróżnienia uczestnicy otrzymali puchary, dyplomy i książki. Wszystkie zespoły uczestniczące w festiwalu otrzymały dyplomy za udział.

Repertuar prezentowanych pieśni był bardzo ambitny, można było usłyszeć pieśni znane, jak i te mniej znane, pieśni z lat dawnych, jak i te współczesne. Ze sceny płynęły bliskie sercu Polaków melodie, były to m.in.: „Marsz, marsz Polonia”, „Pieśń Legionów Polskich”, „Pierwsza Brygada”, „Dziś idę walczyć mam”, „Honor i gniew”, „Pałacyk Michła”, „Biały krzyż” oraz wiele innych.

Dodatkową atrakcją stanowiła wystawa fotografii – wspomnień z poprzednich edycji festiwalu, przygotowaną przez Gminną Bibliotekę Publiczną w Tucznie oraz wystawa publikacji i zdjęć poświęconych Józefowi Piłsudskiemu i Legionom Polskim przygotowana przez Zespół Szkół w Tucznie.

Powiatowy Festiwal Pieśni Patriotycznej jest imprezą cykliczną i z roku na rok cieszy się coraz większym zainteresowaniem chórów i zespołów z terenu powiatu bialskiego.



II miejsce – chór Fortis z Międzyzrzecza Podlaskiego, III miejsce – chór przy Rzymsko-Katolickiej Parafii Narodzenia Najświętszej Maryi Panny w Białej Podlaskiej; zespoły ludowe: I miejsce – zespół śpiewaczy Jarzębina z Zabłocia, II miejsce – zespół seniorów Aster z Wisznicy, III miejsce – zespół Polesie z Horodyszcz.

W tej grupie jury przyznało trzy wyróżnienia zespołom: Macierz z Ortela Królewskiego, Jutrzenka z GOK w Białej Podlaskiej, Lewkowianie z Dokudowa.

Sponsorami imprezy byli: Nadleśnictwo Chotyłów, Bank Spółdzielczy w Białej Podlaskiej, Delikatesy Centrum Radosław Markiewicz, Henryk Daniluk Usługi Transportowe i Roboty Ziemne, Ochotnicza Straż Pożarna w Tucznie, INSTER Biała Podlaska, Tomasz Szczęśniak – Firma Tomex Komarówka Podlaska, Danuta Nestorowicz, Michał Szymański – AGRO-MIL Tucznia, Piotr Raczyński POLSOFT, Błażej Więclaw Kancelaria Adwokacka.

(a)



Jesień poezją malowana

W niedzielne popołudnie 22 listopada w Piszczacu został zorganizowany I Powiatowy Przegląd Twórczości Literackiej Seniorów „Jesień poezją malowana”. Całe wydarzenie składało się ze spotkania trzech dziedzin sztuki; malarskiej, muzycznej oraz literackiej. Było to wydarzenie wyjątkowe. Rozpoczęto je otwar-

ciem wystawy malarskiej lubelskiej grupy Kontrast. Można było podziwiać dzieła: Marty Andąły, Hanny Korzeniowskiej, Renaty Owczaruk, Małgorzaty Wzorek, Leszka Niewiadomskiego, Jarosława Struka i Zbigniewa Starzyńskiego. Grupa Kontrast powstała w 2009 r. Zorganizowała wiele wystaw krajowych

i zagranicznych. Tym bardziej cieszy, że znakomici artyści chcieli pokazać się w Piszczacu. Nie jest to też przypadek, ponieważ lokalna malarka Renata Owczaruk należy do tej grupy. Osobowości twórcze, które prezentowały się, łączy jeden wspólny cel, a jest nim chęć twórczego działania, wzajemna przyjaźń i przebywanie na wspólnych plenerach malarskich. Po przedstawieniu artystów plastyków przyszła kolej na muzykę. Popołudnie uświetnił recital fortepianowy Łukasza Buczyńskiego, studenta kierunku artystycznego UMCS w Lublinie. Wykonał piękne utwory Fryderyka Chopina. Po koncercie zebrani wysłuchali wierszy poetów Podlasia, którzy mieszkają w gminach powiatu bialskiego i przyjechali aby się zaprezentować. Wielu z nich wydało pierwsze tomy swojej twórczości. Były wiersze: Marii Pawlak z Piszczaca, Marianny Kołodziuk z Janowa Podlaskiego, Urszuli Jaworskiej z Dereczanki,

Anny Bańkowskiej Mikitiuk z Łomaz, Franciszka Chojckiego oraz Tadeusza Stycyły z Białej Podlaskiej. Po prezentacjach starosta bialski Tadeusz Łazowski wręczył uczestnikom podziękowania oraz symboliczną różę. Całość dopełnił słodki poczęstunek oraz symboliczna lampka wina. Przy muzyce podziwiano sztukę malarską i gawędzono z literatami.

Na wspólne wieczory przy dobrej muzyce i książce zapraszamy wspólnie z miejscową biblioteką do Piszczaca dzieci, młodzież i dorosłych.

6 grudnia spotkanie z bajkopisarzem Andrzejem Danilukiem z Białej Podlaskiej oraz wiele atrakcji dla dzieci z okazji Mikołajek. Ponadto zapraszamy do udziału w kiermaszu bożonarodzeniowym, będzie rozstrzygnięcie konkursu „Najładniejsza ozdoba choinkowa” oraz konkursu strażackiego.

Aneta Buczyńska

„Nie wystarczy pokochać, trzeba jeszcze umieć wziąć tę miłość w ręce i przenieść ją przez całe życie.” K.I. Gałczyński

26 listopada br. w sali widowiskowej Gminnego Ośrodka Kultury w Sławatyczach odbyła się uroczystość wręczenia odznaczeń i podziękowań dla par małżeńskich obchodzących jubileusz złotych i diamentowych godów pożycia małżeńskiego. Uroczystego otwarcia po odegraniu marsza weselnego dokonała kierownik Urzędu Stanu Cywilnego Anna Tarasiuk, która przywitała zebranych jubilatów z rodzinami i zaproszonych gości. Następnie wójt gminy w swoim wystąpieniu skierowanym do jubilatów podziękował za długoletnie trwanie w związku małżeńskim; wspomniał – „Minęło 50, lub też 60 lat od chwili, kiedy połączyliście swój los. Kiedy złączeni uczuciem i wzajemną ufnością powiedzieliście sobie słowo „tak” i włożyliście obrączki. Mimo różnych przeciwności losu przyrzeczenia danego sobie dotrzymaliście. Możliwe to było tylko dlatego, że darzyliście się wzajemnym uczuciem i poszanowaniem”. Na zakończenie wystąpienia życzył długich

Gmina Sławatycze

Złote i diamentowe gody

i pogodnych lat życia w jak najlepszym zdrowiu i zadowoleniu, w niegasnącej miłości otoczenia najbliższych.

Jubilaci zostali odznaczeni medalami za Długoletnie Pożycie Małżeńskie przyznanymi przez Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej Andrzeja Dudę. Aktu dekoracji dokonał wójt gminy Grzegorz Kiec w asyście przewodniczącej Rady Gminy Jó-

zefy Buczek. Spotkanie odbyło się w sympatycznej atmosferze. Były gratulacje, kwiaty, życzenia oraz poczęstunek i tradycyjna lampka szampana z pięknie odśpiewanym „sto lat” uświetnione muzycznym koncertem życzeń prowadzonym przez dyrektora GOK Bolesława Szuleja dedykowanym każdej parze, w wykonaniu wokalistki Elżbiety Gruszkowskiej instruktora miej-

scowego ośrodka kultury. W czasie spotkania podkreślono bardzo ważną rolę jubilatów nie tylko w życiu rodzinnym, ale również społecznym, stawiano ich za wzór i przykład, dla wszystkich, którzy obecnie wstępują w związek małżeński.

Medale, podziękowania i bukiety kwiatów otrzymali: 50 lecie: Nadzieja i Franciszek Berescy, Barbara i Franciszek Buraczyńscy 60 lecie: Kazimiera i Franciszek Krukowscy, Aleksandra i Edward Trochimiukowie.

BSz

Foto: RSz




POWIAT BIALSKI


Przegląd Poezji Śpiewanej



Po raz siedemnasty miał miejsce w Terespolu Powiatowy Przegląd Poezji Śpiewanej. Odbył się 22 listopada w nowej sali restauracji Galeria Smaków przy udziale licznej publiczności. W wydarzeniu wzięło udział 10 wykonawców z terenu powiatu bialskiego oraz z Łukowa. Gwiazdą wieczoru byli: zespół Duchy oraz Wiesław „Blacha” Błażkiewicz.

Jury na zwycięzców wytykowało dwoje wykonawców: Beatę Wawryniuk, która wykonała utwory: „Dziwka z Krochmalnej” (Rafał Kmita/Bolesław Rawski)

i „Port Amsterdam” (Wojciech Młynarski) oraz Marcina Oleśjuka, który zaśpiewał: „Między ciszą a ciszą” (Grzegorz Turnau/Michał Zabłocki) i „Niebo do wynajęcia” (Robert Kasprzycki). Oboje wykonawcy pochodzą z Białej Podlaskiej.

Drugie miejsce zajęła Karolina Białecka (Biała Podlaska) za wykonanie utworów: „Dworzec” (Janek Wołek/Jacek Mikuła) i „Port Amsterdam” (Wojciech Młynarski).

Trzecie miejsce przypadło Angelice Pieńkus z Terespolu, która zaśpiewała: „Kocham

cię życie” Edyty Geppert i „Szyba” Katarzyny Groniec.

Wyróżnienie otrzymały trzy dziewczyny z Łukowa: Anastazja Klimiuk, Marta Skurka oraz Wioleta Gryczka.

Po wręczeniu nagród laureatom przeglądu na scenie pojawili się panowie z zespołu Duchy. Trio zaprezentowało repertuar poetycko-kameralny. Jerzy Kobyliński i Mariusz Andraszek to członkowie zespołów: folkowego Orkiestra Dni Naszych i balladowego Duchy, stąd podczas koncertu publiczność wysłuchała głównie repertuar autorski tych formacji. Gościnnie z nimi wystąpił lider grupy Up stream - Rafał Czapliński, który wykonał kilka piosenek ze swojej najnowszej płyty. Zebrani reagowali żywiołowymi brawami po każdym utworze. Nie obyło się bez bisów. Wspaniały koncert.

Po Duchach scenę przejął „Blacha”, czyli Wiesław Błażkiewicz - artysta, muzyk, perkusista i działacz społeczny. Laureat wielu festiwali muzycznych. Zaprezentował hipnotyczny występ, podczas którego dzielił się z publicznością swoimi doświadczeniami życiowymi wykorzystując przy tym jego ukochany instrument, czyli zestaw perkusyjny. Czuć było w tym magię. Na koniec zaprosił laureatów do wspólnego muzycznego improwizowania.

Organizatorzy dziękują uczestnikom przeglądu, zaproszonemu gwiazdom wieczoru, członkom jury, prowadzącym (Bożena Anchim i Kuba Żukowski), właścicielce restauracji Agnieszce Drab i jej pracownikom, obsłudze akustycznej (Tomasz Oleszczuk) i wolontariuszom za wkład w tę bardzo udaną imprezę.

Jury w składzie: Janina Wasil - pomysłodawczyni i wielokrotna jurorka przeglądu, Wojtek Andrzejuk - producent, reżyser, aktor, muzyk, szef Biura Usług Medialnych Showman oraz współwłaściciel Akademii Inicjatyw Artystycznych (www.aia.waw.pl), gdzie uczy dzieci i młodzież aktorstwa. Warto wspomnieć, że w tym roku zrealizował teledysk w bialskim więzieniu do kultowego protest-songu „Czarny chleb i czarna kawa” - <https://www.youtube.com/watch?v=8dT1ffanSE>, Wiesław „Blacha” Błażkiewicz - artysta, muzyk, perkusista i działacz społeczny, gwiazda wieczoru tej edycji przeglądu poezji śpiewanej.

Organizatorami przeglądu byli: Miejski Ośrodek Kultury w Terespolu, Liceum Ogólnokształcące im. Bohaterów Warszawy w Terespolu i Starostwo Powiatowe w Białej Podlaskiej.

(a)

Z okazji Narodowego Święta Niepodległości, 8 listopada w sali widowiskowej Gminnego Ośrodka Kultury w Janowie Podlaskim miał miejsce koncert Orkiestry Kameralnej Zespołu Szkół Muzycznych w Białej Podlaskiej pod batutą Waldemara Robaka. W repertuarze znalazły się utwory muzyki poważnej. Następnie wystąpili laureaci II Konkursu Poezji i Pieśni Patriotycznej, który odbył się 30 października. Był on związany z obchodami Roku Legionów Polskich w powiecie bialskim. Zwycięzcy otrzymali nagrody rzeczowe i finansowe oraz możliwość prezentacji swojego kunsztu w trakcie świątecznego koncertu. Wystąpili: zespół wokalny Meritum, Bartosz Prokop, Magdalena Sawczuk, Natalia Podskok,

Gmina Janów Podlaski

Koncert Orkiestry Kameralnej

Kinga Maślewska, Weronika Nieścioruk, Angelika Korlaga,

Zuzanna Pikacz, Małgorzata Klimczuk, Oliwia Nieścioruk,



Aleksander Nieścioruk, zespół Pawłowianki, Natalia Mischczuk, Dominika Weremiuk. Widzowie mogli również obejrzeć wystawę fotografii Marka Nasiadki „Kraina Bugu”. (a)





Wojewódzki Konkurs Recytatorski

Młodzież recytowała utwory Adama Mickiewicza

W 160. rocznicę śmierci Adama Mickiewicza, 26 listopada w Zespole Szkół Ogólnokształcących nr 2 im. A. Mickiewicza w Białej Podlaskiej odbył się I Wojewódzki Konkurs Recytatorski Utworów Adama Mickiewicza zorganizowany dla uczniów szkół podstawowych, gimnazjalnych i ponadgimnazjalnych województwa lubelskiego.

Patronat honorowy nad nim objęli: Krzysztof Babisz – lubelski kurator oświaty, Tadeusz Łazowski – starosta bialski oraz Dariusz Stefaniuk – prezydent miasta Biała Podlaska.

Uroczystego otwarcia imprezy dokonali: starosta Tadeusz Łazowski, zastępca prezydenta miasta Michał Litwiniuk i dyrektor ZSO nr 2 Maciej Kosik.

W konkursowej rywalizacji uczestniczyło 64 uczniów z Białej Podlaskiej oraz piętnastu innych miejscowości województwa lubelskiego z: Chotyłowa, Jabłonia, Janowa Podlaskiego, Kocka, Konstantynowa, Krzewicy, Leśnej Podlaskiej, Łukowa, Międzyrzecza Podlaskiego, Parczewa, Piszczaca, Rokitna, Rossosza, Terespolu i Wisznia. Młodzi artyści zmierzali z niezwykle trudnym przeciwnikiem, tekstami Adama Mickiewicza. Poradzili sobie jednak wyśmienicie.

Recytacje oceniało profesjonalne jury w składzie: prof. ndzw. dr hab. Violetta Machnicka, językoznawca, onomasta, dyrektor Instytutu Filologii Polskiej

i Lingwistyki Stosowanej Uniwersytetu Przyrodniczo-Humanistycznego w Siedlcach; dr Barbara Stelingowska, literaturoznawca, glottodydaktyk z Uniwersytetu Przyrodniczo-Humanistycznego w Siedlcach; dr hab. Rafał Szerbakiewicz, literaturoznawca, filmoznawca z UMCS w Lublinie; Przemysław Kaliszuk, literaturoznawca z UMCS w Lublinie; Artur Kocięcki, aktor Teatru im. J. Osterwy w Lublinie, poeta, laureat wielu ogólnopolskich konkursów recytatorskich; Bartosz Koterba, wykładowca KUL i redaktor Radia Lublin. Po wysłuchaniu wszystkich uczestników jurorzy wyłonili najlepszych w poszczególnych kategoriach wiekowych.

W trakcie obrad jury uczestnicy konkursu zostali podjęci słodkim poczęstunkiem i zaproszeni do zwiedzenia wystawy monograficznej Adam Mickiewicz 1798-1855, udostępnionej szkole przez Muzeum Literatury im. A. Mickiewicza w Warszawie. Obejrzel również krótką prezentację wokarno – taneczną ZSO nr 2.

Następnie ogłoszono wyniki konkursowych zmagania. Wszyscy recytatorzy otrzymali dyplomy uczestnictwa w konkursie. Dyrektor Maciej Kosik podziękował za pracę komisji konkursowej i nauczycielom za trud przygotowania uczniów do konkursu. Najlepszym recytatorem dyplomy i atrakcyjne nagrody książkowe wręczył Michał Litwiniuk.

Wśród uczniów szkół podstawowych pierwsze miejsce ex aequo zajęli: Aleksandra Dudyk (nauczyciel Anna Kaliszczuk) ze Szkoły Podstawowej nr 2 w Białej Podlaskiej i Bartłomiej Niewęgłowski (nauczyciel Elżbieta Gajek) ze Szkoły Podstawowej nr 5 w Łukowie, drugie miejsce Mateusz Ciesielski (nauczyciel Bogumiła Janiszek) ze Szkoły



Podstawowej nr 5 w Białej Podlaskiej, a trzecie miejsce zdobyła Magdalena Filipek (nauczyciel Barbara Krzewska) ze Szkoły Podstawowej nr 2 w Parczewie. Wyróżnienia przyznano: Marii Barszcz (nauczyciel Elżbieta Szulak) ze Szkoły Podstawowej nr 1 w Białej Podlaskiej, Julii Olszewskiej i Miłoszowi Teledze (nauczyciel Katarzyna Miłaszewska) ze Szkoły Podstawowej nr 3 z Międzyrzecza Podlaskiego.

W grupie gimnazjalnej zwyciężyła Aleksandra Jakoniuk (nauczyciel Anna Jakubowska) z Publicznego Gimnazjum nr 6 w Białej Podlaskiej. Drugie miejsce przyznano Julii Zarskiej (Dorota Poleszczuk) z Publicznego Gimnazjum nr 1 w Terespolu, trzecie miejsce Magdalenie Marciniak (Barbara Łaziuk) z Publicznego Gimnazjum nr 2 w Krzewicy. Wy-

różnienia otrzymali: Krzysztof Niemiałtowski (Barbara Walczak) – Publiczne Gimnazjum nr 2 w Łukowie, Zofia Piaszczyk (Anna Jakubowska) – Publiczne Gimnazjum nr 6 w Białej Podlaskiej, Beata Witek (Teresa Semenik) – Publiczne Gimnazjum w Rokitnie.

Natomiast w gronie uczestników ze szkół ponadgimnazjalnych najwyższą oceniono recytację Katarzyny Hapon (nauczyciel Bożena Kusiuk) reprezentującej Zespół Szkół Centrum Kształcenia Rolniczego w Jabłoni. Drugie miejsce przyznano Julii Przygodzie (Maria Sewastianiuk) z I Liceum Ogólnokształcącego w Białej Podlaskiej, a trzecie Pawłowi Jermolowiczowi (Bożena Kusiuk) z ZSKR w Jabłoni. Wyróżnione zostały: Patrycja Demianiuk (Kamila Kolęda) i Klaudia Kochanowska (Bożena Mielniczuk) – Liceum Akademickie w Białej Podlaskiej oraz Marta Łaska (Małgorzata Tokarska) – I Liceum Ogólnokształcące w Białej Podlaskiej.

Prof. ndzw. dr hab. Violetta Machnicka podsumowała prezentację recytatorów. Zauważyła, że wszyscy uczniowie zaprezentowali bardzo wysoki poziom umiejętności recytatorskich i niezwykłą wrażliwość poetycką. Pogratulowała organizatorom pomysłu i pięknej oprawy konkursu.

Na zakończenie koordynator przedsięwzięcia Elżbieta Mojsa podziękowała za wsparcie sponsorom, którymi byli: starosta bialski, Bank Spółdzielczy w Białej Podlaskiej, Fundacja „Kocham Podlasie” senatora Grzegorza Bieleckiego, Market Kaufland, „Społem” PSS w Białej Podlaskiej, NORENCO Polska Sp. z o.o. w Białej Podlaskiej, Elżbieta Doroszewicz F. H. Victoria Sklep Spożywczo-Przemysłowy „Aleksandra”, PPHU „Pigi” S. J., PHU „ELMAR” Lesiuk S. J., Cukiernia Wójcik w Międzyrzeczu Podlaskim, Firma Cukiernicza dr Gerard sp. z o.o. w Międzyrzeczu Podlaskim.

Wszyscy uczestnicy zostali zaproszeni do udziału w drugiej edycji konkursu.

(a)



TERESPOL



Kolej dawniej i dziś

III edycja festynu „Kolej dawniej i dziś” miała miejsce w Terespolu 8 listopada. W tym roku imprezę objął patronatem senator Grzegorz Bierecki. Miejsmem imprezy była sala konferencyjna przy Miejskiej Bibliotece Publicznej w Terespolu.

Zamysł, aby była to impreza cykliczna, staje się coraz bardziej przekonywujący, bowiem wokół inicjatywy coraz więcej skupia się osób, którym bliska jest zarówno idea zachowania od zapomnienia znaczenia kolei, pasjonatów i regionalistów, którzy pragną przekazać zdobyte informacje, dokumentację archiwalną i inne ciekawostki.

Dodatkową atrakcją było oficjalne otwarcie festynu wystrzałem z armaty, którego dokonał

Festyn tradycyjnie składał się z dwóch części. W części oficjalnej były wystąpienia wieloletnich byłych i obecnych pracowników PKP z Terespolu i okolicy, mających charakter prelekcji z możliwością bezpośredniej dyskusji. Wystąpił Kazimierz Michałak, wieloletni pracownik kolejowy jak też nauczyciel – wykładowca szkół kolejowych oraz Ewa Lipowiecka z ciekawym przekazaniem wspomnień wnuczki przedwojennego pracownika kolejowego stacji Chotyłów. Pani Lipowiecka przywiozła ze sobą sztandar Stowarzyszenia Kolejarzy Stacji Chotyłów z lat 1906-1935, którego ekspozycja cieszyła się dużym zainteresowaniem.



Bogdan Greczuk, a co stanowiło niesamowitą atrakcję dla młodych uczestników imprezy.

Część artystyczna festynu zdominowana została przez licznie przybyłych młodych go-

ści z zagranicy, m.in.: drużyna harcerska im. Karola Snarskiego z Brześcia z Anną Paniszewą i młodzież szkolna z Kobrynia z opiekunem Heleną Kaczan.



Nie zawiodła również młodzież szkolna z Terespolu przygotowana przez nauczyciela muzyki Tomasza Jezuita.

Imprezie towarzyszyły wystawy: - fotograficzna, dotycząca obiektów kolejowych, pracy kolejarzy z prywatnego zbioru znanego fotoreportera Adama Trochimiuka z Białej Podlaskiej. Prezentacji zdjęć dokonał Cezary Nowogrodzki; - wystawa przedmiotów związanych z kolejnictwem z prywatnych zbiorów Sławomira Denickiego.

Od pierwszej edycji festynu jest również obecna młodzież z Zespołu Szkół im. Władysława Stanisława Reymonta w Małaszewiczach z dyrektorem Robertem Wieczorkiem. Uczniowie zaprezentowali krótki i ciekawy film o swojej szkole.

Tradycyjnie już odbył się konkurs plastyczny kolejnictwa, który przeprowadziła młodzież z wolontariatu.

W trakcie festynu wszyscy uczestnicy mogli wypić herbatę, kawę, zjeść ciastko, a także posilić się bigosem i domowym smalcem z ogórkiem. Dzięki hojności sponsorów było także dużo nagród dla laureatów konkursów.

Całość imprezy bardzo sprawnie poprowadzili Bożenka Anchim i Kuba Zukowski, a w obsłudze cateringowej, jak zwykle niezawodna była młodzież działająca w grupie wolontariackiej przy MOK w Terespolu.

Festyn był wspierany przez burmistrza i samorząd miasta w Terespolu oraz przez Miejski Ośrodek Kultury w Terespolu. Wszystkim, którzy w jakikolwiek sposób przyczynili się do

organizacji i przebiegu imprezy organizatorzy dziękują.

Sponsorami festynu „Kolej dawniej i dziś” w Terespolu i okolicy w roku 2015 były fundacje: Kocham Podlasie, Spróbuj ponownie z nami, Dzieciom Zdążyć z Pomocą oraz Grupa OPP nr 12 w Koroszczynie, Monika Dziobek i Bogdan Greczuk.

Słowa podziękowania należą się również wielu członkom terespolskiego stowarzyszenia: Wojciechowi Gałabudzie, Tomkowi Niedźwiedziukowi, Łukaszowi Danilukowi, Monice Dziobek, Bogusławowi Hawryluk-Matulińskiej, Adamowi Panasiukowi i Mariuszowi Podgórskiemu. Niektórzy z nich włożyli bardzo dużo pracy i każdy swój wolny czas wykorzystali na prace organizacyjne imprezy.

Zarząd RSPZN Bugowiaki

WIZYTA PREZYDENTA RP ANDRZEJA DUDY W BIAŁEJ PODLASKIEJ – 11 LISTOPADA 2015 R.



ŚWIĘTO NIEPODŁĘ W POWIECIE BIAŁYM



GMINA DRELÓW



GMINA SOSNÓWKA



GMINA ROKITNO



GMINA BIAŁA PODLASKA



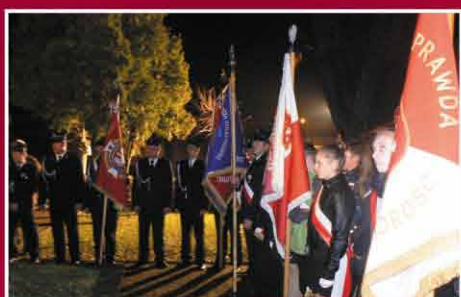
GMINA PISZCZAC



GMINA TERESPOL



TERESPOL



GMINA KONSTANTYNÓW



GMINA SŁAWATYCZE

EGŁOŚCI ALSKIM



BIAŁA PODLASKA



GMINA JANÓW PODLASKI



GMINA ŁOMAZY



MIĘDZYRZEC PODLASKI



GMINA ZALESIE



XV Powiatowy Festiwal Pieśni Patriotycznej

Tuczna 2015





Gmina Łomazy

Przeegląd pieśni w Studziance

Po raz drugi w Studziance odbył się przeglądl pieśni biesiadnych i patriotycznych „Ocalić od zapomnienia”. Inicjatywa mieszkańców Studzianki zyskuje coraz większe zainteresowanie. 6 listopada w miejscowej świetlicy

każda z formacji zaprezentowała przygotowany na tę okoliczność repertuar. Impreza nawiązywała w szczególności do dnia niepodległości i 97. rocznicy tej uroczystości. W spotkaniu udział wzięło 8 grup śpiewaczych z powiatu

bialskiego. Najliczniej reprezentowane były przez wykonawców z gminy Łomazy. Oprócz gospodarzy Studzianczanie ze Studzianki pojawiły się następujące zespoły: Zielona Kalina z Dubowa, Śpiewam bo Lubię

z Łomaz, Luteńka z Koszół. Z terenu powiatu bialskiego wystąpiły: Bokinczanka z Bokinki Królewskiej, Tęcza z Dąbrowicy Dużej, Kaczeńce z Czosnowki oraz Razem z Tuczej. Zaproszenie przyjęły władze gminne, które uczestniczyły w tym wydarzeniu.

Grupy śpiewały pojedynczo i wspólnie. Każda z ekip otrzymała w podziękowaniu pamiątkowy dyplom od organizatorów oraz pamiątkową statuetkę z rąk Angeliki Goławskiej, wiceprezesa Stowarzyszenia Rozwoju Miejscowości Studzianka.

Przeegląd został zorganizowany w ramach realizacji zadania „Integracja w Studziance”, współfinansowanego ze środków Urzędu Gminy w Łomazach oraz stowarzyszenia. Oprawę kulinarną tego dnia przygotowali mieszkańcy Studzianki, serwując pyszne dania tatarskie i regionalne.

ŁUKAS Węda



Jak wspaniale brzmią polskie pieśni patriotyczne, zwłaszcza wówczas, kiedy śpiewane są zarówno przez młodych, jak i dojrzałych ludzi, nie trzeba nikogo przekonywać. Z takim pomysłem wspólnego śpiewania wystąpili nauczyciele oraz uczniowie Zespołu Szkół im. Władysława Stanisława Reymonta w Małaszewiczach, którzy 26 listopada przygotowali „Wieczór Pieśni Patriotycznej” dla mieszkańców miejscowości.

To wyjątkowe spotkanie odbyło się w świetlicy wiejskiej w Małaszewiczach, która na tę krótką chwilę stała się prawdziwą, pięknie udekorowaną salą koncertową. Spotkanie swoją obecnością uświetnili: przewodniczący Rady Gminy Terespol Mieczysław Romaniuk, wicedyrektor szkoły Jolanta Wałach, dyrektor Gminnego Centrum Kultury Dorota Szelest, proboszcz parafii w Małaszewiczach Bogusław Mich oraz dr Mirosław Zabłocki.

Wieczorek patriotyczny rozpoczął się tuż po godzinie siedemnastej i przez niemal półtorej godziny rozbrzmiewały dźwięki najpiękniejszych i najbardziej znanych pieśni patriotycznych.

Gmina Terespol

Wieczór pieśni patriotycznej

Młodzież zachwycała przybyłych nie tylko znakomitą wykonaniem piosenek, ale także recytacją tekstów wybitnych polskich poetów. Prowadzący spotkanie krótko, ale ciekawie przedstawi

że niejednej osobie serce zabiło znacznie mocniej. Kilkunastoposobowa grupa, która śpiewa przy akompaniamencie akordeonu ma w swoim repertuarze wiele pięknych pieśni oraz piosenek



najważniejsze informacje z historii Polski, które dodatkowo zobrażowane zostały scenką teatralną.

Wiele wzruszeń publiczności dostarczył występ seniorów grupy Złoty Wiek w Małaszewiczach, którzy zwłaszcza wykonaniem pieśni „Ojczyzna ma” sprawili,

i występuje zarówno na uroczystościach w Małaszewiczach, jak również w całej gminie, gdzie jest coraz częściej zapraszana.

Wieczorek patriotyczny upłynął w niezwykle ciepłej i serdecznej atmosferze. Na uczestników spotkania czekało pyszne domowe ciasto oraz kawa i herbata, którą

przygotowała sołtys Małaszewicz Kamila Korneluk wspólnie z radną gminy Edytą Wójcik, a także Katarzyną Dąbrowską, Karoliną Mroczek, Edytą Guz oraz Sylwią Popławską.

Spotkanie patriotyczne zostało przygotowane przez nauczycieli Zespołu Szkół im. Władysława Stanisława Reymonta: polonistki Martę Antonowicz, Marzenę Litwiniuk i Jolantę Chwesiuk oraz bibliotekarkę Renatę Chwesiuk i pedagoga Monikę Chwesiuk, zaś o oprawę muzyczną zadbał Mariusz Polak.

To wyjątkowe spotkanie było nie tylko znakomitą lekcją patriotyzmu, ale także pretekstem do oderwania się od codziennych obowiązków i spotkaniem z drugim człowiekiem. Rozmowy trwały jeszcze po zakończeniu koncertu, co doskonale pokazuje, że takie spotkania powinny odbywać się częściej. Współpraca Zespołu Szkół im. Wł. St. Reymonta z lokalną władzą będzie nadal kontynuowana i już w przyszłym roku mieszkańcy Małaszewicz będą mogli obejrzeć kolejne efekty ich wspólnych działań.

Kamila Korneluk





ROZMAITOŚCI



Utalentowany Wspólny Świat



Trzy nagrody wyśpiewali reprezentanci Stowarzyszenia Wspólny Świat w Białej Podlaskiej na Powiatowym Festiwalu Pieśni Patriotycznej. Umiejętności trójki innych dzieci zostały

oraz „Przybyli ułani”. Zdobył uznanie jury, które przyznało mu pierwszą nagrodę. Trzecie miejsce za interpretację pieśni „O mój rozmarynie” i „Pałacyk Michla” zajął gimnazjalista Hubert Kołpak. Wyróżniono również Miłosza Malczuka ze szkoły podstawowej, który zaśpiewał „Czerwone maki” i „Wojenko, wojenko”. Chłopcy, przygotowani przez muzykoterapeutę Kingę Kuligowską, dostali pamiątkowe dyplomy i puchary.

Kilka dni później, 18 listopada, trójka innych dzieci

pokazała swoje umiejętności w konkursie plastycznym „Jesień muzyką malowana” organizo-

wanym w Zespole Szkół Specjalnych w Białej Podlaskiej. Mateusz Pawluczek zajął w nim pierwsze miejsce, a dwa wyróżnienia przypadły Wojtkowi Sy-cowi i Darii Fedorowicz.

– „Zawsze bardzo się cieszymy z takich sukcesów. Nasze dzieci udowadniają, że mają talenty, ale trzeba pamiętać, że przygotowanie się do publicznego występu kosztuje osoby z autyzmem dużo wysiłku i przełamania wielu barier” – podkreśla Anna Chwałek, prezes Stowarzyszenia Wspólny Świat.

(a)



docenione w konkursie plastycznym. Wszyscy oni udowodnili nie tylko swoje talenty, ale także wysiłek włożony w przełamywanie barier.

Konrad Korniluk z prowadzonego przez Wspólny Świat przedszkola 15 listopada zaśpiewał w Tucznej „Deszcz jesienny”



Nasi na Białorusi



Wisznicka młodzież z wizytą w Brześciu

W dniach 13-15 listopada uczniowie klas mundurowych Liceum Ogólnokształcącego im. Wł. Zawadzkiego w Wisznicach mieli przyjemność odwiedzić szkołę nr 8 w Brześciu. Byliśmy bardzo miło przywitani przez zaprzyjaźnionych kolegów z Białorusi. Program wycieczki był urozmaicony. Pierwszego dnia zwiedziliśmy Komendę Wojewódzką Milicji w Brześciu, zobaczyliśmy też kilka obiektów sportowych. Największą atrakcją dla nas była wizyta w Pałacu Lodowym i jazda na łyżwach. Na drugi dzień uczestniczyliśmy w obchodach święta, podczas którego uczniom klas milicyjnych brzeskiej szkoły zostały wręczone legitymacje i pozwolenia na noszenie munduru.

Zwiedziliśmy również muzeum milicji w Brześciu. Wspaniałą atrakcją był dla nas pokaz zatrzymania przestępcy przez grupę antyterrorystyczną. Wyglądało to naprawdę realnie. Na zakończenie dnia bawiliśmy się na dyskotecce. Trzeciego dnia zwiedziliśmy Twierdzę Brzeską. To był ostatni dzień naszego pobytu. Smutne było nasze pożegnanie. Mamy jednak nadzieję, że uda nam się jeszcze nie raz odwiedzić naszych kolegów z brzeskiej szkoły nr 8. To były bardzo ciekawe, pełne wrażeń i nowych doświadczeń 3 dni pobytu w Brześciu.

Wyjazd był możliwy dzięki podpisanej między szkołami umowie o współpracy.

Marta Jaroszewicz LO Wisznice





Żyję i oddycham muzyką

Z Grażyną Łobaszewską, wokalistką i kompozytorką rozmawia Istvan Grabowski

** 45 lat temu zaśpiewała pani na Festiwalu Piosenki Radzieckiej w Zielonej Górze. Czy miała pani wtedy wrażenie, że przygoda estradowa będzie trwała tyle lat?*

- O tym, że chcę śpiewać wiedziałam od zawsze. Nie mogłam jednak przewidzieć czy spełnią się moje oczekiwania. Przecież nikt z nas nie wie, jak coś długo będzie trwało. Flirt z piosenką jest zawsze wielką niewiadomą.

** Z wykształcenia jest pani pianistką i wokalistką. Proszę powiedzieć, czym jest dla pani muzyka?*

- To oddychanie, spełnianie marzenia z dzieciństwa i moja praca zawodowa w jednym. Słowem wszystko. Nie wyobrażam sobie, że mogłabym robić coś innego.

** Miała pani wyjątkowe szczęście do współpracy z kompozytorami. Z ich pomocą udało się pani wylansować plejadę popularnych do dziś szlagierów. Do którego z nich ma pani sentyment?*

- Mówiąc szczerze, każda piosenka stanowiła skrawek mojego życia. Jak więc którąś tylko wyróżnić? Kocham je wszystkie.

** Piosenka „Czas nas uczy pogody” autorstwa Krzesimira Dębskiego doczekała się kilku interpretacji. Śpiewają ją m.in. Kayah, Ryszard Rynkowski, Stanisław Soyka i Michał Szpak. Co czuje pani słysząc ją w innym wydaniu?*

- To miłe, że mój gust muzyczny potwierdza wielu wykonawców, a co za tym idzie, z piosenki rodzi się standard. Mam do niej sentyment i śpiewam na koncertach, choć w nieco innej aranżacji.

** Ze względu na barwę głosu pisano o pani „czarna dusza”. Jak to pani odbierała?*

- Bardzo dobrze. Jako pierwszy powiedział to Krzysztof Ścierański, cudowny muzyk i dusza człowiek. Wychowałam się na muzyce Arethy Franklin i nadal chętnie słucham ciemnoskórych

wokalistek. W ich głosie czuję się magię.

** Koncerty z muzykami jazzowymi na wielu festiwalach, tudzież wspólne nagrania sprawiły, że zakwalifikowano panią do muzyki synkopowanej. Czy jazz stawia wokalistce wyższe wymagania?*

- Co do frazowania na pewno tak. Jakaż byłaby to dla mnie kara, gdyby na każdym z koncertów ktoś mi nakazał śpiewać tak samo. Tak samo budować zdanie muzyczne, przy zmieniającej się publiczności, nastroju, chwili. Improvizując mogłam czuć się sobą.



** Popularność zawdzięcza pani zdolnościom przekazywania emocji. Jak ważne są dla pani teksty piosenek?*

- Są bardzo ważne. Przy tworzeniu każdej płyty zwracałam na nie baczność. Muzyka jest trampoliną treści, które zapadają w pamięć na lata. Moje pokolenie nie zawsze miało świadomość, że słowo ciałem się staje i nie lubiło śpiewać o byle czym.

** Czy po latach występów czuje pani jeszcze tremę przed koncertem?*

- Tak, lecz w nieco delikatniejszej odsłonie.

** Na ostatniej płycie „Przeżywamy” śpiewa pani w duetach z Kubą Badachem i Amerykani-*

nem Floydem Phiferem. W przeszłości było takich nagrań więcej. Czy udane duety to pani specjalność?

- Lubię to zderzenie dwojga ludzi, którzy mimo swojej odrębności, tworzą swoisty tandem.

** Nie kusilo panią, aby po latach zaśpiewać ponownie z Piotrem Schulzem? Wasza interpretacja szlagieru „Fantasy” grupy Earth, Wind and Fire była doprawdy fantastyczna.*

- Nie tak dawno mieliśmy wspólny koncert w Poznaniu, a za dobre słowo dziękujemy.

** Co skłoniło panią do nagrania krążka „Dziwny jest” z piosenkami Czesława Niemena?*

- Niemen był idolem mej młodości i jego piosenki zawsze robiły na mnie wrażenie. Z grupą Ajagore zostaliśmy zaproszeni do Bielsko-

Warszawie i Hiszpanii. Jakie wrażenia wywołała pani z tego kraju i czy pobyt tam miał wpływ na pani pracę?

- Dość znaczny, bo mój pobyt był związany z pracą. W tym czasie koncertowałam z grupą Crash.

** Jak śpiewało się pani dla Hiszpanów?*

- Fantastycznie. Dla nich nie można śpiewać letnio. Jeśli trafią na podobnego sobie wrażliwca, to są mu totalnie oddani. Mnie to bardzo pasowało. Bo ja nie lubię ludzi lepionych z plasteliny. Ci z plasteliny są właśnie tacy letni.

** Z czego czuje się pani zadowolona?*

- Cieszy mnie to, że nie znudziłam się muzyką. Ludzie z biegiem lat tracą zapal, a ja nie. I nie jest to zasługa żadnych szczególnych okoliczności. Po prostu ta miłość do muzyki jest w moim przypadku tak duża, że starczyło mi zapalu do tej pory.

** Jak odebrała pani przyznanie medalu „Zasłużony kulturze Gloria Artis”?*

- To bardzo miłe uczucie był docenionym za coś, co stanowi o sensie życia.

** Czy czuje się pani artystką spełnioną?*

- Chyba nie do końca. Mam nadzieję, że uda mi się jeszcze zaśpiewać coś poruszającego wyobraźnię odbiorców. Właśnie szykuję kolejną płytę.

** Co sądzi pani o telewizyjnych konkursach piosenki? Pytam dlatego, bo prowadzi pani warsztaty dla młodych wokalistów i dobrze orientuje się, czego potrzebują.*

- Osoba śpiewająca musi gdzieś dać się poznać, aby zaistnieć, choć nie wszystkie wygrane przesądzają o patencie artysty. To długi i skomplikowany proces, w którym niemałą rolę odgrywa łut szczęścia. Z zadowoleniem odkrywam, że jest wielu zdolnych i wrażliwych wykonawców. Muszą poczekać na swój czas i konsekwentnie robić swoje.

** Jakiej rady udzieliłaby pani kandydatom na gwiazdę piosenki?*

- Dużego poczucia humoru i dystansu do siebie.

Foto: serwis wykonawczy


POWIAT BIALSKI

Gmina Piszczac

W Zalutyniu mają nową świetlicę



Świetlica Specjalnego Ośrodka Szkolno – Wychowawczego w Zalutyniu jest miejscem, w którym wychowankowie mogą wspólnie bawić się, odpoczywać i rozwijać zainteresowania. Ze względu na warunki lokalowe, nierzadko pełni też funkcję sali lekcyjnej lub terapeutycznej. Ze względu na zalecenia Państwowej Straży Pożarnej pomieszczenie to potrzebowało gruntownego remontu. Przeszkodą w realizacji zaleceń, związanych z bezpieczeństwem przeciwpożarowym, przez dłuższy czas był brak środków na tę inwestycję. Na szczęście przyszli ośrodkowi z pomocą ludzie, którzy nie są obojętni na potrzeby innych. Placówka otrzymała 7 tys. złotych od Stowarzyszenia Kupców i Przedsiębiorców Polskich Razem z Lublina, które od lat wspiera wychowanków z Zalutynia. Dzięki zaangażowaniu pracowników ośrodka udało się także pozyskać 5 tys. złotych z Fundacji PERN. Użyte w ten sposób wsparcie stało się ważnym argumentem, który pomógł dyrektor Bożenie Guz przekonać Radę Gminy Piszczac o konieczności przydzielenia

placówce brakujących środków. Otrzymała ona na ten cel 20 tys. złotych, dzięki czemu już od pierwszych dni wakacji można było rozpocząć remont.

Wszystkie prace, począwszy od zerwania starej podłogi, drewnianej lamperii oraz sufitu, rozebrania ścian działowych poprzez nawiezenie i wysypanie piasku, wykonanie wylewki i położenie paneli, wykonali panowie z obsługi ośrodka. Bardzo dużo wysiłku, staranności i umiejętności wymagały ściany i sufity, gdzie na dużej powierzchni musiały być położone płyty i gładź gipsowa. Zaangażowanie pracowników placówki pozwoliło uzyskać duże oszczędności – ich pracę można wycenić na około 20 tys. zł. Z całą pewnością ośrodka nie byłoby stać na wynajęcie fachowców z zewnątrz, tak jak to się dzieje w innych szkołach. Panowie pracowali po 12 godzin dziennie, niejednokrotnie poświęcając na pracę przy remoncie świetlicy swój wolny czas, a przy tym wszystko robili bardzo dokładnie oraz z godnym podziwu zaangażowaniem. Mało która szkoła publiczna w Polsce ma szczęście

posiadać tak oddanych i pracowitych fachowców z obsługi. Tacy pracownicy to skarb – poprzez swoją ciężką pracę przyczynili się do znaczącej poprawy warunków bytowych podopiecznych ośrodka. Również osoby z zewnątrz są mile zaskoczone tą pozytywną zmianą. Często goszczą w ośrodku uczniowie z innych szkół, którzy korzystają ze specjalistycznych terapii. Rodzice oczekujący na swoje pociechy chętnie przebywają w nowej, jasnej i przestronnej świetlicy. Dzięki remontowi udało się także powiększyć sąsiadującą z nią salę integracji sensorycznej,

w której można było zamontować wreszcie nowe pomoce i specjalistyczny sprzęt, ufundowany przez Polski Związek Łowiecki w Białej Podlaskiej.

Mogłoby się wydawać, że remont świetlicy to nic wielkiego, jednak dla całej społeczności szkolnej, poza poprawą warunków bytowych, jest też dowodem na ludzką dobroć i bezinteresowność, o którą dzisiaj wcale nie jest łatwo. Wszystkim, którzy wsparli tę ważną inwestycję wychowankowie i pracownicy ośrodka serdecznie dziękują.

Agnieszka Lewkowicz


Gmina Biała Podlaska


Delegacja z Niemiec w Roskoszy

Europejskie Centrum Kształcenia i Wychowania OHP w Roskoszy gościło delegację z Niemiec.

W spotkaniu zorganizowanym 20 listopada, któremu przewodniczył zastępca komendanta głównego OHP Wieńczysław Andrzej Targ, uczestniczyli: Horst Reimann, kierownik działu w Internationaler Bund; Axel Brückom, członek Zarządu Internationaler Bund; dyrektor ECKiW OHP Andrzej Czapski oraz osoby odpowiedzialne za tworzenie i wdrażanie projektów europejskich w Komendzie Głównej i ECKiW OHP.

Członkowie delegacji zapoznali się z działalnością centrum w zakresie realizacji projektów

współpracy międzynarodowej oraz zwiedzili znajdującą się na terenie ECKiW OHP „wioskę ginących zawodów”, w której znajdują się wyposażone w odpowiedni sprzęt, maszyny i urządzenia pracownie i warsztaty do nauki ginących zawodów. Przedstawiciele IB wyrazili słowa uznania za całokształt działalności OHP oraz przekonali się o możliwościach, jakimi dysponuje centrum w Roskoszy.

Spotkanie miało na celu omówienie i zaplanowanie obszarów współpracy pomiędzy organizacjami, w szczególności w zakresie kształcenia młodzieży w ginących zawodach.

*Tekst i zdjęcia: Małgorzata Zajac
ECKiW OHP w Roskoszy*



Śpiewanie sprawia mi wielką radość



Natalia Marczuk to mieszkanka gminy Tucza. Od początku swój talent wokalny rozwija pod nadzorem opiekuna artystycznego Elżbiety Gruszkowskiej w Gminnym Ośrodku Kultury w Sławatyczach (od roku 2010). Mimo młodego wieku ma już na swoim koncie wiele sukcesów wokalnych. Uczestniczyła finału IV edycji Białskiego Talentu, zdobywczyni II nagrody w kategorii solistów na I Ogólnopolskim Festiwalu Piosenki Rosyjskiej szkół podstawowych i gimnazjum w Siedlcach w kwietniu 2013 roku. I miejsce na Powiatowym Festiwalu Poezji Śpiewanej w Terespolu w listopadzie 2013 roku. Uczestniczyła w miesiącu grudniu 2013 roku w Ogólnopolskim Finale Tęczowe Piosenki Jana Wojdaka w Krakowie. W marcu 2014 roku zdobyła I nagrodę na II Ogólnopolskim Festiwalu Piosenki Rosyjskiej w kategorii

uczniów szkół podstawowych. III miejsce w kategorii solistów w Festiwalu Pieśni Maryjnej w Leśnej Podlaskiej maj 2014 r. i I miejsce w roku 2015. Zdobywczyni II miejsca w konkursie piosenki współczesnej „Podlaska Nuta” 2014 w Bielsku Podlaskim. I miejsce w Impresjach Muzycznych w Janowie Podlaskim w kat. szkół podstawowych. Białski Talent w roku 2014 w kategorii kultura. W roku 2015 zdobyła prestiżową nagrodę na piątym wojewódzkim konkursie artystycznym 7 Talent w Lublinie. Swego głosu użyła na różnego rodzaju imprezach na terenie gminy, powiatu i województwa (między innymi dwukrotny udział w prestiżowej imprezie „Dobre, bo Białskie” 2014 i 2015 roku).

Natalia wystąpiła podczas sobotnich wieczorów muzycznych w sali widowiskowej GOK w Sławatyczach 7 listopada 2015 roku.

– „Bardzo się cieszę, że mogłam wystąpić z przygotowanym programem. Było



to dla mnie nowe doświadczenie. Dziękuję wszystkim,

którzy zagościli na moim koncercie” – podkreśla Natalia. Dodaje, że od początku pomagali i wspierali ją rodzice. Bardzo im za to dziękuje. Obecnie uczęszcza na zajęcia do Ireneusza Parafiniuka i Elżbiety Gruszkowskiej. – „Jeżdżę na warsztaty wokalne, a śpiewanie sprawia mi wielką radość i poświęcam temu jak najwięcej czasu” – przyznaje.

Pasja muzyczna jest widoczna w każdym scenicznym geście Natalii, spokoju opowieści, jaką słowami, głosem kreuje przed słuchaczem. Odkrywa przed nim duszę, ukazując piękno wewnętrzne pełne tajemniczości, ale przede wszystkim zwracając uwagę na niezwykłą wrażliwość. Tym samym otwiera się na drugiego człowieka; to odważne, uważne, artystyczne spojrzenie, które wyzwala ogromną dawkę ożywcznej energii.

W podziękowaniu za wzruszający koncert, głos i interpretację Józefa Buczek przewodnicząca Rady Gminy wraz z dyrektorem Gminnego Ośrodka Kultury w Sławatyczach wręczyli upominki młodej artystce.

(a)

Gmina Międzyrzec Podlaski

Stowarzyszenia coraz aktywniejsze



Stowarzyszenia działające na terenie gminy Międzyrzec Podlaski z roku na rok są coraz bardziej aktywne. W realizowanych przez siebie zadaniach korzystają z dotacji przyznanych w otwartych konkursach ofert przez gminę, ale też coraz częściej zabiegają o środki zewnętrzne. Realizują ambitne projekty, motywują społeczność do działania.

Stowarzyszenie Inicjatyw Lokalnych Tłuszc organizuje co roku niewielkie wydarzenie kulturalne, podczas którego następuje podsumowanie gminnego konkursu historycznego „To, co przeżyło jedno pokolenie, drugie przeżywa w sercu i pamięci”. Tegoroczna, IV edycja konkursu pod hasłem „Leć głosem po rosie” – zaczerpniętym z tytułu ludowej piosenki – poświęcona była właśnie muzyce i piosence ludowej

oraz towarzyszącą jej obrzędowi. Wydarzenie odbyło się 10 listopada. Zwieńczeniem uroczystości było spotkanie z poezją śpiewaną.

20 listopada br. w Gimnazjum nr 2 w Krzewicy nastąpiła premiera spektaklu „Herody”

w ramach grupy teatru obrzędowego „Dziurawe sito”. Spektakl powstał dzięki zadaniu publicznemu realizowanemu przez Towarzystwo Sympatyków Historii i Kultury Ziemi Międzyrzeckiej w ramach dotacji z budżetu gminy Międzyrzec Podlaski uzyskanej w otwartym konkursie ofert. Szybko okazało się, że pomysł zyskał zainteresowanie młodzieży. Autorami scenariusza sztuki są Magdalena i Piotr Semenikowie, za reżyserię odpowiadała Monika Swórska.

Debiut sceniczny grupy teatralnej z Przychód w spektaklu „Życie Frani” okazał się wielkim sukcesem. 8 listopada świetlica wiejska w Przychodach zamieniła się w mały lokalny teatr. Scenariusz przedstawienia napisała mieszkanka gminy Bożena Siłuszyk. Reżyserią zaś zajął się ks. Michał Wawerski. Grupa teatralna powstała dzięki Stowarzyszeniu Moja Gmina w ramach otrzymanego dofinansowania z projektu ASOS.

(a)





POWIAT BIALSKI

**Gmina Biała Podlaska**

Zapomniane rzemiosło

W Europejskim Centrum Kształcenia i Wychowania OHP w Roskoszy odbyła się trójstronna międzynarodowa wymiana młodzieży z Polski, Niemiec i Białorusi, w ramach Polsko-Niemieckiej Współpracy Młodzieży.

Celem przewodnim projektu „Zapomniane rzemiosło” było promowanie dziedzictwa i dialogu międzykulturowego, poznawanie innych kultur, trady-

dziez zaprezentowała tradycyjne rzemiosło oraz zawody ginące w swoich krajach, a następnie z dużym zaciekawieniem zwiedziła wioskę ginących zawodów usytuowaną na terenie ECKiW OHP w Roskoszy.

Oprócz zajęć merytorycznych odbyło się szereg warsztatów tematycznych. Podczas zajęć w warsztatach ginących zawodów młodzież zgłębiła tajniki tkactwa, zapoznała się



cji, obyczajów, poznanie i propagowanie tradycyjnego rzemiosła i tradycyjnych smaków, przybliżenie zawodów ginących i próba zatrzymania czasu poprzez naukę i poznanie podstaw zawodów ginących.

W dniach 25-30 października, 29-osobowa grupa młodzieży czynnie uczestniczyła w projekcie, kształcąc się poprzez wspólną zabawę i integrację. Podczas panelu dyskusyjnego mło-

dz z zawodem rymarza, a także uczyła się wypieku jednej z najoryginalniejszych słodkości świata, czyli tradycyjnych sękaczy zwanych perłą w koronie kuchni Podlasia.

Niezapomnianym wrażeniem dla uczestników projektu była wycieczka do Lublina, gdzie młodzież brała udział w zajęciach w Muzeum Wsi Lubelskiej, zwiedziła Starówkę oraz najciekawsze zabytki miasta.

W ramach projektu młodzież zwiedziła również Serpelicę i z dużym zaangażowaniem brała udział w zajęciach sprawnościowych nad rzeką Bug.

Ponadto młodzież wzięła udział w grach i zabawach integracyjnych, wieczorkach narodowych, ognisku integracyjnym, rozgrywkach sportowych na świeżym powietrzu oraz grze zespołowej paintball.

Uwieńczeniem wymiany była uroczysta konferencja prasowa z udziałem dyrektora centrum Andrzeja Czapskiego, podczas

której młodzież opowiedziała o przeprowadzonych działaniach, osiągnięciach i wrażeniach, przedstawiła prezentację i galerię zdjęć.

Dzięki wymianie uczestnicy nauczyli się większej otwartości, tolerancji, samodzielności, współdziałania w grupie i większej aktywności w każdej dziedzinie życia. Młodzież znalazła wspólny język, żyła się ze sobą i pomimo różnic kulturowych, językowych i ekonomicznych zrozumiała, że więcej ich łączy niż dzieli.

*Tekst i zdjęcia: Małgorzata Zajac
ECKiW OHP w Roskoszy*

**Gmina Tuczn**

Spotkanie pszczelarzy w Mazanówce

12 listopada w świetlicy wiejskiej w Mazanówce w gminie Tuczn odbyło się spotkanie informacyjne na temat rozwoju pszczelarstwa na obszarze gminy Tuczn i gmin sąsiednich. Spotkanie cieszyło się dużym zainteresowaniem, zjawili się na nim licznie lokalni pszczelarze oraz osoby zainteresowane pszczelarstwem. Otwarcia spotkania dokonał wójt gminy Tuczn Zygmunt Litwiniuk. Panel pierwszego spotkania przeprowadziła kadra kierownicza Zespołu Szkół Rolniczych Centrum Kształcenia Praktycz-

nego z Pszczelęj Woli: Mirosław Worobik oraz Bożena Stępień. Przedstawiono prezentację multimedialną na temat szkoły oraz rozwoju pszczelarstwa. W drugiej części konferencji głos zabrał dyrektor Departamentu Programów Rozwoju Obszarów Wiejskich Andrzej Kloc. Spotkanie zakończyło się lunchem oraz dyskusją wszystkich zebranych osób. Wobec dużego zainteresowania tematem rozwoju pszczelarstwa postanowiono o przeprowadzeniu w grudniu kolejnego spotkania.

(a)



Nasi w Lublinie

Kongres sołtysów

Sekretariat Regionalny Krajowej Sieci Obszarów Wiejskich Województwa Lubelskiego zorganizował II kongres sołtysów, który odbył się na terenie Muzeum Wsi Lubelskiej w Lublinie 28 listopada. Z po-

nia kongresu przeprowadzone zostały dwa konkursy kulinarne z nagrodami w kategoriach przekąski podawane na zimno oraz ciasta i desery. Gminę Tuczną reprezentowali sołtysi z trzech sołectw: Anna Miciuk z Maza-



wiatu białskiego najliczniejsza była grupa sołtysów z gminy Tuczną. Zgłosili się sołtysi z sołectw: Bokinka Królewska, Choroszczynka, Kalichowszczyzna, Matiaszówka, Mazanówka, Międzyłże, Międzyłże POM, Ogrodniki, Tuczną I, Tuczną II, Wiski, Władysławów, Wólka Zabłocka, Wólka Zabłocka Kolonia oraz Żuki. Podczas kongresu przeprowadzona została konferencja na temat roli sołectw we wdrażaniu Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich 2014-2020. Zaproszeni goście oraz osoby zwiedzające skansen uczestniczyli w degustacji produktów regionalnych i tradycyjnych na specjalnie przygotowanym stoisku promocyjnym. W trakcie trwa-

nowki w kategorii ciasta i desery przygotowała „sękacz regionalny”; Dorota Kukawska z Tuczną I w kategorii przystawki na zimno zaprezentowała swój „smalec z przyprawami” podawany na chlebie własnego wypieku, natomiast Teresa Juszczyk z Żuków również w kategorii przekąski na zimno mile zaskoczyła komisję konkursową swoim „kisielem gryczanym” i otrzymała wyróżnienie za swój produkt. W konkursie wzięło udział ponad 100 potraw i produktów regionalnych. Na podstawie przygotowanych potraw w przyszłości ma powstać publikacja. Emocji oraz dobrego humoru dostarczyły uczestnikom występy artystyczne.

Marcin Laskowski



Srebrny Włos wyróżniony w Lublinie

9 października miał miejsce w Lublinie XI Lubelski Przegląd Rękodzieła i Twórczości Plastycznej Seniorów i Osób Niepełnosprawnych. W przeglądzie uczestniczył Klub Seniora Srebrny Włos działający przy MOK Terespol. Prezentował prace wykonane haftem krzyżkowym przez: Walentynę Danguł, Krystynę Romaniuk, Elżbietę Urbala.

Stoisko z ekspozycją prac przygotowali: Walentyna Dan-

gul, Jadwiga Matwiejuk, Teresa Michalak, Kazimierz Michalak. Stoisko terespolskiego klubu spośród kilkudziesięciu innych zostało wyróżnione i nagrodzone przez organizatorów.

Na tym samym przeglądzie w konkursie indywidualnym, prace swoje (wykonane szydełkowaniem) prezentowała Jadwiga Matwiejuk. Jej firana okienna i filizanka również zostały wyróżnione nagrodą.

Kazimierz Michalak, prezes klubu





ROZMAITOŚCI

Spotkania z francuskim filmem przyrodniczym



Ośrodek Francuski Deux-Sèvres w Białej Podlaskiej serdecznie zaprasza młodzież z powiatu bialskiego na spotkania z francuskim filmem przyrodniczym. Proponujemy filmy znanych francuskich filmowców oraz absolwentów Instytutu Filmu Przyrodniczego w Ménigoute (jedynej szkoły dokumentu przyrodniczego w Europie). Spotkania odbywają się od listopada 2015 do stycznia 2016. Proponujemy filmy w oryginalnej wersji językowej (francuski) lub z polskimi napisami dla młodzieży nie znającej języka francuskiego. Po filmie zapraszamy na dyskusję.

Wśród naszych propozycji znalazły się dwa filmy Laurenta Charbonniera, współtwórcy filmów Jacquesa Perrina (Mikrokosmos, Makrokosmos): „Zakochane zwierzęta” – opowiadający z humorem o zachowaniach godowych zwierząt w różnych zakątkach kuli ziemskiej. Film był nominowany do nagrody Cezara. Twórca filmu odwiedził ze swoją

ekipą 16 krajów (m.in. Biebrzański Park Narodowy), gdzie udało mu się sfilmować ponad 80 gatunków zwierząt i ich zachowania godowe. Muzykę do filmu skomponował Philip Glass.

Chambord. Pałac natury – opowiada o pięknym zamku nad Loarą, wybudowanym w XVI wieku przez króla Franciszka I, należącym do najbardziej osobliwych skarbów francuskiego renesansu. Budowlę otacza pięć hektarów lasów i ogrodów, które uważane są za największy i najstarszy zamknięty park w Europie. W tym niezwykłym środowisku żyje wiele przeróżnych gatunków zwierząt, m.in.: rybołowy, salamandry, bociany czarne, orzełki włochate i żbiki.

Pozostałe filmy:

„Efekt motyla”, Tiphaine Hertault – zabawna historia próbująca odpowiedzieć na pytanie: czy trzepot skrzydeł motyla w Ohio może spowodować burzę piaskową w Teksasie?



„Wodniczka – uwodziciel z bagien”, Yvon le Gars. – dokument poświęcony wodniczce, małemu ptaszкови z rodziny wróblowatych, występującemu jedynie w Europie i zagrożonemu wyginięciem. Nakręcony w Bretanii, w Biebrzańskim Parku Narodowym w Polsce oraz w Hiszpanii. „Zwierzęcy instynkt”, Guillaume Collombet – próba przedstawienia odczuć zwierząt, poznanie przyrody od środka, wejścia w skórę zwierzęcia. To spojrzenie na nas, takimi jakimi nigdy się nie widzimy... My, ludzie, boimy się, kiedy znajdziemy się w ciemnym lesie sami albo kiedy zgubimy się i zapada noc... Nie wyobrażamy

sobie, że zwierzęta czują największej obaw, kiedy w ich królestwie pojawia się człowiek.

„W rytmie żywej ziemi”, Marie Daniel, Fabien Mazzacco, Aude Moreau Gobard – Pokryte zaroślami miedze, które we Francji nazywają bokaż, ciągną się na przestrzeni tysięcy kilometrów. Toczy się w nich życie i przeplata w niewidzialne dla człowieka zależności. Ten krajobraz to kompromis między człowiekiem a naturą, między działalnością rolniczą a dziką przyrodą.

Szczegółowe informacje dotyczące projekcji pod numerem telefonu: 501 555 978.

(a)

14 listopada w sali widowiskowej Gminnego Ośrodka Kultury w Sławatyczach na zaproszenie Katarzyny Kiec i Gminnego Ośrodka Kultury w Sławatyczach wystąpiła grupa młodzieżowa Teatru Oko z Rudej Huty ze spektaklem „Topiel”. Jest to przedstawienie wymagające myślenia, które tworzone jest przez odrębne sceny, choć różne, to opowiadające o tym samym problemie, z różnych perspektyw. Krótkie dialogi, ruch, nadają mu pewnego dynamizmu, który wygasa, gdy pojawiają się kolejno postacie z zapalonymi zniczami a pomiędzy nimi dziewczyna i jej przerażający monolog, w którym posługując się metaforą opisuje śmierć społeczną. Akcję napędza „Motorek” Turnaua, agresywna muzyka Rammstein’a, nadając odpowiednią atmosferę, z pewnością oddziałującą na widza. Reżyser Marcin Woszczewski, świetnie bawi się światłami, które subtelnie współpracują z głośną muzyką i ubogą, ale odpowiednią scenografią, nadając dziwnego

Gmina Sławatycze

Spektakl „Topiel” godny obejrzenia

uroku samym scenom. Również scenariusz, trudny w odbiorze, w którym nic nie jest powiedziane dosłownie zaskakuje ciekawą interpretacją pierwowzorów literackich („Pielgrzym”, „Pamiętnik narkomanki”, „Hera moja miłość”). Problem narkomanii przedstawiany w różny sposób – bo w „Topielu” jako społeczny, dotyczący zwykłych ludzi, a w instalacji plastycznej w postaci portretów znanych gwiazd (a może czegoś więcej), które doświadczyły tego – daje widzowi możliwość głębszego zastanowienia się nad istotą spektaklu a także refleksji po obejrzeniu wystawy, w której główne role odgrywają Marilyn Monroe i Elvis Presley. Tytułowy Topiel ściąga na dno. Ale czy na pewno?



On trzyma mocno za rękę tych, którzy jeszcze stoją nad przepaścią i próbuje wyciągnąć z niej ludzi, którzy już w nią wskoczyli. Spektakl godny polecenia.

Anna Dadas

(Recenzja pochodzi ze strony internetowej Teatru Oko)



**Gmina Tuczn**

Franio niejadek

19 Listopada Gminna Biblioteka Publiczna w Tuczn zaprosiła Teatr Edukacji i Profilaktyki Maski z Krakowa, by przedszkolaki mogły uczestniczyć w przedstawieniu i poznać tajnikami zdrowego odżywiania. Aktorzy w barwnych kostiumach zaprezentowali dzieciom

od niej, że nie jedząc warzyw ani owoców nie ma odporności, która chroni go przed atakami bakterii i jej koleżanek. Podczas dalszych przygód Franio spotyka także misia, który przejadł się i bardzo źle się czuł. Chłopiec namówił go na wykonanie kilku ćwiczeń gimnastycznych. Miś



ciekawą opowieść „Franio niejadek” o tym, jak ważne dla nas jest jedzenie warzyw i owoców, a także aktywność fizyczna. Główny bohater Franio nie lubił zdrowego jedzenia i ruchu na świeżym powietrzu. Sytuacja zmieniła się, gdy spotkał na swojej drodze bakterię mieszkającą w jego gardle. Dowiedział się

ćwiczył razem z dziećmi. Od razu poczuł się lepiej. Zabawne perypetie Frania pokazały widzom smutne konsekwencje złych nawyków żywieniowych, a także, że unikanie aktywności fizycznej, zastępowanie jej przesiadywaniem przed komputerem czy telewizorem, nie rzadko w towarzystwie niezdrowych

przekąsek, jest bardzo niehygieniczne dla organizmu.

Mali widzowie dobrze się bawili oglądając przygody Frania,

bardzo chętnie również wcielali się w proponowane role oraz gromko odpowiadali na stawiane im pytania. (a)

**Gmina Łomazy**

Spotkanie integracyjne seniorów

W Gminnym Ośrodku Kultury, 19 listopada miało miejsce spotkanie integracyjne seniorów z gminy Łomazy. Po oficjalnym rozpoczęciu i przywitaniu gości m.in.: Jerzego Czyżewskiego, wójta gminy Łomazy, Marię Skonieczną, przewodniczącą Zarządu Rejonowego Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów w Białej Podlaskiej, zaprezentowały się wokalistki zespołu Wiem dokąd idę oraz Ryszard Bielecki dyr.

GOK Łomazy. To nie był koniec atrakcji wokalnych, bo po krótkiej biesiadzie kilka utworów zaśpiewała Małgorzata Derlukiewicz, przewodnicząca Rady Gminy. W dalszej części uroczystości panowała muzyka, taniec i śpiew, czyli pełna integracja.

Organizatorami spotkania byli: Związek Emerytów i Rencistów gminy Łomazy i Gminny Ośrodek Kultury w Łomazach. (a)





ROZMAITOŚCI

**Biała Podlaska**

Andrzejki na sportowo



Po raz czwarty Klub Biegacza Biała Biega zorganizował Bieg Andrzejkowy. W tym roku do zawodów nordic walking i biegu na 5 km zgłosiło się ponad 180 osób. 28 listopada br. na ścieżce rowerowej w Styrzyczu rywalizowali biegacze i miłośnicy nordic walking nie tylko z Białej Podlaskiej i okolic. Zawodnicy przyjechali m.in. z: Siedlec, Brześcia, Łukowa, Sarnak, Dęblina czy Platerowa. Na płaskiej trasie z elektronicznym pomiarem czasu rywalizowało ponad 150 osób. Bieg wygrał Marek Jaroszuk z Łomaz z cza-

sem 17:40. Drugie miejsce zajął Białorusin Dymitri Saliwonski (18:10) z Brześcia, a trzeci był Andrzej Majewski (18:20) z Białej Podlaskiej reprezentujący Klub Biegacza Biała Biega. Wśród pan wygrała Alena Szumik z Brześcia (19:55) przed Natalią Wołosowicz (24:31) z Białej Podlaskiej i Julią Szpurą (25:08) z KB Biała Biega. Zawody ukończyło 88 biegaczy w tym 4 letni Sebastian Sołtysiak z Białej Podlaskiej, który otrzymał nagrodę Fair Play. Zwycięzcy otrzymali puchary.

W rywalizacji nordic wal-



king bezkonkurencyjni okazali się mieszkańcy Siedlec: Maciej Karasiński przed Łukaszem Witczukiem (Luki Team). Trzecie miejsce zajął Paweł Jagieła z Białej Podlaskiej (KB Biała Biega). Wśród kobiet wygrała Katarzyna Jendruhniewicz z Międzyrzecza Podlaskiego przed Magdaleną Mandziuk z KB Biała Biega i Elżbietą Mironczuk. Konkurencję ukończyło 64 osoby. Warto wskazać, iż w poprzednim biegu andrzejkowym w 2014 roku udział wzięły 44 osoby. Wzrost jest zatem bardzo duży. Na zakończenie odbyło się losowanie nagród wśród wszystkich uczestników zawodów. Rekord frekwencji zaskoczył

wszystkich. To pokazuje najdobitniej, jak coraz bardziej popularny staje się sport amatorski w naszym regionie. Kolejny bieg odbędzie się już w Nowy Rok.

Słowa podziękowania organizatorzy składają darczyńcom, którzy wsparli przedsięwzięcie: firmie BAKKALVITA Dariusza Hordejuka, firmie Hades, Zakładom Mięsnym Łmeat-Łuków S.A. ProGym Club, JB Multimedia, A2 Reklama, Łukasz Matusiewicz- Chiropraktyk, Sylvia Kuźmiuk-Colway, SharkVillage.

ŁUKAS WĘDA

Foto: Przemysław Treska Radio BiPeR

Gmina Międzyrzec Podlaski

Umiem pływać



Projekt powszechnej nauki pływania „Umiem pływać” zapewnia dzieciom z klas trzecich szkół podstawowych powszechny dostęp do pozalekcyjnych i pozaszkolnych zajęć sportowych. W szczególności ma na celu upowszechnienie aktywności fizycznej oraz nabycie podstawowych umiejętności pływania. Gmina Międzyrzec Podlaski, konkurując z 230 gminami z całej Polski, otrzymała fundusze z Ministerstwa Sportu i Turystyki na realizację tego przedsięwzięcia.

Zajęcia sportowe w ramach projektu realizowane były od 14 września do 18 listopada br. w wymiarze 20 godzin lekcyjnych dla każdego uczestnika. Dzieci uczyły się pływać pod

okiem instruktora na pływalni „Oceanik” w Międzyrzeczu Podlaskim, a spotkania odbywały się raz w tygodniu przez 2 godziny

lekcyjne. W grupach 10-12 osobowych, dzieci szybko chwytaly podstawy techniki pływania, korzystając z porad doświadczonego nauczyciela.

Na potwierdzenie ukończenia kursu oraz nabycia umiejętności pływackich, każdy uczestnik otrzymał certyfikat uczestnictwa

w zajęciach. Wcześniej jednak, dzieci musiały przystąpić do sprawdzianu podstawowych umiejętności pływackich, przeprowadzonego na podstawie testu opracowanego przez specjalistów z zakresu metodyki nauki pływania.

(a)





Gmina Terespol

Młodzi ekolodzy z Małaszewicz

O tym, jak ważna jest segregacja śmieci i troska o naszą planetę, nie trzeba przekonywać nikogo. Niezwykle budujący jest fakt, że w akcje ekologiczne angażują się młodzi ludzie, którzy swoją postawą dają przykład innym. Z taką właśnie inicjatywą wystąpili uc-

niowie trzeciej klasy gimnazjum przy Zespole Szkół im. Władysława Stanisława Reymonta w Małaszewiczach, członkowie szkolnego koła ekologicznego. Młodzież wspólnie z opiekunem Arkadiuszem Laszewskim przystąpiła do akcji ekologicznej



Starostwa Powiatowego w Białej Podlaskiej „Czysta Ziemia”, w ramach której przeprowadziła zbiórkę i segregację różnego typu śmieci na terenie Małaszewicz.

Tydzień przed zbiórką młodzież rozwinęła ogłoszenia, dzięki czemu mieszkańcy wsi mieli wiele czasu na porządkowanie swoich domów i wystawienie sprzętów, które stały się dla nich nieużyteczne. Okazało się, że akcja była niezwykle potrzebna, ponieważ w dniu

zbiórki gimnazjaliści zwieźli z obszaru Małaszewicz wiele odpadów. Kilkanaście telewizorów, lodówki, monitory czy odkurzacze to, elektrośmieci, w transporcie których niezbędny był nie tylko wózek, ale wręcz pojemny samochód. Mieszkańcy chętnie pozbywali się starych drukarek i komputerów, a także baterii oraz plastikowych nakrętek. Młodzież zebrała również kilkadziesiąt kilogramów makulatury. Wszystkie śmieci zostały przez tych młodych ekologów posegregowane i oddane odpowiednim służbom. Inicjatywa gimnazjalistów oraz ich opiekuna niezwykle przypadła do gustu mieszkańcom Małaszewicz, którzy wręcz zapraszali młodzież do swoich mieszkań prosząc o pomoc w wyniesieniu dużych sprzętów.

Gimnazjaliści zaprosili do udziału w akcji także sołtysową Małaszewicz Kamilę Korneluk, podkreślając tym samym, że troska o środowisko stanowi jedno z najważniejszych zadań, w realizacji którego najważniejsza jest współpraca całej lokalnej społeczności.

KK

Gminna Biblioteka Publiczna w Sławatyczach wzięła udział w projekcie Centrum Edukacji Obywatelskiej „Czytam sobie w bibliotece”. W ramach akcji biblioteka otrzymała komplet dziewięciu książek z serii „Czytam sobie” wraz ze scenariuszami do zajęć z dziećmi oraz materiałami promocyjnymi.

Gmina Sławatycze

Dzieci czytały w bibliotece



pie jaja” pod hasłem „Podróżnicy na tropie odkryć”. Podczas spotkania przeczytano książeczkę, następnie dzieci rysowały swoje skojarzenia związane z podróżą.

rozpoznawano odgłosy pojazdów.

Kolejne spotkanie odbyło się w listopadzie, a udział w nim wzięły dzieci uczęszczające na zajęcia artystyczne do biblioteki. Tym razem zajęcia odbyły się na

podstawie książki „Szarka”, którą przeczytano na wstępie.

Później dyskutowano o historii opisanej w książce, a także szukano informacji o wilkach w innych książkach dostępnych w bibliotece. Ponadto dzieci rozkładały kolejno tropy zwierząt w bibliotece i tropiły zwierzęta. Uczestnicy obu spotkań otrzymali na koniec teczkę „Czytam sobie w bibliotece”.

Małgorzata Walczuk



Zgodnie z założeniami projektu, w październiku odbyło się spotkanie dla uczniów kl. I a Szkoły Podstawowej w Sławatyczach na podstawie książki „Maja na tro-

Zadaniem dzieci było także wybranie spośród wielu ilustracji tylko przedmiotów przydatnych w podróży. Zaprezentowano różne środki lokomocji, a także




POWIAT BIALSKI

Gmina Sosnówka


Bezpieczna mała szkoła

Szkoła Podstawowa w Sosnówce otrzymała wsparcie finansowe na działania w ramach rządowego programu wspomagania w latach 2015 – 2018 organów prowadzących szkoły w zapewnieniu bezpiecznych warunków nauki, wychowania i opieki



nansowe na działania w ramach rządowego programu wspomagania w latach 2015 – 2018 organów prowadzących szkoły w zapew-

wniósł ponad 20 procentowy wkład ze środków własnych. Dzięki środkom finansowym zakupiono pomoce sportowe, m.in. nowe przyrządy gimnastyczne, sprzęt sportowy i profesjonalny zestaw do skoku wzwyż. Realizacja projektu sprawiła wiele radości dzieciom, bowiem 40-osobowa grupa uczniów z klas III – VI uzyskała możliwość nauki pływania. Poczynając od 23 października w szkole organizowane są wyjazdy na basen do Parczewa, gdzie uczniowie pod okiem instruktorów mogą uczyć się bądź też doskonalić technikę pływania.

Realizacja projektu nie tylko zwiększyła szanse edukacyjne dzieci i młodzieży z gminy Sosnówka, ale też może przynieść wymierne korzyści dla mieszkańców, którzy pragną rozwijać swoją sprawność ruchową. Za sprawą dofinansowania istniejący przy szkole kompleks sportowy

został wzbogacony o nową profesjonalną lekkoatletyczną bieżnię zakończoną skocznią do skoku w dal. Jej uroczystego otwarcia dokonali: dyrektor Szkoły Podstawowej w Sosnówce Anna Olejnik i wójt gminy Sosnówka Marek Korpysz. Miało to miejsce 12 listopada. Wówczas też odbył się Międzygminny Międzygminny Lekkoatletyczny Dzień Dzieci i Chłopców Klas III – IV i V – VI. W sprawnościowych zmaganiach udział wzięli uczniowie ze szkół z trzech gmin: Sosnówki, Wisznicy i Hanny. Mali sportowcy rywalizowali w trzech konkurencjach lekkoatletycznych: w rzucie piłeczką palantową, w biegach na 60 m oraz oczywiście w skoku w dal. Oprócz sportowej rywalizacji nie zabrakło satysfakcji z osiągniętych wyników oraz dyplomów i nagród rzeczowych dla najlepszych sportowców.

Krystyna Pawlik

został wzbogacony o nową profesjonalną lekkoatletyczną bieżnię zakończoną skocznią do skoku w dal. Jej uroczystego otwarcia dokonali: dyrektor Szkoły Podstawowej w Sosnówce Anna Olejnik i wójt gminy Sosnówka Marek Korpysz. Miało to miejsce 12 listopada. Wówczas też odbył się Międzygminny Międzygminny Lekkoatletyczny Dzień Dzieci i Chłopców Klas III – IV i V – VI. W sprawnościowych zmaganiach udział wzięli uczniowie ze szkół z trzech gmin: Sosnówki, Wisznicy i Hanny. Mali sportowcy rywalizowali w trzech konkurencjach lekkoatletycznych: w rzucie piłeczką palantową, w biegach na 60 m oraz oczywiście w skoku w dal. Oprócz sportowej rywalizacji nie zabrakło satysfakcji z osiągniętych wyników oraz dyplomów i nagród rzeczowych dla najlepszych sportowców.

Krystyna Pawlik

Jest taka noc w roku, kiedy świat realny łączy się ze światem magii, czarów i wróżb. 20 listopada samorząd uczniowski Szkoły Podstawowej w Tulilowie zorganizował nocleg w szkole. Dla uczniów była to długo wyczekiwana noc pełna atrakcji. Na początek uczestnicy noclegu, pod kierownictwem wychowawców, wykonywali zdrowe i pyszne dania. Klasa I częstowała pyszną sałatką owocową oraz bananowymi ciasteczkami, uczniowie klasy II zapraszali do degustacji wesołych i zdrowych kanapek. Klasa III przygotowała koktajl bananowy, krakersy z masłem orzechowym i kolorową galaretkę z paluszkami. Klasa IV

Gmina Międzyrzec Podlaski

Noc pełna atrakcji

zaserwowała sałatkę, owoce, palmy i języki. Uczniowie klasy V wykonali sałatkę z kurczakiem, kanapki oraz przeprowadzili, ciesząc się dużym zainteresowaniem, loterię z niespodziankami. Po wybornej degustacji, wszyscy udali się do sali wróżb, gdzie tajemnicze wróżki, wiedźmy i cyganki trochę dla zabawy, a trochę na serio, uchylały rąbka zasłony spowijającej przyszłość. Kolejnym punktem programu była nauka tańca „Koziołek”, którą popro-

wadziła Magdalena Jeleszuk. Ten ożywiający taniec wprowadził



w klimat dyskotekowej zabawy, na której nie zabrakło największych przebojów i ciekawych zabaw. Wszyscy wspaniale się bawili od pierwszej do ostatniej minuty.

(a)



**Gmina Sosnowka**

W gronie uczniów

Pierwsze miesiące szkoły to czas szczególnie trudny dla tych, którzy zaczynają swoją szkolną przygodę, a więc przedszkolaków i pierwszoklasistów. Zwykle po procesie adaptacji przychodzi czas na uroczyste pasowanie. W Szkole Podstawowej w Sosnowce pierwszoklasiści wydarzenie to przeżywali 29 października, przedszkolaki zaś nieco później, bo 19 listopada. Zanim nastąpiła podniosła chwila pasowania, dzieci wykazały się umiejętnościami artystycznymi. Udowod-

niły, że potrafią śpiewać piosenki, recytować wiersze, tańczyć i odtworzyć układy choreograficzne. Bardzo dobrze odpowiedziały na pytania przygotowane przez

starszych uczniów. Po zaprezentowaniu umiejętności, nadszedł moment na najważniejszą część uroczystości – złożenie ślubowania oraz pasowanie. Słowa ślubowania



odczytały wychowawczynie klasy pierwszej Janina Sokołowicz oraz przedszkolanka Marta Łobacz, natomiast aktu pasowania, czyli włączenia do grona uczniów poprzez symboliczne dotknięcie wielkim ołówkiem dokonała dyrektorka Anna Olejnik. Na pamiątkę pasowań dzieci otrzymały dyplomy oraz drobne upominki. Na zakończenie każdej z uroczystości rodzice przygotowali słodki poczęstunek. Pozostaje życzyć dzieciom wielu sukcesów i radości ze zdobywania wiedzy.

Krystyna Pawlik

Biała Podlaska

Nietypowe zajęcia koła regionalnego z bialskiej „trójki”

„Mała ojczyzna” to także miasto, w którym żyjemy, zachowywanie wartości, które należy aktualizować, przechowywać i uświadamiać, bo inaczej giną. Obecnie wiemy więcej o „walentynkach” niż o ludziach, którzy swoje pasje twórcze związali z naszym regionem. I to dobrze, że młodzież ma tak rozległą wiedzę o obyczajach innych narodów, ale żeby nie zagubić się w wielkim świecie, musimy docenić własne korzenie. Obserwacje wykazały, że poznanie kultury: w tym historii to również podstawa wychowania patriotycznego. Stąd coraz większa potrzeba poznania własnej „Ma-

łej ojczyzny” w każdej dziedzinie i wykazania wpływu dziedzictwa kulturowego na naszą współczesność i przyszłość. Wiedza w przewodnikach turystycznych nie dostarcza takich przeżyć jak bezpośredni kontakt z zabytkiem, dlatego nauczyciel historii i wiedzy o społeczeństwie dr Dariusz Sikora zorganizował wycieczkę edukacyjną uczniom koła regionalnego działającego w Szkole Podstawowej nr 3 im. Marii Konopnickiej w Białej Podlaskiej 14 listopada br. Pierwszym punktem wycieczki była lekcja muzealna w Oddziale Martyrologiczno - Historycznym Muzeum Południowego Podlasia, która do-

tyczyła historii wojennej Białej Podlaskiej i okolic. Młodzież uzyskała informację o historii IX dywizji piechoty, a zwłaszcza o 34. Pułku Piechoty. Szczególne wrażenie na większości zrobili zgromadzone tam materiały archiwalne i eksponaty. Podczas wizyty w muzeum uczniowie zapoznali się również z wystawą „Walka i męczeństwo ludności Podlasia w latach 1939 - 1947”. Po zakończeniu zajęć edu-

acyjnych uczniowie udali się do Miejskiej Biblioteki Publicznej, gdzie obejrzeli wystawę „U progu niepodległości” oraz zapoznali się z głównymi wydarzeniami, jakie miały miejsce w tamtych czasach. Wycieczka była udana, materiały archiwalne, fotografie oraz eksponaty pozwoliły uczniom w ciekawy sposób poznać część historii II Rzeczypospolitej poprzez losy ludności Białej Podlaskiej i okolic.

(a)




POWIAT BIALSKI

Gmina Tuczn


Szansa podniesienia kwalifikacji przez młodych

W sali konferencyjnej Urzędu Gminy Tuczn odbyło się spotkanie informacyjno-promocyjne pracowników CEiPM w Białej Podlaskiej i MCK w Parczewie z sołtysami oraz pracownikami UG Tuczn.

Spotkanie 10 listopada miało na celu przedstawienie działalności Centrum Edukacji i Pracy Młodzieży OHP, tak, aby zainteresować sołtysów ofertą i nawiązać współpracę. Ma ona służyć wykorzystaniu możliwości wspólnego działania na rzecz młodzieży.

Prezentowane propozycje odnosiły się do modelu kompleksowego wsparcia lokalnych społeczności i spotkały się z dużym zainteresowaniem i aprobatą miejscowych władz. Młodzi ludzie z terenów wiejskich będą mieli szansę na podniesienie własnych kwalifikacji poprzez uczestnictwo w kursach i szkoleniach oraz możliwości znalezienia pracy. Uczestnicy spotkania wyrazili zainteresowanie i zadowolenie.

Małgorzata Sitakowicz,

CEiPM OHP w Białej Podlaskiej

Teresa Hołubowicz,

MCK OHP w Parczewie

Gmina Zalesie


Tydzień z książką w Wólce Dobryńskiej

W Szkole Podstawowej im. M. Konopnickiej w Wólce Dobryńskiej odbył się tydzień z książką przygotowany przez Agnieszkę Czerniewską-Ocpiuk, bibliotekarkę tutejszej szkoły. Żaden film czy gra komputerowa nie zastąpią wrażeń, jakie może dać książka. Prócz tego, że czytanie jest przyjemne - rozwija wyobraźnię, wzbogaca słownictwo i wspomaga koncentrację. Książka to podróż do krainy fantazji i przeżywanie

wspianych przygód. Dlatego codziennie podczas przerw uczniowie klas V i VI czytali baśnie kolegom z młodszych klas, natomiast w świetlicy szkolnej książki czytali nauczyciele. Czwartek był dniem „Owocowych wypożyczeń”, wszyscy którzy w tym dniu wypożyczyli książkę w bibliotece szkolnej otrzymali owoc. Ostatniego dnia prowadzonej akcji uczniowie przebierali się za ulubioną postać bajkową i w pięknych przebraniach czy-

Gmina Łomazy

Zajęcia czytelnicze dla najmłodszych



Gminna Biblioteka Publiczna w Łomazach została zakwalifikowana do Ogólnopol-

okazja wzbogacenia księgozbioru biblioteki o nowe pozycje, na podstawie których przepro-



skiego Projektu „Czytam sobie w bibliotece”. Podmiotem prowadzącym i realizującym program jest Fundacja Centrum Edukacji Obywatelskiej. Działania projektu obejmują promocję czytelnictwa skierowaną do dzieci w wieku 5-8 lat. Jest to również

wadzone są spotkania czytelnicze dla uczniów z klas I-III. Podczas zajęć dzieci w twórczy sposób interpretują literaturę, zdobywają i rozwijają nowe umiejętności a przede wszystkim czytają z przyjemnością.

Agata Chwalewska GBP Łomazy

tał bajki najmłodszym uczniom. Podsumowano również konkursy plastyczne: „Książka – moja przyjaciółka” oraz „Książka przyszło-

ści”. Wszystkim uczestnikom akcji dyrektor szkoły Teresa Kuśiak wręczyła nagrody książkowe.

(a)



**Gmina Sosnówka**

Dzieci piszą listy

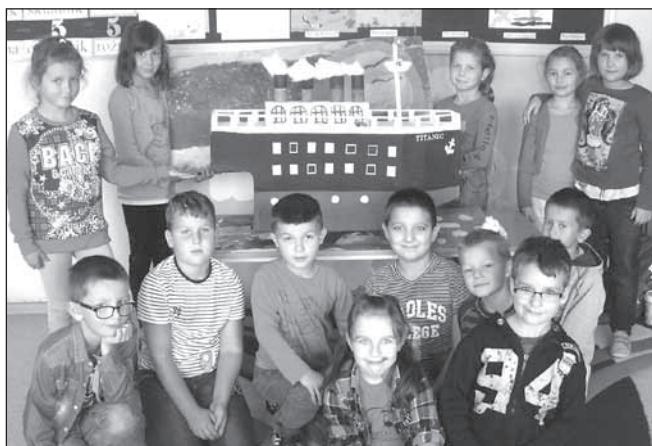


Zdając sobie sprawę z tego, że w epoce telefonu komórkowego i komputera zanika pisanie listów, z ciekawą inicjatywą wyszła Magdalena Chotyniec, bibliotekarka ze Szkoły Podstawowej w Sosnówce. Pod koniec października zorganizowała tydzień pisanie listów, w którym uczniowie mieli możliwość napisania kilku słów do swojego ulubionego kolegi czy koleżanki, nauczyciela bądź wychowawcy, zaadresowania go i wrzucenia

do specjalnie przygotowanej na tę okazję skrzynki. Celem akcji było zainteresowanie dzieci tradycyjną formą korespondencji, przypomnienie znaczenia listów, rozbudzenie wyobraźni oraz

zwrócenie uwagi na staranność stylistyczną i ortograficzną wypowiedzi pisemnej. W związku z organizowaną akcją przygotowano również gazetkę tematyczną. W święcie udział wzię

też listonosz z Urzędu Pocztowego w Wisznicach, Krzysztof Martychowicz, który osobiście doręczył małym adresatom wszystkie listy.

(a)**Gmina Międzyrzec Podlaski**

Szkoła w Tuliowie nagrodzona za Titanica

W związku z odbywającą się w Lublinie wystawą klocków Lego, uczniowie klasy II Szkoły Podstawowej w Tuliowie postanowili wziąć udział w konkursie, który polegał na wykonaniu dowolną techniką statku Titanic. Pierwszy etap pracy stanowiła burza mózgów na temat konstrukcji oraz wykonania poszczególnych elementów statku. Uczniowie z wielkim zapałem przystąpili do pracy, która w efekcie końcowym dała wiele radości. Wspól-

nymi siłami stworzono Titanica. Po tygodniach zaciętej rywalizacji, nerwowego oczekiwania, zbierania lajków; pod zdjęciem konkursowym na FB stronie szkoły, 23 października ukazała się informacja, iż druga edycja konkursu plastycznego dla szkół i przedszkoli została rozstrzygnięta. W Lublinie główną nagrodę, czyli sprzęt sportowy o łącznej wartości 500 zł, wygrała Szkoła Podstawowa w Tuliowie.

*(a)***Gmina Sosnówka**

Uczyli się zasad zdrowego odżywiania

Śniadanie to najważniejszy posiłek w ciągu całego dnia. Dzięki niemu dzieci mają energię do nauki, siłę do zabawy, lepiej koncentrują się podczas lekcji. Pożywne śniadanie gwarantuje dobry start każdego dnia. W ramach kształtowania prawidłowych nawyków żywieniowych oraz popularyzowania zdrowego odżywiania w Szkole Podstawowej w Sosnówce zorganizowano happening żywieniowy. Odbył się on 9 listopada. Wzięła w nim udział Agata Szczuchniak, pra-

cownik Okręgowej Spółdzielni Mleczarskiej z Krasnegostawu. Pani Agata opowiedziała dzieciom o działalności Spółdzielni oraz pokazała prezentację multimedialną ilustrującą proces wytwarzania produktów mlecznych. Następnie wszystkie dzieci mogły same „wyprodukować” jogurt o dowolnym smaku. Jogurty te okazały się przepyszne, podobnie zresztą jak wszystkie inne produkty, w których degustacji uczestniczyli uczniowie.

Krystyna Pawlik


POWIAT BIALSKI

Gmina Kodeń

Odżywiaj się zdrowo



Jak co roku świetlica szkolna w Zespole Placówek Oświatowych w Kodniu przy współudziale pedagoga szkolnego Lucyny Sawczuk i szkolnego doradcy zawodowego Lidii Korowaj zorganizowała akcję „Odżywiaj się zdrowo”. Celem akcji było promowanie i rozpowszechnianie wśród uczniów i rodziców zasad prawidłowego odżywiania się w szczególności spożywania owoców i warzyw, rozbudzanie wyobraźni i ekspresji twórczej uczniów, przestrzeganie zasad higienicznego przygotowywania i estetycznego serwowania potraw oraz uświadomienie roli witamin dla zdrowia człowieka.

19 października odbyły się warsztaty edukacyjno-kulinarne promujące program „Owoce i warzywa w szkole” oraz zasady prawidłowego odżywiania się. Przeprowadził je kucharz Artur Wawer na zlecenie Oddziału Terenowego Agencji Rynku Rolnego w Lublinie. Prowadzący przywiózł ze sobą sprzęt i produkty potrzebne do przeprowadzenia warsztatów.

W zajęciach uczestniczyli uczniowie klasy 3a i 2b szkoły podstawowej oraz wychowawca kl.3a Agnieszka Wołosiusk.

Celem warsztatów było: zachęcenie do spożywania większej ilości owoców i warzyw, propagowanie zdrowych nawy-

ków żywieniowych, samodzielne przygotowanie sałatki owocowej, kanapek z ciemnego pieczywa z warzywami i wędliną oraz koktajlu owocowego.

Po zakończonych zajęciach uczestnicy otrzymali drobne upominki od organizatora warsztatów - Oddziału Terenowego Agencji Rynku Rolnego w Lublinie Justyny Marciniak.

Dzieci miały możliwość poznania nowej metody – carving, czyli rzeźbienia w owocach i warzywach. Metodę tę wykorzystano na zajęciach świetlicowych. Pod opieką T. Filipek uczniowie wykonywali łabędzie z jabłek.

28 października dla klas 1-3 szkoły podstawowej odbył się turniej wiedzy o zdrowym odżywianiu w ramach projektu „Porcja pozytywnego energii”. Poprzez zabawę w formie zgadywanek, układanek, rymowanek dzieci utrwały zasady zdrowego odżywiania się. Zabawę poprowadziły uczennice klasy IIA gimnazjum: Andżelika J., Aleksandra C., Karolina P., Marta O., w ramach projektu edukacyjnego „Odżywiaj się zdrowo”.

Pod opieką Iwony Hordyjewicz została zorganizowana wystawka „Ciekawe okazy z naszych ogrodów”, na której zgromadzono nietypowe warzywa.

Natomiast 9 listopada miały miejsce w szkole różnorodne za-

jęcia w ramach akcji. Pod kierunkiem wychowawców klas 1-3 i 4b oraz nauczyciela techniki w klasach 5a, 6a i III klas gimnazjum powstawały zdrowe sałatki i surówki, które serwowano rodzicom na wywiadówce. Uczniowie klas 1-3 pod kierunkiem wychowawców zapoznali się z techniką carvingu, rzeźbiąc w owocach i warzywach. Z wykonanych prac Joanna Hernik przygotowała wystawę „Carving - sztuka rzeźbienia w owocach i warzywach”, którą mogli podziwiać rodzice podczas wywiadówki. Za szkolny doradca zawodowy z grupą uczniów gimnazjalnych przygotował wystawę „Dekoracja stołu”. Zaprezentowane pomysły mogą być inspiracją do pięknego nakrycia stołu.

Ciekawym punktem wywiadówki była prezentacja multimedialna „Owoce i warzywa”, którą w ramach projektu edukacyjnego przygotowały uczennice klasy IIA gimnazjum Weronika N. i Ewelina H. (pod kierunkiem E. Jakimowicz).

W czasie wywiadówki uczennice Andżelika J. i Aleksandra C. zaprezentowały rodzicom przygotowaną wcześniej gazetkę „Żyj smacznie i zdrowo” zwracając uwagę nie tylko na zdrowe odżywianie, ale również na aktywność ruchową.

Podczas degustacji sałatek i surówek rodzice otrzymali przepisy serwowanych potraw oraz książeczkę z przepisami.

Ważnym elementem akcji była estetyka przygotowywania i podawania potraw. Uczennice klasy 4b pod opieką I. Podsiadły: Ola H., Julia K., Ola S., Patrycja T., Julia W. zadbały, aby stół do konsumpcji był estetycznie nakryty a po zakończonym spotkaniu zrobiły porządek.

Uczestnicy akcji przekonali się, że zdrowa kuchnia nie musi być wcale nudna ani trudna. Ważne, aby uczniowie jedli smacznie, zdrowo, kochali sport i aktywność ruchową i żyli w zgodzie z naturą.

Teresa Filipek

Sukcesy Zespołu Szkół w Łomazach



17 listopada w Zespole Szkół w Małaszewiczach podsumowano współzawodnictwo sportowe szkół powiatu bialskiego za rok szkolny 2014/2015.

Zespół Szkół w Łomazach uplasował się na najwyższym podium wśród szkół powiatu bialskiego, zajmując pierwsze miejsce zarówno w klasyfikacji Igrzysk Młodzieży Szkolnej jak i Gimnazjady.

Puchar i dyplomy z rąk starosty bialskiego Tadeusza Łazowskiego odebrali nauczyciele wychowania fizycznego: Marta Bednarek-Bańkowska, Ireneusz Korszeń, oraz wyróżniający się w sporcie uczniowie: Daria Hordejuk i Anastazja Stanilewicz oraz dyrektor Zespołu Szkół w Łomazach Anna Filipiuk.

Ponadto Ireneusz Korszeń otrzymał list gratulacyjny za wysokie wyniki sportowe w wojewódzkich finałach zawodów sportowych, Bednarek-Bańkowska została uhonorowana odzna-

ceniem „Zasłużony dla Powiatu Bialskiego”, a Anna Filipiuk dyrektor Zespołu Szkół w Łomazach odebrała podziękowanie za stwarzanie odpowiednich warunków do rozwoju sportu szkolnego i wspieranie nauczycieli w podejmowaniu inicjatyw, związanych z wychowaniem poprzez kulturę fizyczną, co zaowocowało w/w. sukcesem.

Dwa pierwsze miejsca w klasyfikacji końcowej i powtórzenie sukcesu gimnazjum z zeszłego roku to niewątpliwie największy sukces w historii szkoły. Dlatego też dyrekcja szkoły serdecznie dziękuje wszystkim uczniom i nauczycielom wychowania fizycznego Zespołu Szkół w Łomazach, którzy przyczynili się do tego wspaniałego wyniku. Dziękuje również Jerzemu Czyżewskiemu wójtowi gminy w Łomazach za wspieranie wszystkich przedsięwzięć sportowych.

(a)

**Gmina Piszczac**

Katarzynki w Wyczółkach

Katarzynki to impreza integracyjna zorganizowana przez Koło Gospodyń Struga z Wyczółek w gminie Piszczac. Katarzynki, jak same panie mówią, to wieczór wróżb dla kawalerów, taki przedsmak imprezy andrzejkowej, organizowanej dla pań. No samych kawalerów w prawdzie nie było wielu, ale piszczackie koła gospodyń stawily się licznie. Zabawa odbyła się już

po raz trzeci, i na stałe weszła do kalendarza imprez kulturalnych gminy. Wspólna integracja przyciąga zabawą, dobrym humorem, wiejskim kabaretem oraz koszykiem, z którym przybywa każde koło biorące udział w zabawie. „Tak nie wiele trzeba nam, aby bawić się do łez...”, bo takie właśnie są Katarzynki w Wyczółkach.

(a)

**Gmina Konstantynów**

Bez wody nie ma życia

23 listopada w Szkole Podstawowej im. Kajetana Sawczuka w Komarnie Kolonii w klasie pierwszej odbyły się zajęcia otwarte z udziałem rodziców oraz nauczycieli. Lekcję „Bez wody nie ma życia” przygotowała i przeprowadziła nauczycielka edukacji wczesnoszkolnej Katarzyna Nowik wraz z nauczy-

cielem wspomagającym Edytą Solarską.

Głównym celem zajęć było uświadomienie uczniom znaczenia wody w życiu człowieka oraz innych organizmów żywych. Dzieci dowiedziały się skąd bierze się woda na Ziemi oraz gdzie i pod jaką postacią można ją zobaczyć. Po obejrzeniu filmu

edukacyjnego potrafiły wymienić przyczyny zanieczyszczenia środowiska. Poza tym uczniowie zapoznali się ze sposobem racjonalnego i oszczędnego korzystania z wody.

Pierwszaki chętnie uczestniczyli w zajęciach, sprawnie wykonywały różnorodne polecenia. Wykorzystując zasoby tablicy interaktywnej liczyły w zakresie 10, porównywały liczebność zbiorów, rozwiązywały zadania matema-

tyczne. Wiele radości sprawiły im zabawy muzyczno-ruchowe oraz matematyczno-ruchowe, gdzie tematem przewodnim była woda.

Podczas zajęć otwartych uczniowie mieli okazję zaprezentować swoje umiejętności oraz poziom wiedzy przed szerszym gronem. Natomiast rodzice poznali metody i formy pracy z dziećmi w wieku wczesnoszkolnym.

Katarzyna Nowik

**Gmina Zalesie**

Ziemniaczane święto w Berezówce

Szkoła Podstawowa w Berezówce prowadzona przez Stowarzyszenie Za Rzeką Krzną, zorganizowała Dzień Pieczonego Ziemniaka. W tym dniu, 5 października gościła w szkole rzeczniczka prasowa Urzędu do Spraw Cudzoziemców Ewa Piechota oraz rodzice i pracownicy Ośrodka dla Uchodźców w Horbowie. Była to kolejna okazja do integracji rodzin pochodzących z różnych kultur. W przygotowanie tego święta zaangażowali się uczniowie wraz z gronem pedagogicznym oraz rodzice uczniów. Każda klasa przedstawiła in-

scenizację dotyczącą ziemniaka i jesieni. Zadaniem rodziców było przyrządzenie ziemniaczanych potraw, których każdy mógł spróbować. W programie znalazły się również konkurencje sportowe, takie jak: zbieranie ziemniaków na czas czy konkurs na najdłuższą obierkę. Dzieci również miały okazję wykazać swoje zdolności plastyczne, wykonując przepiękne prace z pieczonek wykrojonych w ziemniakach. Zwieńczeniem imprezy było ognisko na boisku szkolnym i pyszne ziemniaki z popiołu.

(a)


POWIAT BIALSKI

Gmina Tuczn


Kolejny sukces Nadbużańskich Słowików

Grupa wokalna – instrumentalna Nadbużańskie Słowiki działająca przy Gminnym Ośrodku Kultury zdobyła II nagrodę w kat. młodzieży gimnazjalnej i szkół średnich na XV Powiatowym Festiwalu Pieśni Patriotycznej, który miał miejsce w Tuczn 15 listopada. W reper-

tuarze konkursowym zaprezentowali „Tango na orkiestrę i jeszcze jeden głos” słowa i muzyka Grzegorz Tomczak oraz „Niepodległa Niepokorna” słowa Janusz Szczepkowski muzyka Elżbieta Szaniawska.

Grupa Nadbużańskie Słowiki działa od 2009 roku przy

Gminnym Ośrodku Kultury w Sławatyczach, zajęcia prowadzi Elżbieta Gruszkowska instruktor miejscowego Ośrodka Kultury. Wiodącym repertuarem grupy jest pieśń patriotyczna i religijna. Obsługują niedzielne msze św. dla dzieci. Czynnici uczestniczą w różnych imprezach okolicznościowych, uroczystościach patriotycznych i religijnych. Rokrocznie zabezpieczają oprawę muzyczną pielgrzymki maryjnej do Kodnia. Reprezentują gminę i parafię na różnego rodzaju imprezach gminnych, powiatowych i wojewódz-

kich w różnorodnym repertuarze. Grupa ma na swym koncie liczne sukcesy na festiwalach i przeglądach muzycznych m.in. finaliści i zdobywcy Nagrody Publiczności IV edycji Białskiego Talentu. W roku 2010 i 2011 III miejsce na Festiwalu Pieśni Maryjnej w Leśnej Podlaskiej. II i I miejsce na Powiatowym Festiwalu Pieśni Patriotycznej w Tuczn w 2012 i 2013 roku. Soliści systematycznie odnoszą sukcesy w konkursach o randze powiatowej i wojewódzkiej.

(a)

16 października był ważnym dniem w życiu Zespołu Szkół im. Kornela Makuszyńskiego w Małaszewiczach. Tego dnia 33 uczniów klas pierwszych zdało swój pierwszy egzamin i zostało pasowanych na uczniów.

Uroczystość uświetnili zaproszeni goście: przewodniczący Rady Gminy Mieczysław Romaniuk, kierownik ZEAS Marzena Andrzejuk, dyrektor GCK Dorota Szelest, przewodniczące Rady Rodziców Szkoły i Przedszkola Ewa Denesiuk i Justyna Krzyżanowska. O przebieg uroczystości zadbał Samorząd Uczniowski.

Pierwszaczki, pod opieką swoich wychowawczyń Elżbiety Suszczyńskiej – Ia i Elżbiety Kijuk – Ib, z tej okazji przygotowały akademię, którą pięknie przedstawiły. Wszystkim się bardzo podobało. Kulminacyjnym punktem było jednak uroczyste ślubowanie, podczas którego dzieci dzielnie powtarzały tekst

Gmina Terespol

Otrzymali plecaki od wójta



przysięgi. Następnie dyrektor Małgorzata Sowa dokonała symbolicznego pasowania na ucznia wypowiadając zdanie: „Pasuję Cię na ucznia Szkoły Podstawowej im. Kornela Makuszyńskiego w Małaszewiczach” i dotykając ołówkiem – jak czarodziejską różdżką ramion pierwszoklasistów.

Po złożonym przyrzeczeniu uczniowie klasy pierwszej otrzymali plecaki od wójta gminy Terespol i drobne upominki od starszych kolegów z klas II i III, oraz najstarszej grupy przedszkolaków, a także Samorządu Uczniowskiego.

Całość ślubowania uświetnił drobny poczęstunek przy-

gotowany przez rodziców. Od tej chwili uczniowie klas pierwszych są gotowi do sumiennej pracy w szkole.

Wszystkim, którzy przyczynili się do przygotowania uroczystości serdecznie dziękujemy.

(a)



**Gmina Konstantynów****Nocne atrakcje w szkole**

20 listopada w Gimnazjum im. Cypriana w Konstantynowie odbyła się, ciesząca się dużą popularnością wśród uczniów,

się intuicją detektywa i mądrością naukowca; emocjonujących zawodach sportowych, oraz dyskotece z licznymi konkursami



„Noc w szkole”. Na wszystkich przybyłych czekały podobnie jak w zeszłym roku rozmaite atrak-

muzycznymi i tanecznymi. Na uczniów chcących rozruszać swój umysł czekała sala, w której



cje. Wspólne nocowanie rozpoczęło się integracyjnym tańcem Belgijka, który wprowadził uczniów w pogodną i życzliwą atmosferę, stanowiącą wstęp do obchodów Dnia Życzliwości i Pozdrowień. Uczniowie pracując w grupach, tworzyli między innymi plakat – sylwetkę człowieka życzliwego oraz rymowanki na temat życzliwości. Poza tym młodzież uczestniczyła w: „Grze szkolnej”, podczas której zespoły uczniów mogły wyka-

można było zagrać w rozmaite gry planszowe. Osobami, które koordynowały szkolną imprezę były Anna Hryciuk i Joanna Szczypek. Nad bezpiecznym i sprawnym przebiegiem „Nocy w szkole” czuwali wszyscy nauczyciele i wychowawcy wraz z dyrektorem oraz rodzice uczniów. Ci ostatni przygotowali dla swoich pociech wspaniałą poczęstunek, za co jeszcze raz w imieniu całej społeczności szkolnej dziękujemy.

A. Hryciuk

**Gmina Konstantynów**

Technika na co dzień – urządzenia elektryczne w domu

W Szkole Podstawowej w Komarnie Kolonii miały miejsce zajęcia otwarte prowadzone wśród uczniów klasy drugiej.

19 listopada zajęcia prowadzone przez nauczycielkę Małgorzatę Pawelec obserwowali rodzice dzieci oraz nauczyciele szkoły. Podczas lekcji uczniowie rozwiązywali zagadki dotyczące urządzeń elektrycznych. Wypowiadali się na temat przydatności urządzeń zasilanych prądem oraz bezpieczeństwa przy posługiwaniu się tymi urządzeniami w życiu codziennym.

Poznali zagrożenia wynikające z nierozwagi i bezzmysłności w kontakcie z prądem elektrycznym. Pokaz urządzeń wykorzystywanych w dawnych czasach uzmysłowił, jak ważną rolę spełniają urządzenia codziennego użytku i prąd elektryczny, bez którego urządzenia te nie mogłyby działać. Na koniec zajęć uczniowie rozwiązywali zadania z treścią z wykorzystaniem monet i banknotów i wypowiadali się na temat oszczędzania energii elektrycznej w swoich domach, a co za tym idzie zmniejszenia opłat za jej zużycie.

Małgorzata Pawelec

Chór Kanon z Łomaz na najwyższym podium



Szkolny chór Kanon pod kierunkiem Grzegorza Kulickiego po raz kolejny zajął I miejsce w XV Powiatowym Festiwalu Pieśni Patriotycznej w Tuczej, w kategorii młodzież ze szkół gimnazjalnych i średnich. 15 listopada chórzycy wykonali własną kompozycję G. Kuli-

ckiego „Ojczyzna miła” i dawną pieśń szkoły „Ojczyzna nasza” do słów Czesława Janczarskiego w opracowaniu dyrygenta. Podczas uroczystego wręczenia pucharów i dyplomów jurorzy podkreślili bardzo wysoki poziom wykonawczy chóru z Łomaz.

(a)


POWIAT BIALSKI

Gmina Sławatycze


Poznają żydowską historię swojej miejscowości

Uczniowie Publicznego Gimnazjum im. J. I. Kraszewskiego w Sławatyczach poznają żydowską historię swojej miejscowości, uczestnicząc na przełomie października i listopada 2015 r. w programie edukacyjnym pod honorowym patronatem ministra Edukacji Narodowej „Szkoła Dialogu”. Celem programu jest poszerzanie wiedzy uczniów na temat wielowiekowej obecności Żydów w Polsce oraz ich wkładu w rozwój społeczny, kulturalny i gospodarczy naszego kraju.

W zajęciach uczestniczą uczniowie klasy III gimnazjum.

Warsztaty składają się z cyklu czterech spotkań z trenerami Fundacji Forum Dialogu. Ich trwałym efektem będzie opracowanie przez uczestników trasy wycieczki lub gry miejskiej upamiętniającej przedwojenną historię ludności żydowskiej ze Sławatycz. Wykonany projekt zostanie oceniony przez komisję i weźmie udział w konkursie, którego zwycięzcy zostaną wyłonieni w marcu 2016 r. podczas uroczystej Gali Szkoły Dialogu w Warszawie. Opiekę nad uczniami sprawuje Barbara Juszczyk, nauczyciel historii.

(a)

Gmina Janów Podlaski


Stop zwolnieniom z wf

Nauczyciele wychowania fizycznego i uczniowie ZS w Janowie Podlaskim wzięli udział w Ogólnopolskiej Akcji Stop Zwolnieniom z wf organizo-

waną przez Ministerstwo Sportu i Turystyki.

Nauczyciele wraz z uczniami przygotowali i przeprowadzili nietypową i bardzo ciekawą lekcję

Gmina Tucznia


Ślubowanie i pasowanie na uczniów

29 października 2015 roku odbyło się uroczyste ślubowanie uczniów klasy pierwszej Szkoły Podstawowej w Dąbrowicy Dużej. Na wstępie dyrektor Jadwiga Jeruzalska serdecznie powitała zebranych, a w szczególności pierwszo-

wiązywali szkolne zagadki. Następnie odbyła się oficjalna część uroczystości – ślubowanie i pasowanie na uczniów symbolicznym ołówkiem. Pierwszoklasiści otrzymali pamiątkowe dyplomy i drobne upominki. Zwieńczeniem uroczystości był



klasistów, którym oddała głos. Uczniowie klasy pierwszej pięknie zaprezentowali swoje umiejętności recytatorskie, wokalne i taneczne. Wykazali się doskonałą znajomością symboli narodowych, zasad grzecznościowych oraz przepisów ruchu drogowego. Wyśmienicie roz-

klasowy poczęstunek, na którym królował tort okolicznościowy z wizerunkami pierwszoklasistów. Wszyscy życzyli pierwszoklasistom dużo radości z codziennej podróży w cudowny świat nauki. Z pewnością ten dzień na długo zostanie w ich pamięci.

Katarzyna Hałaszk

wychowania fizycznego, gdzie zaprezentowali różne dyscypliny sportowe: pokaz samoobrony, nordic walking, lekkoatletykę i piłkę nożną, jednocześnie na murawie boiska ćwiczyło 80 osób.

Nauczyciele zaprezentowali swoim uczniom interesującą

oferę edukacyjną, uczniowie poznali wiele ciekawych, innowacyjnych ćwiczeń.

Celem tej akcji jest promowanie aktywności fizycznej poprzez udział w ciekawych lekcjach wychowania fizycznego.

Renata Nowicka



Gmina Terespol

Dzień Patrona w szkole w Małaszewiczach

W Zespole Szkół im. Kornela Makuszyńskiego w Małaszewiczach miało miejsce wyjątkowe święto - Dzień Patrona. Z tej okazji na uroczystą akademię 19 listopada przybyło liczne grono przyjaciół placówki. Szczególnym gościem był j. e. ks. biskup Piotr Sawczuk, wizytujący parafię pod wezwaniem św. Katarzyny Aleksandryjskiej w Małaszewiczach. W czasie uroczystości zostały ogłoszone wyniki XI konkursu recytatorskiego „Kornel Makuszyński - propagator dobroci, uśmiechu i wiary w człowieka”, odbywającego się pod patronatem wójta gminy Terespol. W konkursie wzięło udział 14 uczniów z czterech szkół podstawowych. W grupie wiekowej klas I-III zwyciężyła uczennica kl. II Justyna Witkowska ze Szkoły Podstawowej im. J.U. Niemcewicza w Neplach, a w kategorii klas IV- VI uczeń kl. IV Adam Chaber z Zespołu Szkół im. Orła

Białego w Kobylanach. Laureaci otrzymali nagrody i pamiątkowe puchary ufundowane przez UG Terespol i Radę Rodziców, a pozostali uczestnicy pamiątkowe dyplomy i drobne upominki. W części artystycznej wystąpili uczniowie, na co dzień tańczący w gminnym zespole tańca Ober-tas oraz szkolny chór.

(a)



27 października 2015 r. to ważna data dla najmłodszych uczniów Szkoły Podstawowej w Sławatyczach. W tym dniu bowiem odbyło się uroczyste ślubowanie i pasowanie pierwszoklasistów na uczniów szkoły. Przy dźwiękach piosenki „Podajmy sobie ręce” uczniowie klasy Ia i Ib weszli pewnym krokiem na halę sportową. Uroczystość prowadziła przewodnicząca Samorządu Uczniowskiego. Powitała dyrektorkę Dorotę Gryciuk, licznie przybyłych rodziców, nauczycieli i uczniów, a szczególnie gorąco przywitała bohaterów tej uroczystości - pierwszoklasistów. Pierwszaki pod okiem swoich wychowawczyń: Ireny Pruniewicz i Elżbiety Knap zaprezentowały program artystyczny, w którym popisały się znajomością zasad funkcjonowania w szkole oraz wiedzą dotyczącą naszej ojczyzny. Zanim uczniowie złożyli uroczyste ślubowanie, głos zabrała dyrektorka. W swoim wystąpieniu

Gmina Sławatycze

Uroczyste ślubowanie pierwszoklasistów



podkreśliła ważną rolę szkoły w zdobywaniu wiedzy oraz to, że tylko systematyczna, ciężka praca przyniesie sukces i zadowolenie uczniom, nauczycielom i rodzicom. Zakończyła słowami wier-

sza Juliana Tuwima „Wszyscy dla wszystkich”. Następnie odbyło się uroczyste ślubowanie i pasowanie pierwszoklasistów na uczniów. Ukoronowaniem aktu ślubowania i pasowania było wręczenie

uczniom legitymacji szkolnych. Uczniowie starszych klas miło i serdecznie przyjęli pierwszoklasistów do grona społeczności szkolnej, wręczając im własnoręcznie wykonane upominki i zapewniając o swojej pomocy. Przedstawiciele rodziców wręczyli uczniom pamiątkowe dyplomy. Na zakończenie uroczystości odbył się słodki poczęstunek przygotowany przez rodziców. Ten dzień na długo pozostanie w naszej pamięci.

(a)





POWIAT BIALSKI



Tatarskie wyrażenia

W naszym słownictwie oraz gwarze funkcjonują zwroty i wyrażenia, które genezę powstania posiadają w czasach średniowiecznych. Wtedy to nastąpiły pierwsze kontakty Tatarów z terenami państwa Piastów. Nie były to pozytywne relacje. Jednak stosunki polsko-tatarskie, mimo negatywnych aspektów wpłynęły na powstanie szeregu sformułowań dotyczących Tatarów. Znamy popularne powiedzenie: „O bo lepiej pójść na mary, jak w niewolę na Tatary”. Wspomnienia o napaściach tatarskich znalazły swoje odzwierciedlenie w twórczości ludowej. W Małopolsce śpiewano: „Płacz Jasio, że żyje (...) A jakże serce go boli, że żyje w tatarskiej niewoli, a czarnemu Tatarowi, choć nie matce ni ojcowi, czarne nogi myje”. Jest to odniesienie do znanego zjawiska uprowadzania w jasyr. Silniejsze odzwierciedlenie tatarskich najazdów można dostrzec w przysłowiach ludowych: „Chłop kieby Tatar” w znaczeniu okrutny bądź zły. Powiadano, że „Tatary nie ludzie”, a obejść się z kimś po tatarsku to postąpić niegodziwie. „Wytatarować komuś skórę” to mocno go obić. Z kolei, „kiedy bić to po tatarsku”,

tnzn. uderzać mocno. „Tatarskie rządy” to niesprawiedliwe panowanie. Natomiast „straszny jak czambuł tatarski”, to ktoś srogi i groźny. Mawiano także, że „Niemiec sprzeda, Polak kupi, a Tatar wydrze. Kędy Tatarzy przeszli tam trawa znikła, uschły drzewa i wyschły wody. Gość nie w porę lepszy od Tatarzyna” to lepiej przyjąć nieproszonego gościa niż spotkać Tatara. Liczne przysłowia wskazywały na mistrzowskie ucieczki Tatarów i wtedy mówiono: „Pilnuj się, gdy Tatar ucieka. Chociaż Tatar ucieka niebezpieczna twoja głowa”. O słabym tatarskim uzbrojeniu powiadano: „Przesadziłby się Tatarzyn w zbroję”. Kolejne przysłowie mówiło: „Obejdzie się wesele tatarskie bez marcepanu”. Z kolei stwierdzenie „Chyłkiem, borem czarnym szlakiem” zwracało uwagę na szlak, drogę, którą wpadali Tatarzy do Polski. W różnych częściach Polski dość często człowieka niedowidzącego na jedno oko nazywano „ślepy Tatar”. Jeszcze w latach dwudziestolecia międzywojennego nazwanie kogoś Tatarem lub Tatrzyńcem było swego rodzaju obraźliwe. Warto zaznaczyć, że

motyw tatarski pojawia się w literaturze i polskiej poezji m.in. u Juliusza Słowackiego w „Beniowskim”. Główna bohaterka utworu Jadwiga Łuszczewskiej „Branki w jasyrze” Ludmiła zostaje wzięta do niewoli tatarskiej. Henryk Sienkiewicz nawiązywał choćby w noweli „Niewola tatarska”. Należy pamiętać, że

Tatarzy wielokrotnie walczyli za Polskę przelewając krew w wojnach, powstaniach i z pewnością odkupili wszelkie winy z czasów najazdów. Dlatego wnikliwe poszukiwania biblioteczne i archiwalne z pewnością poszerzą zakres tematyczny zwrotów związanych z Tatarami.

Łukasz Węda (UPH Siedlce)



Gmina Konstantynów



Przedszkolaki poznawały pracę strażaka

Poznajemy pracę strażaków – to temat zajęć otwartych, które odbyły się 17 listopada w Oddziale Przedszkolnym Szkoły Podstawowej w Komarnie Kolonii. Zajęcia prowadzone przez nauczycielki Halinę Juszczyk oraz Małgorzatę Chwedecką obserwowali: rodzice dzieci, dyrektor szkoły Grażyna Jasińska – Pykała oraz nauczyciele szkoły. Na spotkanie zostali również zaproszeni strażacy: Jacek Firsiuk z Komendy Miejskiej Państwowej Straży Pożarnej w Białej Podlaskiej, Wojciech Szewczuk i Daniel Laszuk z Ochotniczej Straży Pożarnej w Komarnie.

Podczas zabaw i gier dydaktycznych przedszkolaki poznawały niebezpieczną pracę strażaka. Opisywały wóz strażacki, nazywały sprzęt i wyposażenie wozu strażackiego. Wcieliły się również w strażaków podczas

zabawy ruchowo-muzycznej „Do pożaru”.

W projekcji filmu „Strażacy w akcji” dzieci zobaczyły szereg akcji ratowniczych straży pożarnej.

W dalszej części spotkania ze strażakami uczestniczyli również uczniowie klas I-III. Część praktyczna odbyła się na powietrzu. Strażacy prezentowali wóz strażacki, jego wyposażenie oraz niektóre umiejętności strażackie.

Dzieci przedszkolne uczestnicząc w zajęciach realizowały treści podstawy programowej wychowania przedszkolnego. Poznały pracę strażaka, jego mundur, a także wybrany sprzęt i wyposażenie wozu strażackiego. Podwyższyły świadomość zagrożeń płynących z niebezpiecznych zabaw, szczególnie zabaw zapałkami i urządzeniami elektrycznymi.

Halina Juszczyk



W Olszynie wystąpiły zespoły ludowe i śpiewacze

W Olszynie, gmina Rokitno miał miejsce trzynasty Powiatowy Przegląd Twórczości Artystycznej Dorosłych.

Organizatorami przeglądu 18 października byli: wójt gminy Rokitno, Starostwo Powiatowe

mięscowości powiatu białskiego. Były to: Bagnoszki z Drelowa, Kaczeńce z Czosnówki, Łobaczewianki z Łobaczewa, Tęcza z Dąbrowicy Dużej, Lutetka z Koszoła, Biesiadnicy z Żeszczynki, Podlasianki z Ro-



w Białej Podlaskiej, Gminna Instytucja Kultury w Rokitnie.

Podczas imprezy na scenie zaprezentowały się zespoły ludowe i śpiewacze z różnych

kitna, oraz Koła Gospodyń Wiejskich z Olszyna i Rokitna

Przeład składał się z dwóch części: pierwsza poświęcona była wspomnieniu o Janie Pawle II,

zespoły zaprezentowały wiersze i utwory poświęcone papieżowi; oraz druga, w której zespoły wykonywały pieśni ludowe i biesiadne.

Na uroczystości byli obecni zaproszeni goście: Arkadiusz Maksymiuk, radny powiatowy, przewodniczący Komisji Edukacji, Kultury, Sportu i Turystyki;

Ryszard Boś, radny powiatowy; Eugeniusz Żuk, przewodniczący Rady Gminy Rokitno; ks. Zbigniew Hawryluk, proboszcz parafii Malowa Góra; Bożena Żuk, sekretarz gminy; Bogumiła Frańczuk, skarbnik gminy; Jarosław Marczuk, radny gminy i Wacław Sudewicz, sołtys Olszyna.

Tekst i foto.: Urząd Gminy Rokitno



Dzień Pluszowego Misia

Trudno sobie wyobrazić dzisiejszy świat bez pluszowego misia. Jest towarzyszem dzieci w świecie beztroskiej zabawy oraz przyjacielem - powiernikiem największych sekretów i tajemnic. Miękki, puchaty i taki z łatką. 25 listopada swoje święto obchodzi najmilsza zabawka, najlepszy przyjaciel dzieci i niezastąpiona przytulanka przy zasypianiu – pluszowy miś.

Światowy Dzień Pluszowego Misia obchodzimy 25 listopada już od 2002 roku, kiedy to pluszowy miś świętował swoje setne urodziny. Pierwsza pluszowa zabawka powstała bowiem w 1902 roku w Nowym Jorku, a na cześć prezydenta USA Teodora Roosevelta (który podczas jednego z polowań nie zgodził się na zastrzelenie młodego niedźwiadka) została nazwana „Teddy's Bear”. Obecnie pluszowe misie są jednymi

z najpopularniejszych zabawek na świecie.

W centrum uwagi były oczywiście misie. Przede wszystkim pluszowe. Gminna Biblioteka Publiczna w Rokitnie zaprosiła swoich najmłodszych czytelników do świętowania. Dzieci przyniosły ze sobą swoje ulubione przytulanki, które stwarzały sympatyczny nastrój i bardzo przyjazną atmosferę.

Mali goście zapoznali się z historią pluszowego misia. Była przeczytana bajka o przygodzie rodziny niedźwiadków „Gdzie jest Mikołaj” przez Alicję Nicyporuk. Ponadto były rozwiązywane zagadki, opowiadki i piosenki o misiach, przy których dzieci świetnie się bawiły. Na zakończenie nasi najmłodsi czytelnicy mieli mały poczęstunek, bo takie święto musi łączyć się ze słodkościami.

(a)


POWIAT BIALSKI

Gmina Tuczn

Świat pszczoł



Gminna Biblioteka Publiczna w Tucznj wspólnie z Zespołem Doradztwa Rolniczego w Wisznicach i Grabanowie w ramach współpracy 6 listopada zorganizowała zajęcia dla przedszkolaków Świat pszczoł. Magda Marczuk i Iwona Petruczyk przybliżyły dzieciom życie pszczoł, ich rodzaje i role, jakie pełnią w ulach. Dzieci dowiedziały się, że rój składa się z królowej, robotnic i trutni. Panie zaprezentowały jak wygląda strój pszczelarza oraz wytłumaczyły dzieciom, w jaki sposób chronić się przed użądleniem pszczoły. Wśród przedszkolaków znalazł się ochotnik, który przymierzył

kombezon pszczelarski. Przed-szkolaki poznały także narzędzia potrzebne do pracy pszczelarza. Były to podkurzac i miotłka, do-wiedziały się również, jakie pro-dukty wytwarzane są ze zbieranego pyłku i jakie mają walory lecznicze. Na zajęciach nie zabrakło również niespodzianek dla przedszkolaków. Pierwszą z nich było ozdobienie pamiątkowej kartki w kształcie plastra miodu, następnie dzieci własnoręcznie wykonały świece woskowe z fragmentu plastra. Punktem kulminacyjnym była degustacja „słodkiego przysmaku” w postaci miodu na wafelku oraz cukierków. (a)

Już po raz kolejny mieszkańcy gminy Piszczac udali się do Teatru Nowego w Łodzi. Tym razem 7 listopada wyruszyły Koła Gospodyń na sztukę „Złodziej”, w której główną rolę

Nasi w Łodzi

Spotkali się z aktorami po spektaklu


Gmina Międzyrzec Podlaski

Bal Andrzejkowy w Pościszach



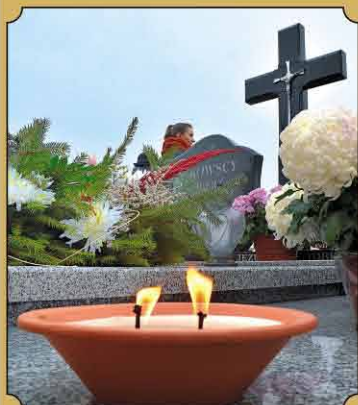
25 listopada w świetlicy w Pościszach odbył się Bal Andrzejkowy dla dzieci i młodzieży zorganizowany przez Gminny Ośrodek Kultury w Międzyrzec Podlaskim przy współpracy z Urzędem Gminy Międzyrzec Podlaski.

Podczas zabawy na uczestników czekało wiele atrakcji. Pod wodzą instruktorki tańca Iwony, młodzi wyruszyli w muzyczno-taneczną podróż po różnych rejonach świata: Europa,

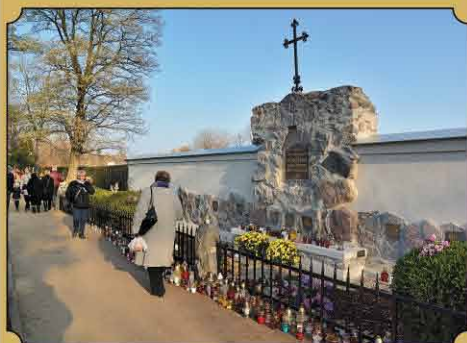
Afryka, Indie czy Dzikie Zachód. Pomiędzy zajęciami tanecznymi, gry i zabawy dla dzieci prowadziły animatorki ze świetlic w: Pościszach, Hałasach i Żabkach. Dodatkowo na strudzonych uczestników czekał słodki poczęstunek. Bal był okazją do dobrej zabawy i przyjemnego spędzenia długiego listopadowego wieczoru przez młodych. Uśmiechy nie schodziły z twarzy uczestników. (a)



grał zaprzyjaźniony z Piszczacem aktor Dariusz Kowalski. Gościnnie był na warsztatach i spotkaniach teatralnych dla dzieci i młodzieży oraz prowadził, jako konferansjer, gminne dożynki. Po zakończonym spektaklu odbyło się indywidualne spotkanie grupy z aktorami, którzy występowali w sztuce. Każdy mógł zrobić pamiątkowe zdjęcie lub otrzymać autograf z dedykacją. Choć podróż jest długa, nikomu to nie przeszkadzało. W świetnych nastrojach, z dobrym humorem i ze śpiewem, wszyscy szczęśliwie dotarli do domu. Taki wyjazd to odpoczynek, integracja pokoleń oraz łyk kultury wyższej. Wyjazd został przygotowany przez Anetę Buczyńską i Agnieszkę Cydejko. (a)



WSZYSTKICH ŚWIĘTYCH I DZIEŃ ZADUSZNY W POWIECIE BIAŁSKIM





Podsumowanie Współzawodnictwa Sportowego Szkół Powiatu Białskiego za rok 2014/2015

Zespół Szkół im. Wł. St. Reymonta w Małaszewiczach 17 listopada 2015 r.



**Gmina Janów Podlaski**

Wieczór Andrzejkowy

21 listopada br. w sali widowiskowej Gminnego Ośrodka Kultury w Janowie Podlaskim,

prowadzonych przez instruktorów – Renatę Kaczmarek i Piotra Kulickiego. W programie wystą-



w ramach wieczoru Andrzejkowego, odbył się koncert w wykonaniu artystów uczęszczających na zajęcia w GOK,

pili: zespół Pawłowianki z akompaniamentem Piotra Kulickiego i Jarosława Nitychoruka, zespoły taneczne Jantar i Kaszmir, wo-

kaliści: Małgorzata Klimczuk, Aleksander i Oliwia Nieścioruk, Marta Siedlecka, Mateusz Łopaciuk. Celem spotkania było kultywowanie tradycji obchodzenia dnia św. Andrzeja.

Po występie wykonawcy zostali zaproszeni do sali konferencyjnej GOK na poczęstunek przygotowany przez organizatorów.

(a)

Nasza krew nasza ojczyzna

Oddając krew pomagasz innym

Po raz kolejny Klub HDK PCK PSG w Terespolu wziął udział w Ogólnopolskiej Akcji Honorowego Oddawania Krwi

krwi na Placówce Straży Granicznej w Terespolu 12 listopada. Zgłosiło się około 40 osób. W związku z awarią czytników,



pod hasłem „Nasza krew nasza ojczyzna”. Akcja organizowana jest przez komendanta głównego Straży Granicznej. Patronat nad akcją objął Polski Czerwony Krzyż. Natomiast patronat nad akcją w regionie objęli: komendant NOSG, burmistrz miasta Terespol i wójt gminy Terespol. Klub HDK PCK PSG w Terespolu wziął udział w tym przedsięwzięciu, organizując jednorazową akcję oddawania

przeniesiono akcje do Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa Oddział w Białej Podlaskiej. Na wyjazd do Białej Podlaskiej zdecydowało się 28 osób, z czego 20 oddało krew. Zebrano 9 litrów krwi. W akcji wzięli udział funkcjonariusze PSG w Terespolu, PSG w Bohukałach, Izby Celnej w Białej Podlaskiej, KP w Terespolu oraz mieszkańcy Terespolu i okolic.

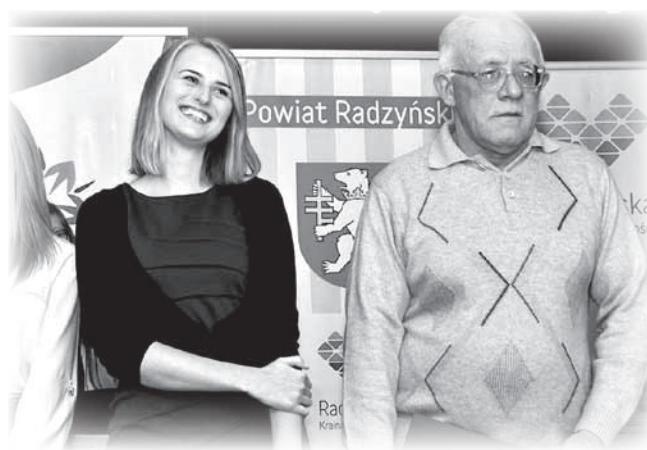
(a)

Wyróżniony w konkursie literackim

Animator kultury z Lubenki Kazimierz Kusznirow realizuje się w wielu dziedzinach, jako reżyser, scenarzysta, a także autor poezji i prozy. 8 listopada w Gminnym Ośrodku Kultury w Kąkolewnicy rozstrzygnięty został finał VIII Ogólnopolskiego Konkursu Literackiego im. Ireny Golec „Czerwona róża dla niej”,

pod honorowym patronatem sekretarza stanu MEN Tadeusza Sławackiego. W dziedzinie poezji (w kategorii dorosłych) wyróżnienie za zestaw utworów o tematyce patriotyczno-religijnej oraz o zjawisku współczesnej emigracji otrzymał Kazimierz Kusznirow. Gratulujemy.

(a)





HISTORIA

JAK RODZIŁA SIĘ NIEPODLEGŁOŚĆ NA POŁUDNIOWYM PODLASIU

Po ustąpieniu Rosjan w 1915 roku, południowe Podlasie zostało podzielone przez nowych okupantów. Powiaty: siedlecki, węgrowski, sokołowski i łukowski znalazły się pod zarządem niemieckim cywilnym podległym generałowi Beselerowi. Niewielki skrawek południowo-zachodniego Podlasia objęła okupacja austriacka (granica biegła na rzece Piwoni za Radzyniem Podlaskim). Wschodnie powiaty: konstantynowski, bialski, radzyński, włodawski były pod zarządem wojskowym tzw. Komend etapowych podległych Oberkomando Ost.

Życie ludności z terenów okupowanych było nad wyraz ciężkie. Np. płk Herfort z okupacji austriackiej (uważanej za najłżejszą) polecił ludności spożywanie pokrzyw, a także nakazał używać tych roślin do wyrobu włókna na koszule, ponadto zarządził oddawanie klamek, rygli okiennych, drzwiczek z miedzi i mosiądzu, wygrzebywanie padliny zwierzęcej, z której następnie wyrabiano tłuszcz do smarów. Miesięczne spożycie cukru przez rodzinę wynosiło 60 dekagramów. Jeszcze gorzej było pod okupacją niemiecką. Za zabicie świni na własny użytek groziło uwięzienie. Nawet za nieprzydatne dla wojska konie trzeba było płacić podatek.

W wyniku rekwizycji brakowało na wsi bydła. Żartowano, że nawet każda kura miała ewidencję, ile znosi jaj miesięcznie. Na terenach podległych Ober-Ost niejednokrotnie znęcano się nad ludnością, np. w trakcie rekwizycji bydła w Niemcejkach dotkliwie pobito rodzinę Mikołajczuków. W Duplewiczach (obecnie Dąbrowa) zastrzelono

Anielę Chybowską, gdyż nie chciała oddać Niemcom ostatniej sztuki płótna. W Czuchowie pobito kilkanaście osób za opór przeciw przymusowej pracy. Przestrzegano ścisłej godziny policyjnej. Chodniki w miastach zarezerwowane były dla Niemców, a oficerom należało się kłaniać. Obowiązywała także surowa cenzura. W archiwach zachowały się niektóre restrykcyjne zarządzenia, np. gubernator w Łukowie ogłosił, że rozlepianie ogłoszeń polskich bez zezwolenia karane będzie rokiem więzienia lub grzywną w wysokości 3000 marek (za ewentualne napady na żołnierzy niemieckich groziła kara śmierci).

Po traktacie brzeskim, na terenach nadbużańskich, wyznawcom prawosławia nakazano wpisywać w dowodach tożsamości narodowość ukraińską, bowiem Niemcy faworyzowali ruch proukraiński. Ludność zmuszano do pracy w budowie fortyfikacji ziemnych na przedpolu twierdzy brzeskiej lub wywożono ją na roboty do Niemiec. W takiej sytuacji rodziła się polska konspiracja niepodległościowa, powstawały koła Polskiej Organizacji Wojskowej. W Siedlcach POW działała już w 1915 r., w Radzynie w 1916 r. (kapelan ks. Karol Waszczuk), a w Międzyrzeczu w październiku 1918 r. założył ją ks. Władysław Augustynowicz. Kiedy dotarła wieść, że Lublin jest wolny i powstał tam rząd ludowy, w Siedlcach zaczęto szykować się do przejęcia władzy. 10 listopada, po południu i wieczorem, rozpoczęło się rozbrajanie Niemców. Ważną rolę w tej akcji odegrał porucznik Jerzy Dylewski, były oficer z korpusu gen. Dowbora-

-Muśnickiego. Na naradzie działacze POW zobowiązano go do przyjęcia funkcji zastępcy komendanta miasta (wydaje się, że wyznaczony na komendanta por. Tadeusz Górski nie kwapił się do ataku na Niemców). W środę, 9 listopada, Dylewski ustalił z por. Nowotnym (byłym oficerem armii austriackiej, doskonale znającym język niemiecki), że następnego dnia rozbroją lub aresztują gubernatora niemieckiego gen. Seydlitza urzędującego w pałacu Ogińskich. Rankiem, 10 listopada, obaj oficerowie w mundurach byłych swoich formacji, uzbrojeni w szable, nawet nie anonsonowani przez adiutanta, wkroczyli do pałacu. Po przedstawieniu się por. Dylewski zakomunikował zaskoczonemu gubernatorowi, że wieczorem o godz. 20.00 będzie podstawiony pociąg przeznaczony wyłącznie dla wojskowych Niemców i generał powinien odjechać do Warszawy. Gubernator zorientował się już o nastrojach w mieście, nie stawiał oporu. Wyraził jedynie życzenie zabrania ze sobą 8 wielkich kufrów, na co nie otrzymał zgody. Szczepan Ciekot, autor tomu „Wspomnienia” (Warszawa, 1970), odnotował: „właściwie Siedlce były już tego wieczoru oczyszczone z Niemców, tylko trzeba było pilnować obiektów państwowych i kolei. Dworzec kolejowi opanowali kolejarze, członkowie POW. Tego dnia Jerzy Dylewski próbował dysponować kruchą i niestabilną władzą. Urzędował przy pomocy harcerzy, grupki dymisjonowanych żołnierzy i strażaków”. Szczepan Ciekot zapisał także, że Niemcy oddawali broń chłopcom w wieku 15-16 lat. Następnego dnia

siły POW planowo obsadziły ważniejsze budynki w mieście i zostały wzmocnione przez przybyłe placówki z okolicznych wsi.

11 listopada, pod wieczór, nastąpiło rozbrojenie Niemców w Łukowie. Łukowski okręg POW miał już gotową i prężną siatkę konspiracyjną, zmontowaną przez inżyniera Eugeniusza Kwiatkowskiego (późniejszego wicepremiera i twórcę COP). W mobilizacji sił miał wsparcie byłego ułana rokitniańskiego Tadeusza Łady-Bieńkowskiego. Brakowało jednak uzbrojenia. Bieńkowski odważnie udał się do niemieckiego gubernatora von Wilhelmiemu z żądaniem wydania broni. Generał odmówił. Wtedy dzielny ułan pomaszzerował do Soldatenratu oświadczając, że jeśli oddadzą broń, zyskają możliwość spokojnego odjazdu. Zrewolucjonizowany Soldatenrat przystał na propozycję. Bieńkowski z Kwiatkowskim otrzymali kilkadziesiąt karabinów, uzbroili 50 ludzi i z tą pięćdziesiątką ruszyli na niemiecki batalion ze zbrojownią na Łapiguzie. Po złożeniu broni przez kwaterujący tam oddział aresztowano gubernatora gen. Wilhelmiemu. Następnego dnia obsadzono budynki. W gmachu gubernatora urzędował już otoczony młodzieżą komendant łukowskiego obwodu POW 22-letni podchorąży Stefan Zdanowski. Akcję rozpoczęto również w Parczewie, do rozbrajania Niemców przystąpiono 11 listopada, nie obeszło się bez ofiar, zginęło tam 2 skautów. Rozbrojenie w Radzynie odbyło się 12 listopada. Przed wieczorem do miasta przybyły zmobilizowane grupy POW z Branicy i Zbultowa. Peowiacy zdecydowanie zaatakowali koszar wojskowe. Rozpoczęła się obustronna wymiana strzałów. Po jakimś czasie, Niemcy z koszar zdecydowali przedrzeć się do swoich oddziałów kwaterujących w pałacu Potockich. Gdy opuścili koszary, peowiacy rzucili się do ich rozbrajania. Dzielny peowiak Mańko schwytał i rozbroił trzech żołnierzy. W czasie opa-



nowywanian dzwonnicy zginął jednak peowiak Fijałek z Braniczy Radzyńskiej. Józef Bartycha PS. „Kmicie” doprowadził do Radzyna 200 rozbrojonych Niemców z Kopiny, Milanowa, Wohynia. Rejon Łaskarzewa, Ryk i Dębina zmobilizował kompanię POW. Z tych młodych ludzi pochodzących z Sobieszyna, Drażgowa, Ułęża i Żabianki były podoficer pierwszej brygady legionów, 26-letni sierżant Ignacy Zowczak, zorganizował w Dęblinie 30 osobowy oddział rajdowy, zaopatrzony w karabiny zdobyte po rozbrojeniu placówki niemieckiej w Rykach.

12 i 13 listopada przez Ryki, Gończyce, Żelechów, na przemian – transportem kołowym i pieszym, oddział przybył do Łukowa. Żadny przygody i sławy dowódca postanowił rozbrajać Niemców na terenach Ober-Ost. Przed południem 13 listopada na dwóch wagonach kolejowych przybył do Międzyrzecza. Groząc Niemcom pospolitym ruszeniem chłopów z okolicznych wsi, Zowczak zdołał doprowadzić do złożenia broni przez miejscowy garnizon. Tego dnia została zwarta umowa między tzw. Komitetem Obywatelskim, POW a Radą Żołnierską w Białej Podlaskiej. Niemcy zgodzili się opuścić miast w ciągu dwóch dni pod warunkiem zagwarantowania im bezpieczeństwa. Jednakże 14 listopada usztywnili swe stanowisko i wydaje się, że zaczęli zabiegać o pomoc w Brześciu. 15 listopada wczesnym rankiem przybyły z Brześcia do Białej Podlaskiej elitarnie oddziały 2 pułku huzarów gwardii, nazywano ich „huzarami śmierci”, ponieważ na czapkach nosili budzące grozę symbole, charakterystyczne „trupie czaszki”. Wjechali do miasta z okrzykiem: „niech żyje Wilhelm II!” (mimo, że już po rewolucji w Niemczech cesarza nie było) i spacyfikowali zdemoralizowany garnizon białski. W tej sytuacji niewielki oddział POW, pod dowództwem Jezewskiego i jego zastępcy Chybowskiego, szybko wycofał się z Białej w ogólnym kierunku

na Radzyn Podlaski. Po zaprowadzeniu „porządku” w Białej huzarzy przystąpili do przywracania władzy niemieckiej na terenach już rozbrojonych, szykując się do marszu na Warszawę. W pierwszej kolejności zabezpieczono flankę południową (na Łomazy), później północną (na Janów Podlaski), wreszcie zachodnią (na Międzyrzec Podlaski). 15 listopada uderzenie niemieckie poszło na Łomazy. Uwolniono kilku rozbrojonych okupantów przetrzymywanych w areszcie, pobito księdza Antoniego Śliwińskiego, którego brat był aktywnym działaczem POW. Pozostawiając wartę i niewielką obsadę w Łomazach, huzarzy wyprawili się do Rossosza. Ponieważ tamtejsi peowiaci zdołali zbiec, wychwytywano członków ich rodzin. Szczególnie poszukiwano księdza Kielbasińskiego, który należał do miejscowej komendy POW. Gdy go nie znaleziono, podpalono jego zabudowania gospodarcze i plebanię. Następnie zmuszono mieszkańców Rossosza do dostarczenia podwód, dokonano rekwizycji i wrócono do Łomaz. Pod wieczór wzięto w Łomazach dodatkowe podwozy, załadowano zdobycz i wycofano się do Białej Podlaskiej. Po drodze dokonano pacyfikacji wsi Bielany. 16 listopada ruszyła ekspedycja niemiecka w dwóch kierunkach na Międzyrzec Podlaski i Janów Podlaski. Do Janowa przybyły 4 ciężarówki załadowane żołnierzami. Kilku uciekających peowiaków padło od kul, inni próbowali stawić opór. 25 członków oddziału Bonieckiego z Konstantynowa i okolic dostało się do niewoli. Zatrzymanych tymczasowo umieszczono w budynku obok dzwonnicy zapowiadając ich rozstrzelanie. Dopiero po jakimś czasie pognano pieszo wszystkich do więzienia w Białej Podlaskiej. Wśród aresztowanych znalazł się m.in. nowy burmistrz Aleksander Józefacki. W trakcie marszu ciągle stwarzano pozory, że zaraz wszyscy będą rozstrzelani. 16 listopada o godzinie 5.30

uderzono na Międzyrzec Podlaski. Po zniesieniu drobnego posterunku przy cmentarzu huzarzy pojechali pod pałac Potockich, gdzie przebywali młodzi bojownicy z oddziału Zowczaka. Niemcy zdołali szczelnie otoczyć pałac i ostrzelać go z karabinów maszynowych, niebawem pałac zaczął płonąć. Kto wyskoczył na dziedziniec, był natychmiast zabijany. Nie honorowano poddających się do niewoli, m.in. dowódcy Zowczaka. Zginęło 22 peowiaków. Trochę dłużej broniła się w budynku dworca kolejowego załoga międzyrzeczka, ale także i tu walka była nieskoordynowana i brakowało amunicji. Pomoc z Łukowa przybyła za późno i była zbyt słaba. Niemcy spacyfikowali miasto strzelając do każdego napotkanego. W sumie zginęło około 45 osób, w tym połowa cywilów. 17 listopada Niemcy próbowali zająć Radzyn Podlaski, ale w lesie Grabowiec zastąpił im drogę oddział POW z Kąkolewnicy pod dowództwem Makowskiego, w sile ponad 40 osób. Mimo, że peowiakom zabrakło kul (każdy miał tylko po 25 naboju) i musieli się wycofać, to również Niemcy zdecydowali się na odwrót, pozostawiając na szosie dwa samochody. Władze w Warszawie, zaalarmowane o sytuacji na Podlasiu, ale poinformowane także o zbliżającej się ze wschodu ofensywie niemieckiej, wobec braku sił wojskowych, wysłały parlamentarzysty. Niemcy zatrzymani pod Kąkolewnicą, stali się skłonni do rozmów. 18 listopada podpisano umowę w Łukowie i wyznaczono linię demarkacyjną, które obie strony zobowiązały się przestrzegać. Niemcy uważając, że mają wolną rękę wewnątrz linii demarkacyjnej, 20 listopada dokonali napadu na wsie Kozły i Kolembrody. Pół wsi Kozły poszło z dymem, zastrzelono Michała Łobacza i Karolinę Czykier. Szczególnie pastwili się huzarzy w Kolembrodach. Pobitego i wleczzonego przez konia (pędzącego kłusem) Chwedaczuka, dobili wystrzałem z karabinu. Podpalili jego budynki oraz zabudowania

Dokudowca, Sadowskiego, Trochonowicza. 21 listopada nastąpił atak na Drelów. Zabito członków POW: Wawdysza, Stańczuka i Hukaluka, podpalono pięć stodoł oraz spichrz i mieszkanie gospodarza Łaziuka. 22 listopada w Komarówce zabito 4 osoby (w tym zarąbano szablami Bolesława Olszewskiego) i podpalono kilka budynków. W dniach od 23 do 28 listopada Niemcy dokonali najazdu na wsie: Kornice, Wygnanki, Kobylany, Swory, Huszlew i Chotycze. W Kornicy napastnicy aresztowali nauczyciela Stanisława Kryńskiego, ale szczęśliwie udało mu się zbiec. W Kobylanach pobili młynarza Wesniuka, który nie chciał wydać ostatniego worka maki. Ograbili majątek Huszlew, a jego właścicielka księżna Woroniecka uratowała głowę tylko dlatego, że w wiejskim przebraniu ukryła się u gospodarzy we wsi. W Sworach ogłosili ze wszystkiego plebanię, proboszcza zostawili w samej tylko sutannie. Zabrali duże ilości żywności, zboża i siana. 28 listopada doszło do potyczki pod Horoszkami, w której zginęło kilku polskich kawalerzystów. 5 grudnia ekspedycja niemiecka wtargnęła do Łosic, ale dzięki odsieczy przybyłej z Siedlec atak odparto, a do niewoli wzięto 32 huzarów. Ponieważ po rozbrojeniu w Radzynie Podlaskiej usiłowali przejąć władzę ludzie o zabarwieniu komunistycznym, 6 grudnia pluton żołnierzy dowodzonych przez porucznika rozbroił tamtejszy oddział tzw. Milicji ludowej, aresztując szereg członków PPS lewicy. Podobnie obalono rządy rewolucyjne we Włodawie, ale tam połała się krew bratnia. W nocy z 17 na 18 grudnia Niemcy opuścili Międzyrzec. 21-go odbył się tam pogrzeb poległych, któremu przewodniczył biskup Henryk Przeździecki. 31 grudnia wojsko niemieckie opuściło Białą Podlaską, a dopiero 9 lutego 1919 roku Terespol i 15 lutego Bielsk Podlaski. Wolność ma swoją cenę. Podlasie za niepodległość płaciło życiem swych najdzielniejszych obywateli.

Józef Geresz



POWIAT BIALSKI

Rocznik Konstantynowski trafił do czytelników



6 listopada w pałacu hr. Platerów miała miejsce promocja VI Rocznika Konstantynowskiego, którego wydawcami są: Stowarzyszenie Przyjaciół

Placówki AK Konstantynów w II Rejonie AK w Obwodzie Biała Podlaska” Tadeusza Marcelego Mioduszeńskiego; „Wspomnienia pana Adama Celińskiego z Solinek” spisane przez Bog-

dana Korniluka; „Wspomnienia najstarszych mieszkanki Wiechowicz” autorstwa Elżbiety Hawryluk i Katarzyny Niedziółki; „Nostalgia i post crossing” Anny Guziejko. Ponadto dwa kazania ks. Władysława Proczka i ks. Józefa Franczuka. W dziale twórczość literacka zaprezentowano poezję: Jana Cienkusa, Edwarda Janczuka, Jerzego Rekuckiego

i Kajetana Sawczuka. Nie zabrakło również indeksów nazwisk i miejscowości.

Rocznik można nabyć w Księgarni Podlaskiej przy ul. Warszawskiej 1 w Białej Podlaskiej albo zamówić w Stowarzyszeniu pod adresem internetowym: tpzk5@wp.pl lub telefonicznie: 603 609 794.

SPZK



Ziemi Konstantynowskiej, Gminna Biblioteka Publiczna im. Kajetana Sawczuka w Konstantynowie i Urząd Gminy Konstantynów.

W najnowszym tomie w dziale Aktualności znajdziemy informacje o działalności gminy w Konstantynowie, sprawozdanie z działalności Stowarzyszenia Przyjaciół Ziemi Konstantynowskiej za 2014 rok oraz wspomnienia uczestników promocji V Rocznika Konstantynowskiego. W materiałach do historii regionu przeczytamy artykuły: dr Anny Feliks, kustosz Muzeum Wnętrz w Otwocku Wielkim - „Cudem ocalały obraz życia na folwarku”, czyli dokumentacja fotograficzna majątku przy pałacu w Otwocku Wielkim; dr Szczepan Kalinowski opisuje Legiony Polskie na Ziemi Konstantynowskiej z okazji 100-lecia pobytu Legionistów na Podlasiu. Niezwykle ciekawym artykułem jest zamieszczony w oryginalnym brzmieniu pamiętnik Macieja Piotrowicza z pobytu w wojsku carskim i niewoli niemieckiej w latach 1915-1918. Inne artykuły to: „Opowieść o czterech siostrach Holcer” Teresy Pietrzak; „Konstantynów po wyzwoleniu” Karola Mioduszeńskiego; „Dwie akcje rozbrajania Niemców w 1943 roku na terenie

Wójt Gminy Sosnówka
Gminny Ośrodek Kultury w Sosnówce
Szkoła Podstawowa w Sosnówce
Serdecznie zapraszają na

Koncert Koled
„Przybieżeli do Betlejem...”

24
Stycznia
2015
godz 16⁰⁰
Szkoła
Podstawowa
w Sosnówce

Generał Franciszek Krajowski pogromca Siemiona Budionnego

Listopad 1918 roku był bardzo ważnym okresem w dziejach narodu polskiego. Po 123 latach rozbiorów powstała Polska. Warto, więc przypomnieć

cenili jego zdolności, dlatego systematycznie pisał się w hierarchii wojskowej. Awansował od podporucznika na kolejne stopnie oficerskie. Od 1883 roku, jako



jednego z wybitnych dowódców Wojska Polskiego z okresu wojny polsko-bolszewickiej gen. dyw. Franciszka Krajowskiego. Generał był odznaczony Orderem Virtuti Militari, 4-krotnie Krzyżem Walecznych oraz Orderem Francuskiej Legii Honorowej. Już po swojej śmierci i porównaniu taktyk oraz umiejętności dowodzenia podczas prowadzenia I i II wojny światowej był porównywany do gen. Władysława Andersa i gen. Stanisława Maczka.

Tak o nim wspomina wnuczka generała Wielisława Papadulos Krajowska.

Franciszek Krajowski był z pochodzenia Czechem (pierwotne nazwisko Frantisek Kraliczek). Urodził się w Waleśzynie 30 września 1861 r. (obecnie Czechy). Wstąpił do wojska austriackiego i ukończył Szkołę Kadetów Piechoty w Łobzowie koło Krakowa. Przełożeni do-

zawodowy oficer pełnił służbę w armii austriacko-węgierskiej.

W latach 1898-99 ukończył Akademię Sztabu Generalnego w Wiedniu. W tym czasie ożenił się z Polką Teodozją Janeczek. Z ich małżeństwa urodził się jedyny syn Wielisław Bohdan, który również później został zawodowym oficerem Wojska Polskiego. Podczas I wojny światowej gen. Franciszek Krajowski w latach 1914-1915 dowodził pułkiem w obronie twierdzy Przemyśl. Po kapitulacji załogi twierdzy dostał się do syberyjskiej niewoli rosyjskiej, z której uciekał kilkakrotnie, był schwytyany. 21 kwietnia 1918 roku udało mu się uciec ostatecznie. Wstąpił ponownie do armii austriacko-węgierskiej i walczył na froncie włoskim. Po rozpadzie monarchii habsburskiej, w listopadzie 1918 r. wstąpił do Wojska Polskiego. Został wyznaczony na stanowi-

ska dowódcy VII Brygady Piechoty w 4 Dywizji Piechoty.

20 września 1918 r. na jego wniosek i uzyskaniu zgody Namiestnika Galicyjskiego zmienił nazwisko z Kraliczek na Krajowski. Walczył z Ukraińcami i w wojnie polsko-bolszewickiej w bitwach nad Wkrą, w rejonie Modlina, pod Brodami. Dowodził m.in. grupą gen. Bonnina oraz grupą swojego imienia przeformowaną następnie w 18 Dywizję Piechoty. Wszędzie odnosił wojskowe sukcesy.

Zasłynął również w działaniach pościgowych za I Konną Armią Siemiona Budionnego na Polesiu i Wołyniu. Bolszewicka armia Budionnego, złożona z Kozaków, była szczególnie groźna z ataków kawaleryjskich. Krajowski jednak lekcewał Budionnego. Jego armii nie bał się, uważał Siemiona Budionnego za błazna. W tych walkach gen. Krajowski okazał się wybitnym taktykiem. Nauczył polskich żołnierzy tworzenia czworoboków i strzelania do kozackich koni z bardzo bliskiej odległości. Tego rodzaju działania uniemożliwiały i zniechęcały kawalerię Budionnego do szarż. Efekt tej strategii był taki, że pomimo, że kom-

darm (kamandir armii) Budionny rzucił sześć zaprawionych w boju dywizji własnych, nie zwyciężył jednej dywizji gen. Krajowskiego.

Po zakończeniu wojny polsko-sowieckiej, gen. F. Krajowski został dowódcą Okręgu Korpusu nr IX w Brześciu nad Bugiem.



Zamieszkał w domu w twierdzy brzeskiej. Z dniem 1 stycznia 1923 przeniesiony w stan spoczynku. Zmarł w 1932 roku i został pochowany na terenie twierdzy brzeskiej.

Na podstawie rozmowy z wnuczką oraz artykułu z „Militaria” 2013 i książki „Polska 1920” opracował **Adam Jastrzębski**.

Gmina Terespol



Gminne święto oświaty

W przeddzień święta Dnia Edukacji Narodowej, 13 października świętowano Gminny Dzień Nauczyciela, w którym wzięli udział pracownicy szkół z terenu gminy Terespol: Zespołu Szkół im. K. Makuszyńskiego w Małaszewiczach, Zespołu Szkół im. Orła Białego w Kobylanach, Szkoły Podstawowej im. J. U. Niemcewicza w Neplach i Zespołu Szkół im. W. S. Reymonta w Małaszewiczach. Gospodarzem uroczystości był Zespół Szkół im. W. S. Reymonta w Małaszewiczach. Licznie przybyłych na uroczystość pracowników oświaty, emerytowanych pracowników szkół oraz zapro-

szonych gości przywitał Robert Wieczorek, dyrektor szkoły. Po ceremonii powitania życzenia pracownikom oświaty złożyli: Krzysztof Iwaniuk, wójt gminy Terespol i Tadeusz Łazowski, starosta białski. Wójt oraz dyrektorzy szkół wręczyli nagrody, które corocznie są przyznawane z okazji święta wyróżniającym się pracownikom. Były piękne bordowe róże, dyplomy i wspólne pamiątkowe zdjęcia. Część artystyczna z udziałem szkolnego zespołu muzycznego zakończyła część oficjalną uroczystości, po której czekał na wszystkich świąteczny poczęstunek.

(a)



HISTORIA

110 rocznica powstania Związku Nauczycielstwa Polskiego

W tym roku obchodzimy 110. rocznicę powołania Związku Nauczycielstwa Polskiego (ZNP). Przeszłość związku jest bogatym źródłem doświadczeń, przykładów i wzorców. Korzenie jego sięgają, utworzonych pod zaborami, organizacji nauczycielskich, w tym utworzonego 1 października 1905 r. w Piłszkowie k. Łowicza Związku Nauczycieli Ludowych (ZNL). Dlatego wydaje się celowym przynajmniej skrótowne przybliżenie jego historii.

Przełomowym wydarzeniem dla rozwoju ruchu nauczycielskiego w Królestwie Polskim była rewolucja 1905 roku i walka o demokratyczną szkołę polską prowadzona wtedy przez młodzież i nauczycieli. 1 października 1905 r. w małej, wiejskiej szkółce w Piłszkowie koło Łowicza odbył się tajny zjazd delegatów nauczycieli z całego Królestwa Polskiego, który dał początki przyszłemu ZNP. Wzięło w nim udział około 80 pedagogów. Wśród nich byli: Stefania Sempołowska, Zygmunt Nowicki, Karol Klimek, Wacław Sieroszewski, Stanisław Najmoła, Zygmunt Sokół, Teofil Kurczak. Obradom przewodniczył Zygmunt Nowicki. Lubelszczyznę i Podlasie reprezentował Stanisław Wilgosek (późniejszy kierownik Szkoły Powszechnej w Stoczku Łukowskim). Najważniejszą decyzją zjazdu była uchwała o nauczaniu w szkołach w języku polskim i według polskiego programu oraz powołanie Związku Nauczycieli Ludowych. Nowo utworzony związek stawiał przed nauczycielstwem konkretne cele. Były nimi między innymi doskonalenie polskiego szkolnictwa i wychowania, szkoła powszechna, bezpłatna i dostępna dla wszystkich, a także obrona interesów zawodu nauczycielskiego i osób z nim związanych. Upowszechnienie uchwał tego zjazdu i brak zasad konspiracji spowodowało liczne aresztowania i upadek ZNL. Część jego członków przeszła do powstałego w grudniu 1905 r. Polskiego Związku Nauczycielskiego (PZN). Natomiast w środowisku szkół średnich w Warszawie powstało

Stowarzyszenie Nauczycieli Polskich (SNP). Dzień 1 października 1905 r., tj. dzień zjazdu w Piłszkowie przyjęto za datę narodzin ZNP. 95 lat po zjeździe w Piłszkowie budynek, w którym odbył się zjazd został, dzięki życzliwości władz gminy Łowicz, przejęty przez Związek, wyremontowany i przeznaczony na siedzibę Muzeum ZNP.

Ważne znaczenie dla nauczycielskiego ruchu zawodowego miał zjazd, zwanym „Sejmem nauczycielskim” obradujący w Warszawie w dniach 14–17 kwietnia 1919 roku. Na zjeździe między innymi powstał związek Polskiego Nauczycielstwa Szkół Powszechnych (ZPNPSP).

Po odzyskaniu przez Polskę niepodległości przyjęto dawny podział administracyjny na województwa, powiaty i gminy. Ustawa tymczasowa z 2 sierpnia 1919 roku o organizacji władz administracyjnych II instancji utworzyła między innymi województwo lubelskie. W omawianym okresie spośród wszystkich organizacji związkowych na Lubelszczyźnie największą rolę przypadała niewątpliwie ZPNPSP, powstałego w kwietniu 1919 roku na bazie Zrzeszenia Nauczycielstwa Polskich Szkół Początkowych i Związku Polskiego Nauczycielstwa Ludowego (związków nauczycielskich działających w b. zaborach rosyjskim i austriackim). Powstały związek przejął automatycznie członków i strukturę połączonych organizacji i stał się organizacją ogólnopolską. Nowa, połączona organizacja związkowa swoje działania skierowała w kierunku umocnienia i rozwoju organizacyjnego, ochrony interesów zawodowych nauczycielstwa oraz o wysoki poziom oświaty. W szybkim tempie wzrastała liczebność związku, w skali kraju w 1920 roku zrzeszał 24.123 nauczycieli zatrudnionych w szkołach. W 1925 roku liczba zrzeszonych wzrosła do 35.674, a w 1930 do 40.818 członków. Swoją siłą zawdzięczał

dobrej organizacji, dużej możliwości społecznego oddziaływania poprzez prasę i organizowanie kursów dokształcających kadrę nauczycielską i młodzież szkolną oraz pozaszkolną. W 1930 roku dokonano połączenia Związku Nauczycielstwa Szkół Powszechnych i Związku Zawodowego Nauczycieli Polskich Szkół Średnich, tworząc jednolity ZNP. Do 1939 roku Związek posiadał poziomą strukturę przynależności, w konsekwencji czego jego członkami mogli być tylko nauczyciele (od przedszkola do szkoły wyższej), a inni pracownicy szkolnictwa (administracji szkolnej, gospodarczo-usługowej, itp.) mogli należeć do innych związków zawodowych.

W II Rzeczypospolitej przedstawiciele ZNP postulowali w Sejmie wprowadzenie siedmioklasowej, jednolitej, bezpłatnej i obowiązkowej szkoły powszechnej dla wszystkich dzieci po ukończeniu siódmego roku życia; średniej szkoły ogólnokształcącej i zawodowej na podbudowie siedmioklasowej szkoły powszechnej; przekształcenie Zakładów Kształcenia Nauczycieli na szkoły wyższe o poziomie akademickim.

Funkcjonowanie ZNP zostało przerwane wraz z początkiem II wojny światowej. Prezydium Zarządu Głównego ZNP w końcu października 1939 roku oficjalnie zdecydowało o zorganizowaniu na terenie kraju sieci podziemnej działalności związkowej i oświatowej pod kryptonimem Tajna Organizacja Nauczycielska (TON). Pod koniec tego roku zaczęto powoływać władze wojewódzkie TON, a te z kolei organizowały zarządy powiatowe. W tym charakterze organizacja działała do końca okupacji niemieckiej. Konspiracyjna działalność oświatowa uzyskiwała szczególne poparcie w strukturach Polskiego Państwa Podziemnego. W Delegaturze Rządu na Kraj powstał Departament Oświaty i Kultury (DOiK), który miał za zadanie rozbudować i ujednolicić formy tajnego nauczania oraz stworzyć konspiracyjną administrację szkolną. W województwach utworzono Okręgowe Komisje Oświaty i Kultury (pełniły rolę konspi-

racyjnego kuratorium), w powiatach – Powiatowe Komisje Oświaty i Kultury, a w gminach (miastach) – gminne (miejskie). Za jedno z najważniejszych zadań uznawali oni realizację tajnego nauczania przez rozszerzenie oficjalnego programu nauczania (szkoły powszechne) oraz prowadzenie odrębnych zajęć w kompletach uczniowskich. W miarę upływu czasu zakres prac konspiracyjnej oświaty ulegał rozszerzeniu. Ważnym zadaniem było porządkowanie i ujednolicenie w zakresie tajnej oświaty w terenie w zakresie kryteriów ocen, przepisów i regulaminów pracy kompletów oraz zaopatrywanie w niezbędne do realizacji programu nauczania podręczniki.

Należy również podkreślić duże zaangażowanie ZNP w odbudowę i rozwój oświaty po II wojnie światowej. W dniu 12 sierpnia 1944 r. nastąpiło reaktywowanie Zarządu Okręgu ZNP w Lublinie, którego prezesem został Wiktor Helman. Zarząd ten działał samodzielnie, gdyż nie funkcjonował jeszcze Zarząd Główny ZNP. Kierownictwo Centralnego Prezydium TON ujawniło się dopiero w lutym 1945 roku. Tymczasowy Zarząd Okręgu w krótkim czasie wydał „Okólnik nr 1” do wszystkich ognisk i oddziałów powiatowych ZNP na terenie województwa lubelskiego. Zobowiązywał on do natychmiastowego podjęcia działalności, dokonania wyboru władz związkowych w oddziałach powiatowych oraz w ogniskach. Zalecał on włączenie się związku do prac komisji weryfikacyjnych, które rozpatrywały między innymi udział nauczycieli w pracach TON. W czasie I zjazdu ZNP w Lublinie, 10 maja 1945 r., związkowcy domagali się, by szkoła w nowej rzeczywistości była powszechna, bezpłatna, jednolita dla wszystkich dzieci, by szkoły wyższe były udostępniane najszerzszym warstwowi społecznemu, program obiektywny, nauczyciel niezależny materialnie i moralnie, wszelkie składki od rodziców winny być wyeliminowane.

dr Dariusz Sikora

Dok. w następnym numerze Gościńca



Prezentacje Literackie PODLASKIEGO KWARTALNIKA KULTURALNEGO

Nr 76 (redakcja mig; regionalia@mbp.org.pl)

Magdalena Nazaruk

(Biała Podl.)

nic

śpieszę się
nie śpieszę
to ja dzwonię
ja
do siebie
rozkladam nic
na części pierwsze
autonomiczne wysypiska
skute lodem bładozielone smugi
żywo-płotów

rój sezonowych turystów
na śliskich dywanach
wyczerpał zapasy
objawów
nad nimi zaciśnięte
chmurne tworzywa
znów chcą
nie chcą
bać się tylko upadku i hałasu

czytuję cię wieczorami
gdy stajesz w szrankach
do moich snów
w tej poduszce
nie zmieści się już więcej
interakcji

sekwencje bryzy na karku
liczyły śliwki w jej kompie
znowu stawiasz przede mną
kieliszki niezdecydowania:
... do dna

teatr

dostałam bilet
w pierwszym rzędzie
żebym się mogła rumienić
i łapać powietrze w pięści
żebym mogła powzdychać
w antraktach
i powierzyć się w fotelu

kryształowy posążek

z bluszczową koroną
w pierwszym rzędzie
dostałam nieważny bilet

Hagia Sophia

między liniami papilarnymi
mam bizantyjski ornament
akwarelę pisze we mnie
złotą ikonę
wypełnia wschodnie nozdrza
kadzidlany freskiem
w nadbużańskim śpiewie
oświecła świątynię
poszukiwania mądrości

czarno-białe

w nieludzkości widać
ludzkie twarze
a zaraz potem wracają
ciemne budziki
tylko się im przyglądam
kłębom
kłębom jasnych cieni
nie roztapiam się nie wrę
nie zamazam nie paruję
nie planuję
jak ona pleść z neuronów
smyczy
niech światło ciemnością
nie będzie
wolę jak jest czerni
trochę mniej

osoby mnogie

I

ja - przekonana
że sprawę załatwia sublimacja
a nawet imitacja sygnału
inicjuje moje złudne imaginalne
i za szybko zaczyna mi
za bardzo zależeć

II

ty - niewolnik żądz
codziennosc sprawdzasz
do szukania obiektu
fantazji pożądania obsesji

III

oni - wyreżyserowani
krążą jak sępy
w swoich skalnych płaszcach
by dokonać transakcji

klatka

mówię do ciebie
niewerbalnością
pieczołowicie zmieniam kadry
szarego oniryzmu

kolejna
wegetacja w ekscytacji

meduza

być może
jesteście tylko projekcją
mojej podświadomości
albo że wy to jedna
i ta sama osoba
o różnych twarzach
bądź że to ja
urojona
wszechświatem umysłu

kobra egipska

patrzy zadumana na nilowe
pustynie
strzepuje piasek
z piramid czerwonych
w półmroku przerzuca kości
z ręki do ręki
znów czarując zgniata
czoła papirus

przelewa trucizny pozorów
władczyni
na szyjach Iras i Charmion
wiesza fiołki orientu
by syczące harfy
zagłuszyć beznamiętnie
przekręca klepsydrę

odbicie Witruwiusza

przykryły łacińskie księgi
atlasowej zieleni pałace
mistrz
baldachimem florenckich
dymów
kończy przerwane sfumato

jego świadomość
przestrzeni wieków
nieowczesnych
poza płótnem alegorii
chce pozostawić
60 świec w lewej ręce

z lekkim uśmiechem
obserwuje umysłu pigmenty
zimnoniebieskim wzrokiem
notuje proporcje piękna
projektuje oblicza
odkrywa rzeźbi
człowieka renesansu

staw nr 9

staw dziewiąty
rozpuszczonych wien
niezatapialny powiernik
niespokojnych

latarnik kruszy opłuki srebrowa
nad seledynową lunetą
zatopioną w pajęczych

arabeskach
powietrznej piany

kolekcjonuję esencje nocy
zawsze inne
w szkatułach nozdrzy

sprawy ludzko-ludzkie

trzymam trzcinowe pióro
w minucie gdy
pozostało nam tylko kopiować

kreować plagiat
stworzeni jesteśmy też
na podobieństwo
na bezwolne rutynowe kopie
skarbiec tkanek
i żółci

albo inaczej
kiedy wysychają stawy
otwartości
napełniam je powoli
od razu z mostem buntu
ale coś
mam spory szacunek
do skandalistów

chyba że są głupi

zamyśliłam się
w myśleniu
myśląc o tej myśli
muszę to przemysleć
żeby coś w końcu wymyślić
pomyślę o tym

są momenty
kiedy zdejmuję ze szkieł
chmury
hologramy ciałokształtów
rozmażają się
w pamięciowe mikstury

chwila
muszę przetrzeć szkła

szarość
wszystko szarość

piaski

boleśnie trzeźwa
związałam sobie pokoje
niebylegkie
do połowy wypełnione piaskiem

tańczyć się w nich nie da
można za to spać bez spadania
usiadłam więc przy oknie
i na parapecie
zamiast statku
zbudowałam wrak



Potrawy do zimowego jadłospisu

W każdym artykule dotyczącym prawidłowego doboru potraw w jadłospisach podkreślam znaczenie planowania jadłospisów w zależności od pory roku. Nie muszę przypominać, że w okresie zimowym wybrane potrawy powinny zawierać więcej składników energetycznych. Nie znaczy to, że o innych składnikach należy zapominać. Poniżej przedstawiam wybrane potrawy do zimowego jadłospisu.

SALATKA ZIEMNIACZANA

Składniki – 5 ugotowanych ziemniaków, 25 dag żółtego sera, 3 żółtka, 4 oliwki, 1 łyżeczka masła, ¼ szklanki gęstej śmietany, 2 łyżki oleju, 1 duża cebula, 1 łyżeczka mielonej papryki, sól.

Wykonanie – ser żółty rozpuścić w naczyniu z masłem, ostudzić, dodać żółtka, olej i ucierać aż powstanie jednolita masa. Do masy dodać drobno pokrajaną cebulę, mieloną paprykę, śmietanę i wymieszać. Dodać do smaku sól. Ziemniaki, po ugotowaniu obrać z łupinki i pokrajać w kostkę. Przełożyć do salaterki, zalać przygotowanym sosem i delikatnie wymieszać. Udekorować oliwkami.

ZAPIEKANKA Z ZIOŁAMI

Składniki – 2 łyżki masła, 1 cebula, 20 dag szynki lub kielbasy, bądź resztek pieczonego drobiu, 25 dag ugotowanego makaronu, 1 jajko, 2 łyżki śmietany, 3 łyżki startego żółtego sera, 3 łyżki rozartych suszonych ziół (bazylia, tymianek, majeranek, cząber, lubczyk), 2 łyżki posiekanej zieleniny (pietruszka, koperek, szczypiorek), sól, pieprz, 3 pomidory.

Wykonanie – masło stopić na dużej patelni, cebulę posiekać i podsmażyć na maśle, dodać ugotowany makaron, pokrojoną w kostkę szynkę (kielbasę lub upieczone mięso drobiowe) i całość wymieszać. Jajko rozmieszać ze śmietaną, solą, pieprzem i suszonymi ziołami, wlać do patelni. Ułożyć pokrajane w ćwiartki pomidory, posypać startym żółtym

serem i przykryć patelnię. Smażyć na wolnym ogniu około 5 minut. Zapiekanke podawać gorącą, posypaną posiekaną zieleniną.

OMLET Z KASZĄ GRYCZANĄ

Składniki – 4 jajka, 2 łyżki mleka, sól, 5 dag stoniny, 1 cebula, 3 łyżki kaszy gryczanej ugotowanej na sypko.

Wykonanie – jajka rozmieszać z dodatkiem mleka, osolić. Stopić pokrajaną w kostkę stoninę, podsmażyć na niej drobno pokrajaną cebulę. Ugotowaną kaszę gryczaną dodać do masy jajecznej, wylać na patelnię, usmażyć omlet z obu stron. Podawać z surówką.

KURCZAK PO RZYMSKU

Składniki – 1 kurczak, 2 łyżki smalcu, 2 plasterki szynki, 1 ząbek czosnku, szczypta majeranku, pół szklanki wina, 0,5 kg pomidorów, sól, pieprz.

Wykonanie – na patelni stopić smalec, dodać pokrajaną w drobną kostkę szynkę. Kurczaka umyć, podzielić na części i obsmażyć na tłuszczu. Posypać do smaku solą i pieprzem, a gdy mięso będzie miało złoty kolor dodać posiekany czosnek i majeranek. Wlać wino, a gdy wyparuje, włożyć sparzone, obrane ze skórki i pokrajane na cząstki pomidory. Dusić na ostrym ogniu około 20 minut, dolewając w miarę potrzeby wodę. Podawać z ziemniakami zapiekanymi z żółtym serem.

ZUPA FASOLOWA

Składniki – 40 dag mięsa wołowego z kością, pęczek włoszczyzny z kapustą, cebula, 10 dag wędzonego boczku, 25 dag fasoli, 10 dag maki, 5 średniej wielkości ziemniaków, sól, pieprz, pół łyżeczki majeranku, zielona pietruszka.

Wykonanie – fasolę namoczyć dzień wcześniej. Mięso wołowe ugotować około 45 minut, dodać fasolę, pokrajane w kostkę ziemniaki i gotować do miękkości. Mięso wyjąć, ostudzić i pokrajać na kawałki. Boczek pokrajać

w kostkę, stopić na patelni, dodać posiekaną cebulę. Z maki i wody zagnieść twarde ciasto, zetrzeć je na tarce i wysypać do zupy pod koniec gotowania. Zupę okrasić stopionym z cebulą boczkiem, doprawić majerankiem i solą. Przed podaniem posypać posiekaną zieleniną.

CIASTO Z CEBULĄ

Składniki – 40 dag maki, 3 dag drożdży, 1 łyżeczka cukru, 1 łyżeczka soli, ¼ szklanki mleka, 5 dag margaryny.

Składniki na farsz cebulowy – 1 kg cebuli, ¼ szklanki oleju, 3 jajka, 1 szklanka kwaśnej śmietany, kminek, papryka w proszku, sól.

Wykonanie – z wymienionych powyżej składników zagnieść ciasto, odstawić do wyrośnięcia. Rozwałkować i ułożyć na blasze wysmarowanej tłuszczem. Cebulę obrać, opłukać i pokrajać w plastery. Usmażyć na oleju. Jajka rozmieszać ze śmietaną, dodać kminek, paprykę w proszku, sól. Połączyć z usmażoną cebulą i wlać na ułożone na blasze ciasto. Piec około 40 minut w nagrzanym piekarniku.

ZAPIEKANKA Z RYŻU I MIĘSA Z PORAMI

Składniki – 25 dag mielonego mięsa wieprzowego z dodatkiem 5 dag stoniny, 2 cebule, 1 kg porów, 1 i ¼ szklanki ryżu, 2 łyżki tłuszczu, 1,5 szklanki mleka, 1 szklanka

śmietany, 2 ząbki czosnku, przyprawa curry lub papryka ostra w proszku, pieprz, sól, 4 łyżki posiekanej natki pietruszki, 1 łyżka tartej bułki, 3 łyżki startego sera żółtego, 1 łyżka oliwy lub oleju.

Wykonanie – cebulę obrać, opłukać, drobno posiekać, osolić, podgrzewać na patelni na małym ogniu. Gdy zacznie się rumienić, dodać łyżkę tłuszczu, lekko zrumienić, dodać mielone mięso ze stoniną, posiekany czosnek, wymieszać i trochę podsmażyć. Doprawić do smaku solą i pieprzem. Ryż ugotować we wrzącym mleku z dodatkiem szklanki wody i łyżki tłuszczu, osolić i ugotować na sypko. Pory oczyścić, odkrajać zielone części. Oczyszczone pory dokładnie umyć, pokrajać w poprzek na małe kawałki, wysypać do wrzącej wody i gotować około 5 minut. Odcedzić i wymieszać z ugotowanym ryżem, przyprawić curry. Żaroodporne naczynie wysmarować oliwą i posypać tartą bułką. Na dnie naczynia ułożyć warstwę ryżu, na ryż wyłożyć mięso mielone, wyrównać powierzchnię i zalać śmietaną. Powierzchnię zapiekanki posypać startym serem. Wstać do nagrzanego piekarnika i zapiec. Podawać z dodatkiem sosu pomidorowego i surówkami.

*Przepisy wybrała: Bożenna Warda,
Lubelski Ośrodek Doradztwa
Rolniczego*



MIĘDZYRZECZY TAEKWONDYCY WICEMISTRZAMI KRAJU

W Puławach odbyły się mistrzostwa Polski juniorów młodszych w taekwondo olimpijskim. Z trzech startujących w nich reprezentantów MOSiR Huraganu Międzyrzec Podlaski dwóch, czyli Jakub Adamczyk i Dawid Rozenkiewicz, wywalczyło srebrne medale.

Broniący tytułu mistrza kraju Adamczyk wygrał w kat. do 45 kg trzy pojedynki, lecz w finale uległ Łukaszowi Nowakowi z UKS Kórnik 8:15. O jedną walkę więcej musiał stoczyć w kat. do 53 kg Rozenkiewicz, ale również dotarł do finału, mimo że w pierwszej walce przegrywał na 15 sekund przed końcem 2:6. Doprowadził jednak do remisu 7:7, a następnie zdobył tzw. złoty punkt, podobnie jak później w ćwierćfinale. Przegrał dopiero pojedynek o złoto z Jakubem Dąbrowskim z AZS OŚ Poznań (4:12). Dawid rywalizował jeszcze w wieloboju sprawnościowym i zajął piąte miejsce.

Trzeci podopieczny Gabriela Siliwoniuka, debiutujący w tego typu imprezie Dominik Zdańkowski, nie sprostał przeciwnikowi już w pierwszym pojedynku i został sklasyfikowany na miejscu 9-16.

(mif)

FRANCISZEK SZABLUK ZNÓW ZŁOTY, TYM RAZEM W PORTO

Gdy ponad półtora miesiąca temu Franciszek Szabluk z ULPKS Gaj Zalesie wywalczył w Las Vegas (USA) złoto mistrzostw świata federacji GPC w wyciskaniu sztangi leżąc, wydawało się, że go ten fakt w pełni zadowoli. Nic z tych rzeczy. Niedługo po tym w portugalskim Porto odbyły się mistrzostwa globu federacji WPC i tam również Podlasianin stanął na najwyższym stopniu podium w kat. masters 55-59. W wadze do 100 kg uzyskał 200 kg, a mało brakowało, by ustanowił nowy rekord świata. Jego próbę na 217,5 kg sędziowie uznali jako spaloną stosunkiem głosów 2:1.

– Moje wyjazdy nie byłyby możliwe, gdyby nie wsparcie sponsorów. Dlatego dziękuję firmie Edwood Edward i Daniel Tomaszuk oraz spółce Eko Bug za sfinansowanie wyjazdu do Portugalii, a firmie Transgaz za zakup całej drużynie ULPKS Gaj Zalesie dresów w narodowych barwach.

(mif)



Franciszek Szabluk za chwilę zaliczy kolejny ciężar.
(Foto archiwum F. Szabluka)

WALCZĄ O PUCHAR TYMBARKU

Dwa zespoły młodych piłkarzy z Międzyrzecza Podlaskiego oraz piłkarki z Rossosza i Łomazy reprezentować będą nasz powiat w przyszłym roku w Zamościu w wojewódzkim finale szesnastej edycji piłkarskiego turnieju „Z podwórka na stadion o Puchar Tymbarku”. 27 drużyn rywalizowało na stadionie miejskim im. Bronisława Saczuka w Międzyrzeczu Podlaskim.

W rywalizacji dziewcząt zwyciężyły dziesięciolatki z Rossosza oraz dwunastolatki z Łomazy. Pierwsze pokonały w finale rówieśniczki z Łomazy 3:0, zaś drugie drużynę Cicibora Dużego 4:0. Do Zamościa pojadą: Alicja Bujnik, Oliwia Czech, Zofia Dymowska, Sandra Hryć, Wiktoria Józefaciuk, Julia Oniszczuk, Wiktoria Wiczuk, Alicja i Paulina Zieniuk (opiekun Marek Czech) oraz Karolina Chotkowska, Natalia Demianiuk, Daria Głowacka, Agnieszka Korszeń, Klaudia Mackiewicz, Aneta Nowosielska, Wiktoria Olichwierowicz, Dominika Powaszuk, Amelia Tokarska i Amelia Wołosowicz (opiekun Ireneusz Korszeń).

W turnieju chłopców kategorii U-10 międzyrzeczanie szkoleni przez trenera Daniela Rostka

wszystkie cztery mecze wygrali do zera. Kacper Celiński-Jakubowicz, Maciej Gdaczynski, Maciej Kiereczynski, Maciej Kiryluk, Igor Kotnarowski, Patryk Mikołajczuk, Jakub Piwowar, Kacper Roszkowski, Gabriel Sawczuk i Bartosz Wieczorek rozgromili Rzeczyce 9:0, Rossosza 12:0, Kościelny 9:0 oraz Łomazy 6:0.

Natomiast dwa zespoły ich starszych kolegów bez problemów poradziły sobie w kategorii U-12 w grupach i znalazły się w finałowej trójce razem z Piszczacem. Tu zarówno Międzyrzec I jak i Międzyrzec II, prowadzone przez trenerów Rostka oraz Kamila Korniluka, zwyciężyły rywali ze wschodniej części powiatu po 2:1 oraz bezbramkowo zremisowały w wewnętrznej konfrontacji, ale to Międzyrzec II występujący w składzie: Bartłomiej Kotnarowski, Michał Krzymowski, Mateusz Łukasik, Hubert Madejski, Wiktor Semeniuk, Kacper Stefańczyk, Jakub Szczepaniuk, Szymon Tusz, Michał Uchymiak i Kacper Waszczuk pojedzie do stolicy Roztocza.

(mif)

MITYNG NA NOWYM OBIEKCIE

Pozyskane z UE w ramach rządowego programu wspomagania w latach 2015–2018 organów prowadzących szkoły w zapewnieniu bezpiecznych warunków nauki, wychowania i opieki w szkołach – „Bezpieczna+” fundusze pozwoliły Szkole Podstawowej w Sosnowcu wyjść do uczniów z szerszą ofertą. Najpierw wybudowano lekkoatletyczną bieżnię zakończoną skocznią do skoku w dal, a następnie zorganizowano na niej międzygminny mityng lekkoatletyczny dziewcząt i chłopców z klas III-VI.

Podczas imprezy uczniowie szkół z gmin: Sosnowka, Wisznice i Hanna rywalizowali w trzech konkurencjach – rzucie piłeczką palantową, biegu na 60 m oraz skoku w dal. Najlepsi otrzymali dyplomy i nagrody rzeczowe. Dzięki funduszom kupiono także nowe pomoce sportowe, a dzieci mogą uczestniczyć w bezpłatnych zajęciach pływania.

(mif)

STADION ZMIENIA OBLICZE

Trwa modernizacja stadionu miejskiego w Międzyrzeczu Podlaskim. W październiku wartą blisko 1 mln 300 tys. zł inwestycję poświęcono a w posadzkę wmurowano akt erekcyjny. Obecni przy tym byli wszyscy ci, którzy w ostatnich miesiącach mocno zaangażowali się w powstanie nowego stadionowego zaplecza, m.in. poseł Stanisław Żmijan, który znacząco pomógł w dofinansowaniu inwestycji przez Ministerstwo Sportu i Turystyki.

Nowy obiekt stanie w miejscu starego i przylegających do niego baraków. Znajdą się w nim: cztery szatnie po 25 mkw., każda z nich z oddzielnym węzłem sanitarnym z toaletami, umywalkami i natryskami, ponadto pokoje dla sędziów i trenerów. Powstanie też zaplecze techniczne, by – jak podkreślił burmistrz Międzyrzecza Podlaskiego Zbigniew Grzyb – całość była na miarę XXI wieku.

Po podpisaniu aktu erekcyjnego przez poproszone o to osoby, został on umieszczony w metalowej tubie i wmurowany w posadzkę budowanego już obiektu. Podpis złożyła m.in. Jolanta Modrzewska, córka patrona stadionu – Bronisława Saczuka. Poświęcenia miejsca trwającej już budowy dokonał ks. Tomasz Bielecki, wikariusz parafii św. Mikołaja. Przecięcie wstęgi planowane jest przed rozpoczęciem rundy jesiennej piłkarskiego sezonu 2016/17, a kolejne etapy prac będą dotyczyły trybun, boiska głównego oraz treningowych. – W ten sposób zechcemy zaspokoić oczekiwania i ambicje jak największej rzeszy naszych mieszkańców – poinformował burmistrz.

(mif)



Za chwilę akt erekcyjny zostanie zamurowany w posadzkę



SPORT



Świętowali biegając

Tegoroczny, 27. Bieg Niepodległości, 11 listopada poświęcony był pamięci Danuty Siedzikówny „Inki”. Była ona sanitariuszką 5. Wileńskiej Brygady AK, podkomendną mjr. Zygmunta Szendzielarza „Łupaszki”. 20 lipca 1946 roku została aresztowana przez UB w Gdańsku. W trakcie śledztwa była bita i poniżana, mimo to odmówiła składania zeznań. Skazana na śmierć, została rozstrzelana 28 sierpnia 1946 roku.

Z Terespoła w 27. Biegu Niepodległości wystartowali: Marek Dac, Aleksandra Kotowska, Katarzyna Tabulska, Katarzyna Rażniewska-Darczuk, Dominika Maciuk i Krystyna Pucer. Wszyscy wzięli udział w akcji „biegnę dla Kuby” i wsparliśmy

10-letniego chłopca, podopiecznego Fundacji Spełnionych Marzeń. Zawody rozpoczęły się od wspólnego odśpiewania hymnu Polski. Punktualnie o godzinie 11.11 wraz z niemal 13 tysiącami uczestników utworzyliśmy wielką, żywą biało-czerwoną flagę (ubrani byliśmy w białe i czerwone koszulki). Najszybciej trasę biegu pokonali: Iwona Lewandowska (34:36) i Łukasz Paraszyński (30:11). Wśród startujących nie zabrakło byłych mistrzów na czele z Robertem Korzeniowskim.

Dla uczczenia rocznicy odzyskania niepodległości żołnierze PKW KFOR pobiegli tego samego dnia w Kosowie.

Tekst i foto.: Krystyna Pucer

Iza zakończyła sezon z „przypływem”

Zwycięstwem w Biegu Niepodległości na dystansie 10 kilometrów w Białymstoku, 7 listopada oraz w Biegu Niepodległości w Rzeszowie, 11 listopada, zakończyła sezon sportowy Iza Trzaskalska. Najlepsza lekkoatletka w historii Terespoła, duma miasta, w Białymstoku uzyskała czas

34.49. – „Było zimno i wietrznie. Trasa wymagająca i także mocna obsada” – twierdzi Iza. Drugie i trzecie miejsce zajęły Białorusinki z czasami: 34.55 i 35.55. W Rzeszowie natomiast było ciepło, ok. 15 stopni. Zawodnikom przeszkadzał za to mocny wiatr i przelotny deszyk. Mimo to, Iza uzyskała czas

Nasi w Portugalii

Kolejny sukces Franciszka Szabluka

9-10 listopada odbyły się Mistrzostwa Świata federacji WPC w Porto w Portugalii. W federacji Franciszek Szabluk startował po raz pierwszy zdobywając pierwsze miejsce w kat. masters 55-59 w wadze do 100 kg z wynikiem 200 kg ocierając się o rekord świata (217,5kg) 2:1 spalony. Ponad 1,5 miesiąca temu zdobył złoto w Las Vegas w federacji GPC. Franciszek Szabluk jest

zadowolony z wyjazdów i osiągniętych wyników. Serdecznie dziękuje głównemu sponsorowi Edwood Edward i Daniel Tomaszuk oraz firmie Eko Bug za sfinansowanie wyjazdu na MŚ w Portugalii. Składa również podziękowanie firmie Transgaz za zakup dresów w barwach narodowych całej drużynie ULPKS Gaj Zalesie.

(a)



34.50. Druga była również Polka – Matylda Kowal, a trzecia zawodniczka z Kenii. Teraz Iza jest w okresie roztrenowania, a przed nią okres przygotowawczy, który

zdecyduje o przyszłorocznych wynikach. Mocno jej kibicujemy i trzymamy mocno kciuki.

Krystyna Pucer

Foto: Izabela Trzaskalska



Nasi w Warszawie

Udane zawody wychowanków z Komarna

Wychowankowie Placówki Opiekuńczo-Wychowawczej z Komarna uczestniczyli po raz drugi w XVI Mistrzostwach Polski Domów Dziecka w Unihokeju. Zawody odbyły się w hali sportowej OSiR Warszawa Śródmieście. W zawodach wzięły udział drużyny Domów Dziecka z różnych stron Polski, między innymi z: Tczewa, Włocławka, Lublina czy Miechowa. Organizatorem zawodów po raz kolejny była „Fundacja EVA”.

Ambicją i marzeniem młodych zawodników było po-

Kilka bardzo dobrych akcji stworzonych przez naszych zawodników zakończyło się strzeżeniem bramki i prowadzeniem 1-0 Komarna. Jednak do końca meczu było jeszcze kilka minut. Szybkie wyrównanie zawodników z Miechowa pobudziło ich do bardziej agresywnej gry, co niestety skończyło się utratą kolejnej bramki. Mecz ostatecznie przegraliśmy 1-3. Pozostało nam walczyć o III miejsce. W meczu tym zagramy z drużyną, z którą już spotkaliśmy się na tym turnieju z Włocławkiem. Był to

we wszystkich meczach grała dziewczynka, co było rzadkością. Dlatego tym większe brawa i podziękowania wszystkim za grę. XVI Mistrzem Polski

w unihokeju Domów Dziecka została drużyna z Kołaczkowa, która w finale pokonała drużynę z Miechowa 5-0.

Piotr Malesa



wtórze wyniku z ubiegłego roku, w których zajęli V miejsce. Początek turnieju w wykonaniu młodych sportowców był bardzo obiecujący. W meczach grupowych szło wyśmienicie. Wygrana zawodników z Komarna w pierwszym meczu z Włocławkiem 1-0, potem wygrana z Lublinem 3-0, a na zakończenie zmagani grupowych zwycięstwo nad Tczewem 4-0. Drużyna zajęła I miejsce w grupie i w półfinale zmierzyła się z podopiecznymi placówki opiekuńczo-wychowawczej z Miechowa. Początek meczu był bardzo wyrównany, akcje przenosiły się raz z jednej to pod drugą bramkę.

chyba najtrudniejszy mecz turnieju, zwłaszcza że zmęczenie i drobne urazy były już bardzo widoczne. W meczu o III miejsce spotkały się dwie bardzo wyrównane drużyny. Mecz okazał się bardzo zacięty, żadna z drużyn nie odstawiała kija, walka była na całego. W regulaminowym czasie wynik brzmiał 0-0, a więc dogrywka. W dogrywce nie padła żadna bramka, więc czekały nas rzuty karne. W rzutach karnych o jedną bramkę lepsi okazali się zawodnicy z Włocławka. Mimo wszystko należy się wszystkim ogromne brawa za walkę i ambicję. Należy wspomnieć, że w składzie naszej drużyny



Gmina Biała Podlaska



Tenisowy turniej niepodległości w Czosnówce

W turnieju wzięło udział 51 zawodników łącznie we wszystkich kategoriach. Rozpoczęcie spotkania poprzedzone było tradycyjnie patriotycznym wspomnieniem historycznym, aby zgromadzona młodzież wiedziała, jaki jest cel turnieju oprócz sportu i miłego spędzenia czasu z kolegami i rodziną, bo coraz częściej przyjazdy są rodzinne i rodzice sami też biorą udział jak nie w tenisie to w warszawach. Turniej zaszczylił swoją obecnością Marek Kurianiuk, kierownik KRUS Biała Podlaska. Organizatorem imprezy było Powiatowe Zrzeszenie LZS, które reprezentował przewodniczący Rady LZS Arkadiusz Maksymiuk, natomiast sędzią głównym była sekretarz Rady LZS Marzena Niedźwiedz. Spotkanie przebiegało w atmosferze zdrowej rywalizacji zwłaszcza u najmłodszych uczestników.

Wyniki w poszczególnych grupach tenisa stołowego przedstawiają się następująco: chłopcy szkoła podstawowa: 1 miejsce Polak Jakub, 2 m-ce Koryciński

Miłosz, 3 m-ce Zielonka Kamil; chłopcy gimnazjum: 1 m-ce Maksymiuk Aleksander, 2 m-ce Wojciuk Szymon, 3 m-ce Moszkowski Bartosz; open: 1 m-ce Lipiec Dominik, 2 m-ce Wasiluk Paweł, 3 m-ce Ustymowicz Patryk; open dziewczęta i kobiety: 1 m-ce Najdyhor Karolina, 2 m-ce Moszkowska Natalia, 3 m-ce Kaździol Ewelina.

Warszaby szkoła podstawowa: 1 m-ce Maksymiuk Marcin, 2 m-ce Chwedczuk Szymon, 3 m-ce Koryciński Miłosz. Warszaby dorośli: 1 m-ce Ustymowicz Patryk, 2 m-ce Zielonka Dariusz, 3 m-ce Maksymiuk Arkadiusz.

Turniej cieszył się zainteresowaniem mieszkańców i był zorganizowany dzięki wsparciu: Starostwa Biała Podlaska, Rady Powiatu Białskiego, Firmy Kris-Bruk Krzysztof Hornowski, Firmy WEL Leszek Miciuk, Zajązdu Jolanta - Jolanta Dawidiak.

Organizatorzy serdecznie dziękują wszystkim sponsorom.

Arkadiusz Maksymiuk, przewodniczący Powiatowego Zrzeszenia LZS



SPORT

**Gmina Piszczac**

Turniej tenisa i warcabów

W Ortelu Królewskim Pierwszym odbył się VI Jesienny Turniej Tenisa Stołowego i Warcabów. 8 listopada uczestnicy brali udział w 3 konkurencjach: tenis stołowy, warcaby i rzut do tarczy. Każdy zawodnik mógł brać udział w swojej kategorii wiekowej oraz open. Najlepszym zawodnikiem był Jakub Ustymowicz zwyciężając w 3 kategoriach. Zawodnicy za pierwsze miejsce otrzymali puchary, medale i dyplomy. Każde dziecko niezależnie od zajętego

miejsca otrzymało nagrodę pocieszenia ufundowaną przez Gminną Komisję Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Piszczacu, która od lat czynnie wspiera i obejmuje patronat nad turniejem. Ks. proboszcz Robert Grzelak ufundował słodczyce, dla wszystkich uczestników. Sędzią zawodów była Marzena Niedźwiedz, dzięki której turniej przebiegał sprawnie w sportowej rywalizacji i miłej atmosferze. Imprezę zorganizowało lokalne Stowarzyszenie Sportu, Kultury, Rekreacji i Wypoczynku Ko-



rona oraz sołectwo Ortela Królewskiego Pierwszego. Jak wielu uczestników wspiera turniej można było zobaczyć po ufundowanych pucharach przez: wójta gminy Piszczac Kamila Kożuchowskiego, przewodniczącą Gminnej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych Jacka Szczepaniaka, przewodniczącą Rady Gminy Piszczac Grzegorza Panasiuka, proboszcza parafii Ortel Królewski ks. Roberta Grzelaka, sołectwo Ortela Królewskiego Pierwszego,

Ochotniczą Straż Pożarną w Ortelu Królewskim, Zakład Kamieniarski w Ortelu Królewskim Drugim Marka Panasiuka, Stowarzyszenie LSSKiW Korona.

Zawody miały na celu popularyzację sportu w środowisku wiejskim oraz zapewnienie mieszkańcom czynnego wypoczynku i sportowego współzawodnictwa. A oto zwycięzcy poszczególnych kategorii sportowych i wiekowych.

Tenis stołowy – szkoła podstawowa: 1. Ustymowicz Jakub, 2. Matejek Bartosz, 3. Piątkow-

ska Zuzanna; – gimnazjum: 1. Ustymowicz Dawid, 2. Maksymiuk Aleksander, 3. Kozłowski Kacper; open: 1. Ustymowicz Jakub, 2. Ustymowicz Dawid, 3. Maksymiuk Aleksander.

Warcaby – open: 1. Maksymiuk Arkadiusz, 2. Burdach Julia, 3. Chwedaczuk Szymon; – szkoła podstawowa I-III: 1. Mazurkiewicz Anna, 2. Sep-

czuk Marcel, 3. Olesiejuk Lena; – szkoła podstawowa IV-VI: 1. Burdach Julia, 2. Chwedaczuk Szymon, 3. Arseniuk Adam.

Rzut do tarczy – szkoła podstawowa: 1. Ustymowicz Jakub, 2. Matejek Bartek, 3. Maksymiuk Marcin; open: 1. Maksymiuk Arkadiusz, 2. Maksymiuk Marcin, 3. Fedoruk Piotr.

(a)

**Nasi w Brześciu**

Międzynarodowy turniej eisstocka

Dwa dni trwał Międzynarodowy Drużynowy Turniej Eisstocka Kobiet w Brześciu na Białorusi. 21 i 22 listopada br. spotkało się 14 drużyn z sześciu krajów: Austrii, Niemiec, Rosji, Białorusi, Włoch i Polski. Zawody rozgrywane były na lodzie. – „Byliśmy jedyną drużyną, która nie miała odpowiedniego obuwia do gry na takiej nawierzchni. Stąd nieco słabsze wyniki, ale nasze dziewczęta w czasie rzutów po prostu ślizgały się na lodzie. Inna sprawa, że zawody rozgrywane były w kategorii seniorów, a nasze zawodniczki to przecięz-

licealistki. Polki miały mniej lat niż ich rywalki trenowały” – stwierdził Andrzej Korbal. Nie mniej jednak była to kolejna okazja by podpatrywać i uczyć się od najlepszych. Tradycyjnie bezkonkurencyjne okazały się drużyny: 1 miejsce – Austria, 2 m – Włochy, 3 m – Niemcy. Polskę reprezentowały podopieczne Andrzeja Korbała w składzie: Ewelina Stefanowicz i Wioleta Stępień (obie LO Terespol) oraz Jowita Korbal i Paulina Biłanicz (obie II LO Biała Podlaska).

Krystyna Pucer

Foto: Andrzej Korbal



Fot. 1 Tomasz Serafinowicz z Białej Podlaskiej – w mundurze odradzającego się Wojska Polskiego (fot. około 1918–1919 r.)



Fot. 2 Żołnierze Wojska Polskiego (siedzący – Ignacy Michałowicz z Białej Podlaskiej), fot. ok. 1920 r.



Fot. 3 Żołnierze Wojska Polskiego z okolic wsi Zasiadki (siedzący z lewej Jan Mironiuk), fot. 1919

Quiz Gościńca

Wsparcie przetwórstwa produktów rolnych

Od 1 do 30 grudnia br. zostanie przeprowadzony nabór wniosków na operacje „Wsparcie inwestycji w przetwarzanie produktów rolnych, obrót nimi lub ich rozwój”. Tegoroczny nabór dotyczyć będzie podmiotów wykonujących działalność w zakresie przetwarzania lub wprowadzania do obrotu produktów rolnych. W następnym roku dotyczyć też będzie rolników podejmujących wykonywanie działalności gospodarczej w zakresie przetwarzania produktów rolnych.

Który z wymienionych podmiotów nie może ubiegać się o wsparcie w ramach tegorocznego naboru?

- A/ Mikroprzedsiębiorstwo,
- B/ Średnie przedsiębiorstwo,
- C/ Duże przedsiębiorstwo

Na którą z poniższych działalności nie może być przyznana pomoc?

- A/ Sprzedaż hurtowa produktów rolnych,
- B/ Sprzedaż detaliczna produktów rolnych,
- C/ Magazynowanie i przechowywanie produktów rolnych,

Minimalna wartość pomocy przyznana na realizację jednej operacji wynosi:

- A/ 100 tysięcy zł,
- B/ 3 mln zł w przypadku przedsiębiorstw zajmujących się przetwarzaniem i wprowadzaniem do obrotu produktów rolnych,
- C/ 15 mln zł w przypadku przedsiębiorstwa będącego związkiem grup producentów rolnych lub zrzeszeniem organizacji producentów.

O kolejności przysługiwania pomocy będzie decydowała liczba przyznanych punktów, które z wymienionych poniżej kryteriów będzie punktowane?

- A/ Okres działania przedsiębiorcy na rynku,
- B/ Uczestnictwo w unijnych i krajowych systemach jakości żywności,
- C/ Planowana inwestycja służy ochronie środowiska lub zapobiega zmianie klimatu.

Bożenna Warda

Lubelski Ośrodek Doradztwa Rolniczego.

Odpowiedzi prosimy przysyłać do dnia 15 stycznia 2016 r. na adres redakcji Gościńca Białskiego.

Rozwiązanie Quizu Gościńca nr 9/2015

- 1 – B
- 2 – A
- 3 – C
- 4 – B

Prawidłowe rozwiązanie nadesłali: Anna Ostapiuk z Żerocina i Tadeusz Krawczyk z Zabłocia. Nagrody książkowe przesyłamy pocztą.



gościńiec
białski

NUMER ZAMKNIĘTO
30 LISTOPADA 2015 r.

Egzemplarz bezpłatny
Nakład 1500 egz.

Wydawca: Starostwo Powiatowe w Białej Podlaskiej

Redaguje zespół: koordynator - Jan Jańczuk, Elżbieta Chwałczuk - sekretarz redakcji

Współpracują: Barbara Brodacka, Teresa Bartosiewicz, Marek Ferenc, Istvan Grabowski, Kazimierz Halczuk, Ewa Jarosiewicz, Adam Jastrzębski, Anna Jóźwik, Anna Jureczek, Szczepan Kalinowski, Beata Kupryś, Kamila Korneluk, Jolanta Kwiatek, Mariusz Maksymiuk, Grzegorz Michałowski, Jolanta Mikulska, Krystyna Pawlik, Łukasz Pogorzelski, Krystyna Pucer, Grzegorz Siemakowicz, Natalia Sokółowska, Bolesław Szulej, Małgorzata Walczuk, Bożenna Warda, Łukasz Węda, Danuta Wowczeniuk, Małgorzata Zajac, Beata Zgorzałek.

Adres redakcji: Starostwo Powiatowe ul. Brzeska 41; 21-500 Biała Podlaska, tel. 83 343 75 31; fax: 83 343 36 09; e-mail: gosciniac@powiatbialski.pl, powiatbialski@lubelskie.pl

Zastrzegamy sobie prawo dokonywania skrótów w nadesłanych tekstach. Za treść reklam i ogłoszeń redakcja nie odpowiada.
Skład i druk: Drukarnia „CALAMUS” s.c. w Białej Podlaskiej

powiat



bialski

www.powiatbialski.eu/starostwo

